

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **118 (2000)**

Heft 224

PDF erstellt am: **08.08.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

118. Jahrgang  
Donnerstag, 16. November 2000

118a annata  
Giovedì 16 novembre 2000

118e année  
Jeudi 16 novembre 2000

#### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

#### Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

#### Zürich - Zurich - Zurigo

10.11.2000 (26789)  
Berichtigung des im SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 2000, S. 7374, publizierten TB-Eintrags Nr. 25414 vom 24. 10. 2000. **BGZ Beratungsgruppe Walter + Co, Zürich**, in Zürich, Betriebswirtschaftliche Beratungen im In- und Ausland, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 2000, S. 7374). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlegel, Claudio E., von Vilters-Wangs, in Altstätten, mit Einzelunterschrift [nicht: Gesellschafter].

10.11.2000 (26790)  
**Opal Associates Holding AG**, in Wetzikon, c/o Opal Associates AG, Motorenstrasse 116, 8620 Wetzikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 10. 2000. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen im In- und Ausland, insbesondere an Gesellschaften im Bereich des Handels mit Computer Hard- und Software, Netzwerken und Barcodesystemen sowie im Bereich EDV-Dienstleistungen und Logistik; kann Grundeigentum erwerben oder verkaufen sowie gewerbliche Schutzrechte erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 05. 10. 2000 100 Namenaktien zu nominal je CHF 1'000.-- der Opal Associates AG, in Wetzikon, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bosshard, Michel A., von Wildberg, in Hombrechtikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Driessen, Johannes M., von Arlesheim, in Wetzikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; STT Schoch Treuhänder Team AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10.11.2000 (26791)  
**SIC Security Investment Company AG (SIC Security Investment Company LTD) (SIC Security Investment Company SA)**, in Dübendorf, Neugutstrasse 66, 8600 Dübendorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 10. 2000, 6. 11. 2000. Zweck: Planung, Beratung und Durchführung von Finanzdienstleistungen im Versicherungs- und Anlagebereich in der Schweiz; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 72'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 24. 10. 2000 diverse Büromöbel und Bürogeräte, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--, liberiert mit CHF 720.--, ausgeben werden und CHF 650.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Wipf, Dieter, von Winterthur, in Warth-Weinigen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Röhlsberger, Ferdinand, von Langnau im Emmental, in Neuenhof, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Kern Treuhänder AG, in Wangen-Brüttsellen, Revisionsstelle.

10.11.2000 (26792)  
**5Net AG**, in Urdorf, Installieren von Telekommunikationsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17. 01. 2000, S. 323). Statutenänderung: 14. 07. 2000. Aktienkapital neu: CHF 100'000.-- [bisher: CHF 250'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--. Aktien neu: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100.-- [bisher: 2'500 Inhaberaktien zu CHF 100.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 14. 07. 2000 werden 1'500 Inhaberaktien zu CHF 100.-- vernichtet, und der Herabsetzungsbetrag wird im Betrag von CHF 25'000.-- zur Wertberichtigung des Wertschriftentontos für eigene Aktien verwendet und im Betrag von CHF 125'000.-- zurückgezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 24. 10. 2000 festzustellen.

10.11.2000 (26793)  
**Arthur Andersen AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 11. 05. 2000, S. 3179). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gasparini, Piero, italienischer Staatsangehöriger, in Lugano, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörig, Adolf, von Appenzell, in Ottenbach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Czurda, Henrik, von Zürich, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlappi, Martin, von Lenk, in Zug, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwab, Patricia, von Arch, in Oetwil an der Limmat, mit Kollektivprokura zu zweien be-

schränkt auf den Hauptsitz; Meyer, Andreas, von Laufenburg, in Riehen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Testa, Leandro, von St. Moritz, in Küsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Widmer, Stefan, von Oberstgenethal, in Baden, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Achermann, Martin, von Nottwil, in Uetikon am See, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Ender, Rainer, von Niederwil AG, in Dietlikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Froidevaux, Dominique, von Le Noirmont, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schützgi, Roland, deutscher Staatsangehöriger, in Bülach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kiener, Matthias, von Vechigen, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.11.2000 (26794)  
**Bank Hapoalim (Switzerland) Ltd**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 18. 08. 2000, S. 5627). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Baschnagel, Hubert, von Eggenwil, in Geroldswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heer, Max, von Zürich und Glarus, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

10.11.2000 (26795)  
**Butonia AG**, in Zürich, Handel mit Knöpfen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 07. 02. 2000, S. 832). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Lampert, Daniel, von Basel und Fläsch, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüscher Bischof, Dora, von Eggersriet, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (26796)  
**Columbus Film AG**, in Zürich, Verleih, An- und Verkauf, Finanzierung und Verwertung von Filmen jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07. 09. 1993, S. 4700). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sinniger, Alphons, von Niedererlinsbach, in Wagenhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Höhn, Marcel, von Hirzel, in Rüslikon, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Baumann, Peter, von Zürich, in Zürich, Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10.11.2000 (26797)  
**Coutts Consulting Group (Schweiz) AG**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Karriereberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 2000, S. 5516). [Neue] Geschäftsstelle: Aeschenvorstadt 17, 4051 Basel. [Neue] Geschäftsstelle: ICC-20, route de Pré-Bois, 1215 Genf. [Neue] Geschäftsstelle: 40, rue des Jordils, 1025 Saint-Sulpice.

10.11.2000 (26798)  
**DBMG Fiduciary Services AG**, in Zürich, Dienstleistungen im Finanzsektor zugunsten der Kundschaft der Gruppe Deutsche Bank AG mit Ausnahme des Effektenhandels und des Bankgeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 16. 03. 2000, S. 1775). Statutenänderung: 30. 10. 2000. Firma neu: **Deutsche Fiduciary Services (Schweiz) AG**. Postadresse neu: Deutsche Fiduciary Services (Schweiz) AG, Postfach 7381, 8023 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Japon, Maria de la Soledad, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Bachenbülach].

10.11.2000 (26799)  
**Event AG**, in Zürich, Handel mit sowie Import und Export von Artikeln der Textilindustrie und der Kurzwarenbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 08. 08. 2000, S. 5384). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Lampert, Daniel, von Basel und Fläsch, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüscher Bischof, Dora, von Eggersriet, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26800)  
**Fernbach Software AG**, in Zürich, Marketing, Vertrieb, Beratung, Planung, Realisierung sowie Installation und Konfiguration von Softwarelösungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 24. 08. 2000, S. 5764). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Fernbach, Günther, deutscher Staatsangehöriger, in Niederanven (L), Präsident, mit Einzelunterschrift; RRW Consult, Roland R. Winiger, in Baar, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schipper, Walter, deutscher Staatsangehöriger, in Kronberg (D), Präsident, mit Einzelunterschrift; Kaspar, Bernhard, von Winterthur, in Nefenbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Russenberger, Dr. Marc, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in Bern, Revisionsstelle.

10.11.2000 (26801)  
**Gamida Finanz AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 09. 05. 1996, S. 2669). Statutenänderung: 18. 10. 2000. Firma neu: **WKT Wasser- und Kunststoff-Technologie AG**. Domizil neu: c/o Valentin Schwander, Färberstrasse 31, 8008 Zürich. Zweck neu: Betrieb eines Wassertechnik- und eines Kunststoffspritzwerks sowie Entwicklung entsprechender Produkte; kann Immobilien erwerben sowie sich an anderen Firmen beteiligen. Mitteilungen neu: Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB. Sie können durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern Namen und Adressen sämtlicher Ak-

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

#### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

#### 7795 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Genève, Jura.

#### 7809 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Kantone - Cantons - Cantoni

Zürich, Luzern, Schwyz, Glarus, Zug, Basel-Stadt, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Vaud, Valais, Genève.

#### 7810 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

#### 7811 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Privatversicherungswesen - Assurances privées - Assicurazioni private

Anlagefonds - Fonds de placements - Fondi d'investimento

Öffentliches Inventar-Rechnungswesen - Bénéfice d'inventaire-Sommation publique - Beneficio d'inventario-Grnda

Anzeige gemäss Art. 181 OR - Avis selon l'art. 181 CO - Avviso secondo l'art. 181 CO

Liquidations-Schuldenruf / Verteilplan

Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion - Diffida ai creditori in seguito a fusione

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori

Umwandlung einer AG in eine GmbH - Transformation d'une SA en une Sàrl - Trasformazione di una SA in una Sàgl

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals - Réduction du capital-actions ou du capital-participation - Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione

#### 7815 Bilanzen - Bilans - Bilanci

#### ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN - MARCHÉS PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

7815 Ausschreibungen - Appels d'offres - Bandi di concorso. Vergabene Aufträge - Ordres attribués - Appalti aggiudicati.

#### MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

7816 Eidgenössisches Finanzdepartement - Département fédéral des finances - Dipartimento federale delle finanze.

#### INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

#### Impressum

Redaktion und Verlag:  
Schweizerisches Handelsamtsblatt  
seco, Staatssekretariat für Wirtschaft  
Efingerstrasse 1, Postfach 8164,  
3001 Bern  
Telefon 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61  
E-mail: shab@seco.admin.ch

Leitung Redaktion und Verlag:  
Markus Tanner

Druck:  
Der Bund Verlag AG, 3001 Bern

Abonnementspreise (jährlich):  
Schweiz CHF 115.-- (inkl. MWST);  
Ausland CHF 195.--

Amliche Publikationen:  
Redaktion SHAB, Postfach 8164,  
3001 Bern

Inserate:  
Publicitas AG, Postfach, 3001 Bern  
Telefon 031 384 1111 / Fax 031 384 14 92

Erscheinungsweise:  
Erscheint täglich, ausgenommen an  
Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition:  
Feuille officielle suisse du commerce  
seco, Secrétariat d'Etat à l'économie  
Efingerstrasse 1, case postale 8164,  
3001 Berne  
Tél. 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61  
E-mail: shab@seco.admin.ch

Chef rédaction et édition:  
Markus Tanner

Impression:  
Der Bund Verlag AG, 3001 Bern

Prix de l'abonnement (annuel):  
Suisse CHF 115.-- (TVA comprise);  
Etranger CHF 195.--

Publications officielles:  
Rédaction FOSC, case postale 8164,  
3001 Berne

Annonces:  
Publicitas SA, case postale, 3001 Berne  
Tél. 031 384 1111 / Fax 031 384 14 92

Mode de parution:  
Paraît tous les jours, sauf les  
samedis, dimanches et jours fériés

tionäre bekannt sind. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rohner, Dr. Louis, von Rebstein und Künscht, in Oberrieden, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwander, Valentin, von Galgenen, in Oberengstringen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26802)  
**Global One Communications Service AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 03.11.2000, S. 7484). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Servant, Luc, französischer Staatsangehöriger, in Thoiry (F), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Vernier, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

10.11.2000 (26803)  
**InterXion (Schweiz) AG**, in Zürich, Dienstleistungen im Telekommunikationsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 09.05.2000, S. 3107). Eingetragene Personen neu oder mutierend: von den Dries, Norbertus Augustinus Wilhelmus, niederländischer Staatsangehöriger, in Den Haag (NL), Präsident, mit Einzelunterschrift; Vogt, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Widen, Delegierter und Sekretär, mit Einzelunterschrift; Barmettler, Michael Jost, von Buochs, in Risch, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Düring, Dr. Alexander, von Luzern, in Oberägeri, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Pedroja, Dr. Graziano, von Brione sopra Minusio, in Veltheim AG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift].

10.11.2000 (26804)  
**Invertag AG**, in Zollikon, Handel mit Halb- und Fertigfabrikaten, insbesondere mit elektronischen und Mikrowellenbauteilen sowie mit Messgeräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 26.01.1998, S. 567). Statutenänderung: 7.11.2000. Zweck neu: Handel mit sowie Entwicklung und Produktion von industriellen elektronischen Komponenten und Systemen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Aktienkapital neu: CHF 225'500.- [bisher: CHF 200'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 225'500.- Aktien neu: 2'255 Namentaktien zu CHF 100.- [bisher: 200 Namentaktien zu CHF 100.-]. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namentaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Hans-Peter, von Zürich, in Baar, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (26805)  
**Knight Wendling (International) AG**, in Zürich, Übernahme der "Headquarter" Funktionen für die Knight Wendling Gruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 05.09.2000, S. 6052). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haller, Robert, von Gontenschwil, in Bichelsee-Balterswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Seifert, Hans L., von Zürich und Sevelen, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Transcontag AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10.11.2000 (26806)  
**Knight Wendling Consulting AG**, in Zürich, Beratung von Unternehmen der Industrie, des Handels und Gewerbes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 05.09.2000, S. 6052). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haller, Robert, von Gontenschwil, in Bichelsee-Balterswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Seifert, Hans L., von Zürich und Sevelen, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Seibold-Dietl, Dr. Jutta, deutsche Staatsangehörige, in Wallisellen, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Transcontag AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10.11.2000 (26807)  
**Kurt Vogelsang AG**, in Volketswil, chemische Produkte für den Oberflächenschutz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12.02.1998, S. 1068). Statutenänderung: 13.10.2000. Firma neu: MOTIP DUPLI AG. Uebersetzungen der Firma neu: (MOTIP DUPLI SA) (MOTIP DUPLI LTD). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namentaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

10.11.2000 (26808)  
**Maschinenfabrik Rieter AG**, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 28.07.2000, S. 5172). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feller, Kurt, von Thun, in Wollerau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stoller, Erwin, von Frutigen, in Wil SG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Direktor].

10.11.2000 (26809)  
**Mövenpick Hotel Zürich-Airport AG**, in Opfikon, Hotel- und Gastgewerbebetrieb, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 03.08.2000, S. 5284). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Niederer, Bruno, von Trimmis, in Dielsdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Voyame, Pascal, von Basscourt, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (26810)  
**Ocupharm AG**, in Wallisellen, Herstellung und Handel mit kosmetischen Augen- und pharmazeutischen Präparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 26.07.2000, S. 5109). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Voss, Daniel, von Zürich, in Wallisellen, Delegierter, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26811)  
**Océ (Schweiz) AG**, in Opfikon, Erbringung von Dienstleistungen für die professionelle Erstellung, Bearbeitung, Vervielfältigung und Verteilung von Dokumenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 08.06.2000, S. 3900). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pernet, André, von Montbovon, in Bougy-Villars, mit Kollektivprokura zu zweien; Steybe, Walter, von Steinmaur, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien; Furler, Christian, von Zürich und Ziefen, in Cham, mit Kollektivprokura zu zweien; Boll, Hans, von Zürich, in Bubikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.11.2000 (26812)  
**Parex Trading AG**, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 05.11.1998, S. 7552). Domizil neu: Obstgartenstrasse 31, 8006 Zürich.

10.11.2000 (26813)  
**Parfimerie Weber-Strickler AG**, in Zürich, Handel mit Parfümerie- und Toilettenartikeln sowie mit Artikeln verwandter Branchen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 27.05.1997, S. 3533). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weber, Kurt, von Zürich, in Fällanden, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Hans-Rudolf, von Zürich, in Fällanden, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Maur, Mitglied].

10.11.2000 (26814)  
**PVD Leonard Systeme AG**, in Zürich, Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit Soft- und Hardware, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 24.05.2000, S. 3513). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst Hurni AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10.11.2000 (26815)  
**Rebex AG**, in Dietikon, Treuhändigesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 06.03.2000, S. 1521). Domizil neu: Bahnhofstrasse 8, 8953 Dietikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Winz, Walter, von Zürich, in Dübendorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Florian, Alfons, von Dietikon, in Dietikon, Präsident und Delegierter, mit Ein-

zelunterschrift [bisher: Präsident]; Schnitter Weber, Barbara, von Dietikon, in Birnenstorf AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Florian, Nicole, von Dietikon, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (26816)  
**Seredina AG**, in Zürich, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 04.05.1999, S. 2911). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Buchmann, Ernst, von Hinwil, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Buchmann, Jacqueline, von Hinwil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Buchmann, Frank, von Hinwil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchmann, Raymond, von Hinwil, in Wallisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burbo-Buchmann, Viviane, von Zürich und Oberbipp, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siegrist, Hans, von Meisterschwanden, in Manila (Philippinen), Präsident, mit Einzelunterschrift; Eschler, Ulrich, von Boltingen, in Utikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Girard, Gertrud, von Lieffrens, in Wigoltingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26817)  
**Serwice AG**, in Winterthur, Dienstleistungen im Bereich Betriebswirtschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 20.07.1998, S. 5016). Statutenänderung: 8.11.2000. Aktienkapital neu: CHF 250'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 250'000.- Aktien neu: 250 Namentaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Namentaktien zu CHF 1'000.-]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stamm, Urs Andreas, von Schleithelm, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arnold, Josef, von Vitznau und Schlierbach, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26818)  
**Sulzer Pumpen AG**, in Winterthur, Forschung, Entwicklung, Planung, Herstellung, Unterhalt, Erbringung von Dienstleistungen und Handel auf dem Gebiet des Maschinen- und Anlagebaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 26.06.2000, S. 4297). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaeffli, Alois, von Zürich und Menzau, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.11.2000 (26819)  
**Tamedia AG**, in Zürich, Tätigkeiten im Medienbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 09.10.2000, S. 6877). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haas, Dr. Gaston, von Luzern, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moser, Jürg, von Basel und Landiswil, in Rorschach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moser, René, von Deitingen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tappeiner, Marcel, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug, Peter, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Kaufmann, Maya, von Gränichen, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Karin, von Studen, in Küssnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.11.2000 (26820)  
**Tapar AG**, in Horgen, Handel mit Textilindustriemaschinen und -Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 16.11.1998, S. 7808). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weiss, Alois, von Zug, in Horgen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holm Treuhand, in Horgen, Revisionsstelle.

10.11.2000 (26821)  
**Thelia AG**, bisher in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 03.11.1997, S. 7975). Statutenänderung: 24.10.2000. Sitz neu: Turbenthal. Domizil neu: Töstalstrasse 60, 8488 Turbenthal. Zweck neu: Beratung von Unternehmen in betriebswirtschaftlichen und finanziellen Angelegenheiten; kann Treuhändigeschäfte aller Art und Revisionen durchführen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern.

10.11.2000 (26822)  
**Unterrohr Logistik AG**, in Schlieren, Planung und Bereitstellung sowie Einsatz der erforderlichen Mittel, Massnahmen und Dienstleistungen für die Infrastruktur und zur Unterstützung verbundener Gesellschaften und Personen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04.2000, S. 2777). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Adwista Treuhand, Hubert Ganz, dipl. Böhrexperte, in Rapperswil SG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adwista Treuhand, Ganz, Gruber & Partner, in Rapperswil SG, Revisionsstelle.

10.11.2000 (26823)  
**Zürich Pensionskassen-Beratung AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 05.07.2000, S. 4545). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brülisauer, Josef, von Appenzel, in Otelfingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leibacher, Albert, von Hemishofen und Luzern, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wirz-Kaufmann, Elfriede, von Hombrechtikon und Basel, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wirz, Daniel, von Hombrechtikon, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eugster, Peter, von Oberegg und Hombrechtikon, in Hombrechtikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sigg, Werner, von Dörflingen, in Kleinandelfingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (26824)  
**AMC Asset Management Consulting Ltd in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 10.08.2000, S. 5449). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

10.11.2000 (26825)  
**Atlantic-Watch Production Ltd**, in Zürich, Fabrikation, Import und Export von sowie Handel mit Uhren, Zeitmessgeräten, Anzeigetafeln und deren Zubehör und Bestandteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 23.12.1999, S. 8702). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Grenchen (SHAB Nr. 74 vom 13.04.2000, S. 2501) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

10.11.2000 (26826)  
**Zürich Excursions und Stadtrundfahrten AG in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 10.08.2000, S. 5449). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

10.11.2000 (26827)  
**Cony AG**, in Wetzikon, Vermittlung von und Handel mit Immobilien und Schuldbriefen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 13.08.1996, S. 4823). Firma neu: Cony AG in Liquidation. Uebersetzungen der Firma neu: (Cony SA en liquidation) (Cony Ltd in liquidation). Mit Verfügung vom 17.05.2000 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Hinwil über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Das Konkursverfahren ist mit Verfügung desselben Richters vom 05.07.2000 mangels Aktiven eingestellt worden.

10.11.2000 (26828)  
**Immedevest AG in Liquidation**, in Zürich, Erstellung und Verwaltung von sowie Handel mit Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30.10.2000, S. 7373). Das mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16.10.2000 mangels Aktiven eingestellte Konkursverfahren wird nun durchgeführt, da im Sinne von Art. 230 Abs. 2 SchKG die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt und die erforderliche Sicherheit geleistet wurde.

10.11.2000 (26829)  
**Mensch AG Gipsergeschäft Zürich in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 06.07.1998, S. 4641). Mit Verfügung vom 17.10.2000 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Das Konkursverfahren ist mit Verfügung desselben Richters vom 02.11.2000 mangels Aktiven eingestellt worden.

10.11.2000 (26830)  
**P.O.S.-Systems AG**, in Wallisellen, Handels- und Dienstleistungs AG für Point of Sale-Systeme im Detailhandel und im Gastgewerbe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 22.06.2000, S. 4216). Firma neu: P.O.S.-Systems AG in Liquidation. Mit Verfügung vom 12.10.2000 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Bülach über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

10.11.2000 (26831)  
**Rothmayr Schreinerei AG**, in Küssnacht Z.H., Betrieb einer Schreinerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 03.12.1998, S. 8268). Firma neu: Rothmayr Schreinerei AG in Liquidation. Mit Verfügung vom 30.10.2000 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Meilen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

10.11.2000 (26832)  
**Viking Import-Export AG**, in Opfikon, Handel mit Waren aller Art, einschliesslich Import und Export, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16.10.2000, S. 7049). Firma neu: Viking Import-Export AG in Liquidation. Mit Verfügung vom 07.09.2000 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Bülach über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Das Konkursverfahren ist mit Verfügung desselben Richters vom 25.10.2000 mangels Aktiven eingestellt worden.

10.11.2000 (26834)  
**BONAMEDIS GmbH**, in Rorbas, Haldenstrasse 27, 8427 Rorbas, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.10.2000. Zweck: Import und Export, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit pharmazeutischen, kosmetischen, biologischen und chemisch-technischen Produkten aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schenk, Viktor Walter, von Zürich, in Rorbas, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Schenk, Heidi Erika, von Zürich, in Rorbas, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.11.2000 (26835)  
**In + In GmbH**, in Stäfa, Harmoniestrasse 3, 8712 Stäfa, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.11.2000. Zweck: Beratung, Projektierung und Installation von Maschinen der Investitionsgüterindustrie, insbesondere von Textilmaschinen; Vermittlung, Kauf und Verkauf sowie Import und Export von Maschinen der Investitionsgüterindustrie, insbesondere von Textilmaschinen; kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, halten, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlageverträge vom 06.11.2000 diverse EDV-Geräte, ein Fahrzeug Cadillac Seville STS, Büromobilien, diverse Werkzeuge und Messinstrumente, wofür CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 13'650.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Holdener, Hubert, von Unterberg, in Stäfa, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Holdener-Fleig, Monika, von Unterberg, in Stäfa, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.11.2000 (26836)  
**Longboarder Zürich GmbH**, in Zürich, Kasernenstrasse 1, 8004 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8.11.2000. Zweck: Handel mit Sportbekleidung, Sportartikeln und anderen Waren; kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fankhauser, Paul, von Trub, in Diesse, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Sunshine Diffusion SA, in Biel BE, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.11.2000 (26837)  
**LTECH Engineering GmbH**, in Zürich, Kasernenstrasse 15, 8004 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.10.2000, 8.11.2000. Zweck: Lebensmittel-Engineering sowie Handel mit und Vertrieb von Computer Hard-/Software und Computer-Spielen und Erbringen von Beratungen und Dienstleistungen in diesen Bereichen; kann sich an anderen Firmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie Grundstücke kaufen, belasten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 20.10.2000 Einrichtungen und Mobilien, wofür CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 5'600.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Eberle, Clemens, von Lufingen, in Lufingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Eberle, Elisabeth, von Lufingen, in Lufingen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.11.2000 (26838)  
**Speedy Max GmbH**, in Zürich, Grundstrasse 6, 8048 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.10.2000. Zweck: Erbringen von Reparatur und Montage, Schlosserarbeiten, Arbeiten im oder ums Haus, Reinigung und Hauswartarbeiten im häuslichen und im industriellen Bereich sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich bei andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schaub, Max, von Rümelingen, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Weber-Näf, Olivia, von Langnau im Emmental und Burg AG, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

10.11.2000 (26839)  
**ComVis GmbH**, in Birmensdorf Z.H., Optimierung von Geschäftsprozessen zwischen verschiedenen Institutionen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 198 vom 11.10.2000, S. 6941). Statutenänderung: 27.10.2000. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Knödseder, Franz Josef, von Mönchaltorf, in Uster, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Büchi, Markus, von Bichelsee-Balterswil, in Birmensdorf ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-].

10.11.2000 (26840)  
**Munzur Gastro GmbH**, bisher in Scherzenbach, Führung von Betrieben im Bereich Gastronomie, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 24 vom 03. 02. 2000, S. 757). Statutenänderung: 10. 10. 2000. Sitz neu: Mä n n e d o r f. Domizil neu: Bahnhofstrasse 12, 8708 Männedorf. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Karacan, Mustafa, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Yalcin, Mehmet, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.-; Dogan, Tefvik, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.-; Parnaksiz, Fevzi, türkischer Staatsangehöriger, in Scherzenbach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-]; Yalcin, Hasan, türkischer Staatsangehöriger, in Horgen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.-.

10.11.2000 (26841)  
**P&W Handels GmbH**, in Zürich, Handelsunternehmung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 122 vom 26. 06. 1996, S. 3792). Statutenänderung: 9. 10. 2000. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wagner, Dietmar, deutscher Staatsangehöriger, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Panzuto, Gerardo, italienischer Staatsangehöriger, in Glattfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Panzuto-Ferla, Enza, italienische Staatsangehörige, in Glattfelden, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

10.11.2000 (26842)  
**Reinhafte GmbH**, bisher in Hittnau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 145 vom 28. 07. 1995, S. 4260). Statutenänderung: 15. 09. 2000, 3. 11. 2000. Firma neu: **Financial-Servicers.com GmbH**. Sitz neu: Z o l l i k o n. Domizil neu: Alte Landstrasse 34, 8702 Zollikon. Zweck neu: Unabhängige Finanzberatung, Vermittlung von Bank- und Assekuranzprodukten, Treuhanddienstleistungen sowie Vermittlung, Vermietung und Verkauf von Immobilien und alle damit zusammenhängenden Geschäfte; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, vermieten, verwalten und verkaufen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steinmann, Claudia, von Hettlingen, in Hittnau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steinmann, Urs, von Hettlingen, in Zollikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: in Hittnau, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-].

10.11.2000 (26844)  
**XMS Yachts and Parts GmbH**, bisher in Horgen, Produktion von und Handel mit Sportgeräten und Zubehörförten für den Segelsport. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 126 vom 04. 07. 1997, S. 4679). Statutenänderung: 10. 10. 2000. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o Urs Schuppisser, Büro Aschwanden Doggwiler & Partner, Limmatquai 3, 8001 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heller-Gwerder, Marie Theresia G., von Erlenschbach ZH, in Rüschnikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Mathias, von Zürich, in Frankfurt am Main (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: in Horgen]; Schuppisser, Urs, von Niederrohrdorf, in Tägerig, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-.

10.11.2000 (26845)  
**Lebensmittel Uster GmbH in Liquidation**, in Uster, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 154 vom 10. 08. 2000, S. 5449). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

10.11.2000 (26846)  
**Teppich- & Parkett-Discount Wetzikon GmbH in Liquidation**, in Wetzikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 74 vom 13. 04. 2000, S. 2494). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Hinwil vom 03. 11. 2000 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

10.11.2000 (26847)  
**Labor Veritas**, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 142 vom 24. 07. 2000, S. 5040). Statutenänderung: 23. 03. 2000. Zweck neu: Beweise als unabhängiges privates Dienstleistungsunternehmen eine umfassende Untersuchungs- und Beratungstätigkeit sowie Informationsvermittlung für Mitglieder, unterstützende Firmen und Personen sowie Dritte; verfügt über akkreditierte oder zertifizierte Managementsysteme, die laufend aktualisiert werden; befasst sich in der Hauptsache mit chemisch-technischen Analysen, mikrobiologischen Untersuchungen und Hygieneberatungen, QMS- und technologischen Beratungen, Betriebskontrollen, Auftragsforschung, Troubleshooting, Branchenvertretungen; unterhält zur Durchführung dieser Aufgaben eigene Laboratorien und Versuchseinrichtungen; bietet insbesondere den Mitgliedern Gewähr, erforderliche Analysen, Beratungen und Kontrollen durch die Genossenschaftseinrichtungen professionell, zweckmässig und zu kostengünstigen Konditionen vornehmen zu lassen; die Mitglieder werden damit vom Betrieb eigener, aufwendiger Einrichtungen entlastet; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Immaterialgüterrechte erwerben, halten und veräussern.

10.11.2000 (26848)  
**EuroExpress (Verein)**, in Zürich, Geschäftliche Zusammenarbeit der Mitglieder im Bereich der internationalen Verteilung von Waren und Gütern, Verein (SHAB Nr. 144 vom 28. 07. 1999, S. 5139). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bagur, Christian Jacques, französischer Staatsangehöriger, in Blanquero (F), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Johansson, Erik Anders, schwedischer Staatsangehöriger, in Rydebäck (S), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rose, Philip, britischer Staatsangehöriger, in Oundle (Peterborough, England), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Skovbo Pedersen, Finn, dänischer Staatsangehöriger, in Vaerloese (Dänemark), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vermaat, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Köln (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Erhart, Ralph, von Zürich, in Ubersdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Senger-Weiss, Heidegunde, österreichische Staatsangehörige, in Bregenz (A), Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Basford, Nicholas, britischer Staatsangehöriger, in Ashfield (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hussler, Marlene, französische Staatsangehörige, in Strasbourg (F), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (26849)  
**National Reining Horse Association Switzerland**, in Zürich, Pferdesport, Verein (SHAB Nr. 80 vom 28. 04. 1998, S. 2846). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Facchin, Yolanda, von Gurtinellen, in Brittnau, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Walter, von Schönholzerswilen, in Erlen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Vreni, von Schönholzerswilen, in Erlen, Kassiererin und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Covolo, Dominique, von Zürich, in Adliswil, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reiss, Hanspeter, von Bäretswil, in Hinwil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Rainer, von Niederwil AG, in Wohlen AG, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (26850)  
**Jacky Maeder AG für internationale Transporte**, in Kloten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 1999, S. 6424), mit Hauptsitz in: Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gubler, Monique, von Müllheim, in Allschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (26851)  
**Progressia Wirtschaftsprüfung AG**, in Wädenswil, Ausführung aller Treuhandmandate, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 31 vom 15. 02. 1999, S. 1040), mit Hauptsitz in: Altendorf. Hauptsitz neu: Freienbach. Statuten Hauptsitz neu: Statuten geändert am 14. 09. 2000. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Beat, von Luzern und Emmen, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fuchs, Josef, von Freienbach, in Wollerau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Leiter der Zweigniederlassung]; Metz, Werner, von Dürdigen, in Fribourg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Guhl, Ernst P., von Zürich und Steckborn, in Freienbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Monney, Christian, von Noréaz, in Marly, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].

10.11.2000 (26852)  
**Zenhäusern + Partner, Inhaber R. Zenhäusern**, in Zürich, Rindermarkt 8, 8001 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung. Setzt das Geschäft der erloschene Kollektivgesellschaft "Zenhäusern + Partner", in Oberengstringen, im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Zenhäusern, Roger, von Urdorf, in Oberengstringen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26853)  
**Auto Export Badzak**, bisher in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 26 vom 07. 02. 2000, S. 834). Sitz neu: Dietikon. Domizil neu: Bergstrasse 67, 8953 Dietikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Badzak, Halil, bosnisch-herzegowinischer Staatsangehöriger, in Dietikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].

10.11.2000 (26854)  
**Bruno Karrer, mech. Werkstätte und Apparatebau**, bisher in Rümlang, Mechanische Werkstätte und Apparatebau, Einzelfirma (SHAB Nr. 149 vom 30. 06. 1970, S. 1497). Sitz neu: Eglisau. Domizil neu: alte Landstrasse 29, 8193 Eglisau.

10.11.2000 (26855)  
**Heiner Küssler**, in Egg, Versicherungsagentur, Einzelfirma (SHAB Nr. 88 vom 16. 04. 1981, S. 1193). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Küssler, Heiner, von Egg, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: deutscher Staatsangehöriger, in Egg b. Zürich].

10.11.2000 (26856)  
**Rajah Asiya Center E. Frey**, in Zürich, Handel mit Textilien, Lebensmitteln, Schmuckwaren sowie Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 35 vom 19. 02. 1999, S. 1152). Firma neu: **Jaffa's Shop E. Frey**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kathan, Aiyadurai, srilankischer Staatsangehöriger, in Frauenfeld, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sittambalam, Rasamoorthy, srilankischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26857)  
**Yves Droz Personal-Marketing**, in Küssnacht ZH, Unternehmensberatung im Personalsektor, Personalkruterierung in Wirtschaft und Sport sowie Personalauswahl, Einzelfirma (SHAB Nr. 223 vom 17. 11. 1998, S. 7842). Firma neu: **Droz Personal-Marketing**. [Neue] Geschäftsstelle: Bellervestrasse 65, 8008 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arber, Gabriela, von Zihlschlacht-Sitterdorf, in Küssnacht ZH, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26858)  
**Advanced Technology Zbinden, Multimedia Communication**, in Hochfelden, Atelier zur Realisierung von branchenbezogenen Werbekonzepten, Einzelfirma (SHAB Nr. 51 vom 17. 03. 1997, S. 1793). Firma neu: **Water-Moon Communication Zbinden**. Zweck neu: Multimediale und Internet Consulting, Eventmarketing, Beratung und Verkauf audiovisueller Produkte.

10.11.2000 (26859)  
**Agence Salbac, Rolf Sallenbach**, in Zürich, Agentur für die Vermittlung von Artisten und Künstlern, Einzelfirma (SHAB Nr. 17 vom 21. 01. 1983, S. 234). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.11.2000 (26860)  
**Christian Tendor**, in Oetwil am See, Betrieb des Restaurants Sternen, Einzelfirma (SHAB Nr. 15 vom 21. 01. 1981, S. 208). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.11.2000 (26861)  
**Computer EMMA EGG**, in Adliswil, Verkauf und Support von Computern sowie Anbieten von Computerschulung, Einzelfirma (SHAB Nr. 55 vom 17. 03. 2000, S. 1813). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.11.2000 (26862)  
**J. Fedier, Handelsagentur**, in Stäfa, Handelsagentur sowie Import in Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 131 vom 11. 06. 1981, S. 1865). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.11.2000 (26863)  
**Kami, Walter Kammermann, Siebdruck, Repro**, in Wallisellen, Siebdruck und Reproduktionen, Einzelfirma (SHAB Nr. 206 vom 07. 09. 1981, S. 2845). Die Firma ist infolge Geschäftsübergangs erloschen.

10.11.2000 (26864)  
**Kurt Riner**, in Wallisellen, Autoververwertung und Handel mit Autoteilbeständen sowie verwandten Produkten, Einzelfirma (SHAB Nr. 276 vom 27. 11. 1981, S. 3745). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.11.2000 (26865)  
**Mode-Agentur Ruth Lutz**, in Hombrechtikon, Betrieb einer Mode-Agentur, Handel mit Textilien, Einzelfirma (SHAB Nr. 132 vom 12. 06. 1981, S. 1882). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.11.2000 (26866)  
**René Elsener, Autospritzwerk**, in Rafz, Autospritzwerk, Einzelfirma (SHAB Nr. 286 vom 09. 12. 1981, S. 3869). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.

10.11.2000 (26867)  
**FunSales Koller und Bächtold**, in Niederglatt, Rütliwiesenstrasse 41, 8172 Niederglatt, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 2000. Zweck: Verkauf von Unterhaltungsmedien wie Videos, DVD, Software und CD's. Eingetragene Personen: Bächtold, Roger, von Schleithelm, in Niederglatt, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Koller, Reto, von Berikon, in Freienwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26868)  
**Garage Gempeler & Schmitter**, in Volketswil, Buelstrasse 7, 8604 Hegnau, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 6. 11. 2000. Zweck: Autoreparatur-Werkstatt und Autohandel sowie Verkauf von Neuwagen und Occasionen. Eingetragene Personen: Gempeler, Roland, von Oberuzwil, in Volketswil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Schmitter, Markus, von Ennetbürgen, in Maur, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26869)  
**Sofie's Kommunikationsdesign, Wolf, Moser, Steck**, in Zürich, Limmatstrasse 230, 8005 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 11. 2000. Zweck: Erarbeiten von Grafik, Visualisierung und Kommunikationsdesign in sämtlichen Medienformen. Eingetragene Personen: Moser, Enzo, von Langnau am Albis, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Steck, Roger, von Stallikon, in Stallikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Wolf, Stefan Matthias, von Zweisimmen, in Bern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (26870)  
**Maler-Team F. Cybalski + Co, Malergeschäft**, in Zürich, Malergeschäft, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1982, S. 4154). Domizil neu: Wiedingstrasse 38, 8055 Zürich.

10.11.2000 (26871)  
**Polsteratelier Troxler & Co**, in Illnau-Effretikon, Innendekorationsgeschäft sowie Führung eines Polsterateliers, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 29. 12. 1994, S. 7117). Domizil neu: Im Riet 7, 8308 Illnau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Troxler, Bettina Eva, von Schlierbach, in Illnau-Effretikon, Kommanditärin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditums von CHF 10'000.- [bisher: Sieber, Bettina Eva, von Buchberg, Kommanditär].

10.11.2000 (26872)  
**UHU Trading, Erik Unterhuber & Co**, in Zürich, Handel mit Hard- und Software, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 21. 04. 1998, S. 2659). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Deutsch, Stephan, von Tägerwilen, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Othmarsingen].

10.11.2000 (26873)  
**Zenhäusern + Partner**, in Oberengstringen, Unternehmensberatung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 21. 11. 1990, S. 4640). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Gesellschafterin Zenhäusern, Gabriela, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Zenhäusern, Roger, führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma "Zenhäusern + Partner, Inhaber R. Zenhäusern", in Zürich, fort.

## Bern - Berne - Berna

### Büro Bern (für Bern-Mittelland)

10.11.2000 (4717)  
**Carbamed**, in K ö n i z, Herstellung und Vertrieb von medizinisch-technischen Geräten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 22. 01. 1999, S. 483). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stauber, Peter, von Zetzwil, in Utzigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Röllthuber, Robert, von Lauperswil, in Ipsach, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer]; Will, Thomas R., von Deutschland, in Hamberge (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (4718)  
**Input, Unternehmens- und Marketingberatungs AG**, in Wohlen bei Bern. Beratung von Unternehmen und Organisationen in allen Fragen des Unternehmungsgeschehens, besonders in Fragen des Marketing usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 09. 02. 1998, S. 963). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlieper, Johann Dr., von Deutschland, in Zürich, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (4719)  
**Radio Extrabern AG**, in Bern. Betreibung des Privatradio-Senders "Radio extraBERN" mit Vollprogramm für die Mehrheit der Bevölkerung der Region Bern und programmatischen elektronischen... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 31. 07. 2000, S. 5215). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geissbühler, Marcel, von Lauperswil, in Meisnberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwab, Claudia, von Kerzers, in Biel BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (4720)  
**Teo Jakob Holding AG**, in Bern, Kauf und Verkauf, Führung, Halten und Verwaltung von Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 04. 04. 2000, S. 2242). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zimmermann, Leo, von Basel, in Hinterkappelen, Präsident und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Hänni, Heinz, von Zimmerwald, in Hinterkappelen, Mitglied und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Horn, Rosmarie, von Sigristwil, in Bern, Mitglied und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Colombo, Ivano, von Lugano, in Wolhusen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Fehlmann, Martin, von Menziken und Beinwil am See, in Gränichen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Leuenberger, Beat, von Lützelüh, in Solothurn, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

10.11.2000 (4721)  
**Vision Air AG**, in K ö n i z, Handel, Planung und Realisierung von kontrollierten Wohnungslüftungen und Comfortlüftungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3553). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sterchi, Marc, von Bern, in Schlosswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (4722)  
**PEWI GmbH**, in Wohlen bei Bern, Bernstrasse 5 B, 3032 Hinterkappelen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14. 10. 2000. Zweck: Förderung des gesellschaftlichen Zusammenhalts in Familien, national und global durch Betreiben entsprechender Forschungen und Aktivitäten, sowie durch Beteiligung an anderen Unternehmungen mit ähnlicher Zielsetzung, insbesondere Förderung und Anwendung praktischer, also anwendungsorientierter Ethik und Ökonomie im lokalen, nationalen und globalen Bezug, namentlich in den Bereichen: Wirtschaft, Wirtschaftspolitik und Wirtschaftsethik, globale Entwicklung, Entwicklungspolitik und Entwicklungsethik, Sozialpolitik und allgemeine Politik als Gestaltung des Gemeinwesens sowie Ökologie, Umweltpolitik und ökologische Ethik; sie kann Liegenschaften und Immaterialgüterrechte im In- und Ausland erwerben und ist berechtigt, als Trägerschaft eine oder mehrere fachspezifische Arbeitsgruppen, Arbeitsstellen oder Institute bzw. Centren einzurichten und zu führen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Peter, Hans-Bal, von Adliswil, Zürich und Stäfa, in Hinterkappelen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Peter-Saxarra, Sigrid, von Adliswil, Zürich und Stäfa, in Hinterkappelen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

10.11.2000 (4724)  
**ISS Food Hygiene Services AG**, in Bern, Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Reinigung und Hygiene von Unternehmen der Nahrungsmittel-, Gastronomie- und Cateringbranche usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 38 vom 23. 02. 2000, S. 1239), mit Hauptsitz in: Opfikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dittli, Louis, von Gurnellen, in Commugny, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Locher, Benno, von Sursee, in Genesee, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spadaro, Romano, von Sonvico, in Lufingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuenberger, Isabelle, von Rüderswil, in Uster, Stellvertretende Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Arx, Josef, von Härkingen und Egerkingen, in Härkingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Simon, von Kaiseraugst, in Kaiseraugst, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (4725)  
**Gothaer Versicherungsbank VVaG, Köln, Zweigniederlassung Bern**, in Bern, im In- und Ausland der unmittelbare und mittelbare Betrieb aller Versicherungszweige usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 1994, S. 6759), mit Hauptsitz in: Köln (D). Löschung infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung.

10.11.2000 (4726)  
**INGENITO REINIGUNG**, in Bern, Funkenstrasse 14, 3013 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Gebäude- und Liegenschaftsreinigungen aller Art. Eingetragene Personen: Ingenito, Luigi, von Italien, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (4727)  
**Restaurant Bahnhof-Weissenbühl Markus Horisberger**, in Bern, Chutzenstrasse 30, 3007 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen des Restaurants Bahnhof-Weissenbühl. Eingetragene Personen: Horisberger, Markus, von Auswil, in Ittigen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Horisberger-Zbinden, Annemarie, von Auswil, in Bern, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (4728)  
**Sven Naegeli Projektmanagement**, in Worb, Dörfliweg 11, 3075 Rüschlikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Projektmanagement, Planung und Ausführung von Bauten jeder Art für eigene oder fremde Rechnung sowie die Beratung in Baufragen, Veräusserung, Verwaltung und Vermittlung von Grundstücken. Eingetragene Personen: Naegeli, Sven, von Biel BE, in Rüfenach BE, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

#### Büro Fraubrunnen (für Emmental-Oberaargau)

10.11.2000 (2240)  
**Gebr. Wüthrich AG**, in Langnau im Emmental, Verarbeitend und Handel mit Holz aller Art und verwandten Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 14. 07. 1998, S. 4870). Eingetragene Personen neu oder mutierend: bieri + partner Treuhand-u. Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle [bisher: Wasag + Partner AG, in Bern].

10.11.2000 (2241)  
**Kabelfernsehbetriebe Brandis AG**, in Hasle bei Burgdorf, Bau und Betrieb einer Kabelfernsehanlage, insbesondere in den Gebieten der Gemeinden Hasle, Rütigsau, Lützelwäh, Trachselwald und Rüderswil usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 24. 10. 1997, S. 7749). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingewechselt.

10.11.2000 (2242)  
**W. Schneberger AG Maschinenfabrik Roggwil**, in Roggwil BE, Fabrikation und Verkauf von Maschinen, Apparaten, Werkzeugen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 2000, S. 23). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gygax, Hans Peter, von Thunstein, in Roggwil BE, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leute, Andrea, von Inkwil, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Sterki, Beatrice, von Günsberg und Subingen, in Aeschi SO, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.11.2000 (2243)  
**Kyburg Hoch- und Tiefbau AG**, in Urtenen, Die Gesellschaft bezweckt die Erstellung von Bauwerken als Generalunternehmung für Dritte und auf eigene Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 04. 04. 2000, S. 2351). Firma neu: **Kyburg Hoch- und Tiefbau AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 03.10.2000 hat der Konkursrichter Burgdorf - Fraubrunnen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

10.11.2000 (2244)  
**Käsergenossenschaft Vorderdorf Eriswil**, in Eriswil, Wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe durch eine möglichst vorteilhafte und rationelle Verwertung der Verkehrsmilch usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 194 vom 07. 10. 1998, S. 6879). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Beer, Fritz, von Trub, in Eriswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Sekretär und Kassier. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schütz, Andreas, von Sumiswald, in Eriswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Sekretär und Kassier [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Fiechter, Martin, von Castiel, in Eriswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

10.11.2000 (2245)  
**B. Riner, in Kirchberg BE**, Hintergasse 4, 3422 Kirchberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bau- und Möbelschreinerei. Eingetragene Personen: Riner, Beat, von Herznach, in Kirchberg BE, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (2246)  
**Tormontage Schmid André**, in Herzogenbuchsee, Farnsbergstrasse 30, 3360 Herzogenbuchsee, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Tormontagen. Eingetragene Personen: Schmid, André, von Frutigen, in Herzogenbuchsee, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (2247)  
**Jürgen Seidel, Landgasthof Bären**, in Trachselwald, Betrieb des Landgasthofes Bären, Einzelfirma (SHAB Nr. 93 vom 17. 05. 1999, S. 3237). Mit Verfügung des Konkursrichters Signau-Trachselwald vom 08.11.2000 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

10.11.2000 (2248)  
**W. Riner, in Kirchberg BE**, Bau- und Möbelschreinerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 142 vom 27. 07. 1998, S. 5182). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

#### Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) - Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

6. November 2000 (1759)  
**Marc Zimmermann Restaurant Schlössli Ipsach AG**, in Ipsach, Ipsacherstrasse 11, 2563 Ipsach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 02. 11. 2000. Zweck: Betrieb des Restaurant Schlössli Ipsach in Ipsach. Beteiligung an einem Unternehmen mit gleichen oder ähnlichen Zwecken. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Schwendener, Ulrich, von Buchs SG, Sevelen und Erlenbach ZH, in Baar, Mitglied, mit Einzelunterschrift;

Zimmermann, Marc Philippe, französischer Staatsangehöriger, in Kastanienbaum (Horw), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Adamantidis, Georgios, von Kölliken, in Baden, Revisionsstelle.

6. November 2000 (1760)  
**Crea Beton Matériaux SA**, in Lyss, Herstellung von und der Handel mit Zementwägen und Baustoffen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 20. 10. 2000, S. 7182). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: von Gunten, Heinz, von Sigriswil, in Steffisburg, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. November 2000 (1761)  
**Montres Sinex SA (Sinex Watches Ltd)**, bisher in Genéve, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 12. 10. 1998, S. 6999). Statutenänderung: 01. 11. 2000. Sitz neu: Lengnau BE. Domizil neu: Küpfgasse 10a, 2543 Lengnau bei Biel. Zweck neu: Entwicklung, Herstellung und Handel im Bereich Uhren, Sport- und Industrieuhren und verwandten Branchen. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Aktienkapital: CHF 50 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 50 000. Aktien: 50 Inhaberaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berclaz, Pascal, von Mollens, in Monthey, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlup, Rainer, von Lengnau BE, in Lengnau bei Biel (Lengnau BE), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fiduciaire Fidac S.A., in Biel BE, Revisionsstelle.

6. November 2000 (1762)  
**Chicago Gym GmbH in Liquidation**, in Nidau, Betrieb des Fitnesscentres Chicago Gym in Biel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 132 vom 10. 07. 2000, S. 4687). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

6. November 2000 (1763)  
**Bolliger Markus A.P.R. Architektur Projekt Realisation**, in Biel BE, Burgunderweg 38a, 2505 Biel/Bienne, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Architekturarbeiten. Eingetragene Personen: Bolliger, Markus, von Egliswil, in Biel BE, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

6. novembre 2000 (1764)  
**B profil interim SA (B profil interim AG)**, à Biel BE, rue des Prés 33, 2503 Biel/Bienne, société anonyme (nouvelle inscription). Date de statut: 02. 11. 2000. But: placement de personnel fixe et temporaire. La société peut participer ou s'intéresser à des entreprises en Suisse ou à l'étranger qui poursuivent des buts analogues ou similaires; elle peut reprendre de toutes entreprises, acheter et vendre des immeubles. Capital-actions: CHF 100 000. Capital-actions libérées: CHF 100 000. Actions: 100 actions nominatives de CHF 1000. Organe de publication: FOSC. Communications aux actionnaires: par lettre recommandée. Restriction à la transmissibilité: La transmissibilité des actions nominatives est limitée par les statuts. Personnes inscrites: De Luca, Roberto, de Bienne, à Bienne, président, avec signature individuelle; Bürgisser, René, de Bâle et Jonen, à Macolin (Eviard), administrateur et directeur, avec signature individuelle; Claude Egli, à Port, organe de révision.

6. novembre 2000 (1765)  
**Restaurant Zukunft Sàrl en liquidation**, à Biel BE, exploitation du Restaurant Zukunft à Bienne, société à responsabilité limitée (FOSC du 13. 07. 2000, no 135, p. 4787). Cette raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 66 al. 2 de l'ORC.

6. novembre 2000 (1766)  
**Bourg Management et Consulting, Alain Sermet**, à Biel BE, rue du Bourg 6, 2502 Biel/Bienne, raison individuelle (nouvelle inscription). Objet de l'entreprise: Consulting en management et en télécommunication. Personne inscrite: Sermet, Alain, de Dombresson, à Bienne, titulaire, avec signature individuelle.

6. novembre 2000 (448)  
**Immeubles Pierre Grossniklaus S.A.**, à Saint-Imier, achat, vente, construction et location d'immeubles, etc., société anonyme (FOSC du 12. 10. 2000, no 199, p. 6979). Nouvelle adresse: c/o Mme Josette Biland-Grossniklaus, Les Sonnailles, 2610 Mont-Soleil.

6. novembre 2000 (449)  
**Téléski des Savagnières S.A.**, à Saint-Imier, exploitation d'un téléski au lieu-dit plan Marmet-Les Savagnières, etc., société anonyme (FOSC du 17. 12. 1997, no 243, p. 9070). Inscription ou modification de personne: Ficonom S.A., à Saint-Imier, organe de révision.

6. novembre 2000 (450)  
**Jati Equipement Industriel S.A.**, à Moutier, achat, vente (import-export) et planification d'équipement artisanal, etc., société anonyme (FOSC du 03. 04. 2000, no 66, p. 2213). La raison sociale est radiée d'office du registre du commerce (art. 89 ORC).

6. novembre 2000 (451)  
**Fasolis Angelo**, à Saint-Imier, exploitation du restaurant de la Gare, raison individuelle (FOSC du 01. 05. 1997, no 82, p. 2935). La raison de commerce est radiée par suite de cessation d'exploitation.

#### Büro Thun (für Berner Oberland)

09.11.2000 (2047)  
**Grafische Informationssysteme CAD-Ware AG**, in Spiez, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 23. 04. 1997, S. 2713). Domizil neu: c/o Herrn Thomas Maurer, Stutzstrasse 26A, 3702 Hondrich.

09.11.2000 (2048)  
**Hotel Rössli, Restaurant/Pizzeria Campione, Coric**, in Thun, Gwattstrasse 142, 3645 Gwatt (Gde. Thun), Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb Hotel Rössli, Restaurant/Pizzeria Campione. Eingetragene Personen: Coric, Smiljan, kroatischer Staatsangehöriger, in Gwatt (Gde. Thun), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

09.11.2000 (2049)  
**Kamm InfoWorx Informatik**, in Steffisburg, Hasenweg 19, 3613 Steffisburg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Informatikprojekte, -coaching und -consulting. Eingetragene Personen: Kamm, Peter, von Mollis und Filzbach, in Steffisburg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

09.11.2000 (2050)  
**H.R. Freidig-Tritten, Architekturbüro, Kronenplatz, Lenk**, in Lenk, Einzelfirma (SHAB Nr. 21 vom 27. 01. 1988, S. 339). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

09.11.2000 (2051)  
**Malpan von Känel**, in Frutigen, Planungsbüro für Malereiarbeitswasser, Einrichtungen und Abwasserreinigungsanlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992, S. 5929). Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Gerichtspräsidenten 1 als Konkursrichter des Gerichtskreises XII Frutigen-Niedersimmental vom 24.10.2000 der Konkurs eröffnet worden.

#### Luzern - Lucerne - Lucerna

10.11.2000 (4750)  
**novachannel AG**, in Meggen, Hauptstrasse 54, 6045 Meggen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 11. 2000. Zweck: Bereitstellung von Inhalten im Internet und anderen Medien; Handel mit Hard- und Software sowie Realisation; Beteiligungen; Erwerb, Miete, Verwaltung, Belastung und Verkauf von Liegenschaften und Wertschriften. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 10'000 Inhaberaktien zu CHF 10.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen im SHAB oder, soweit sämtliche Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Eugster, Gust, von Obereg, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Datarevisa AG, in Appenzell, Revisionsstelle.

10.11.2000 (4751)  
**Baustoff-Handel Mathis AG**, bisher in Egolzwil, Handel mit Baustoffen jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 13. 06. 1997, S. 4090). Statutenänderung: 27. 10. 2000. Firma neu: **Mathis-Sorex AG**. Sitz neu: Reiden. Domizil neu: Industriestrasse, 6260 Reiden. Zweck neu: Handel mit Baustoffen jeglicher Art; Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Grundstücken; Beteiligungen. Vinkulierung neu: Die Namenaktien sind vinkuliert. [Weiterer Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen].

10.11.2000 (4752)  
**Bison Schweiz AG**, in Sursee, Handel mit elektronischen Datenverarbeitungsgeräten und Datenbedarfsartikeln aller Art (Hardware) sowie Erstellen und Vermitteln von Applikationsprogrammen (Software), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 12. 09. 2000, S. 6231). Statutenänderung: 6. 11. 2000. Aktienkapital neu: CHF 1'150'000.- [bisher: CHF 650'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'150'000.-. Aktien neu: 1'150 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 650 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

10.11.2000 (4753)  
**IG Luthern Bad AG**, in Luthern, Die Gesellschaft bezweckt, die idealen Werte vom Luthern Bad und seine Bedeutung als Wallfahrtsort in einem würdigen Rahmen zu erhalten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 07. 10. 1996, S. 6078). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wechsler, Thomas, von Luthern, in Oberwicht, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stöckli, Franz, von Luthern, in Luthern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten]; Fischer, Alois, von Luthern, in Luthern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Truvag Revisions AG, in Sursee, Revisionsstelle.

10.11.2000 (4754)  
**Nosetti AG, Baunternehmung, Emmenbrücke**, in Emmen a. M., Betrieb eines Hoch- und Tiefbaugeschäftes sowie Uebernahme aller mit dem Baugewerbe zusammenhängenden Arbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 24. 06. 1997, S. 4371). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kistler, Franz, von Reichenburg, in Emmen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

10.11.2000 (4755)  
**first-accounting.com Ltd liab co (first-accounting.com GmbH) (first-accounting.com Sàrl)**, in Luzern, Alpenstrasse 1, 6004 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9. 11. 2000. Zweck: Herstellung von, Handel mit und Vertrieb von Software sowie Ausübung aller damit in Verbindung stehenden Tätigkeiten; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Liegenschaften, Wertschriften und immateriellen Gütern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Baumgartner, Hubert, von Trub, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Brieger, Raymond Christopher, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Baumgartner, Rösly, von Trub, in Balsthal, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-.

10.11.2000 (4756)  
**New Land Design GmbH**, in Emmen, Waldstrasse 5, 6020 Emmenbrücke, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 11. 2000. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Daten- und Informationsverarbeitung, insbesondere Support und Integration von EDV-Projekten; Erbringung von Dienstleistungen in der Form von Beratung, Entwicklung von Konzepten und Methoden sowie Projektleitung mit Schwerpunkt in der Unternehmensorganisation, Betriebswirtschaft und Informatik; Beratung in Design-Problemen, Entwicklung, Gestaltung und Herstellung von Produkten sowie Entwicklung von Produktionsideen samt Gestaltung; Führung von Restaurations-, Verpflegungs-, Unterhaltungs- und Gastronomiebetrieben sowie Planung und Durchführung von Events jeglicher Art; Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Handelsmarken, Lizenzrechten, Urheberrechten, Patenten und Know-How; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften und Wertschriften. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bütler, Daniel, von Auw, in Emmen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Stauffer, Sandra, von Kriens, Kostenhelfer und Bätterkinden, in Emmen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Kirmann, Christian, von Luzern, in Emmen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (4757)  
**Spitali GmbH**, in Luzern, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Lebensmitteln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 194 vom 05. 10. 2000, S. 6803). Domizil neu: Spitalstrasse 17, 6004 Luzern.

10.11.2000 (4758)  
**T&T Tickets & Tourismus GmbH**, in Luzern, Verkauf von Tickets, touristischen Angeboten und Handelswaren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 153 vom 10. 08. 1999, S. 5454). Statutenänderung: 3. 11. 2000. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Unicom Holding AG, in Luzern, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinzelmann, Philipp, von Gais, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Geschäftsführer].

10.11.2000 (4759)  
**Peter Häfeli GmbH**, bisher in Schöftland, Beratung in Qualitäts- und Umweltmanagement usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 205 vom 22. 10. 1998, S. 7228). Statutenänderung: 20. 10. 2000. Sitz neu: Triengen. Domizil neu: Weinberggasse 16, 6234 Tricnggen. Zweck: Beratung und Schulung in den Bereichen Qualitäts- und Umweltmanagement sowie Hygiene und Sicherheit; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häfeli, Peter, von Rickenbach LU, in Triengen, Gesellschafter und Geschäfts-

Sie erreichen die Redaktion und den Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes unter der E-mail Adresse: **shab@seco.admin.ch.**

fürher, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.- [bisher: in Schöftland]; Häfeli-Arnold, Silvia, von Rickenbach LU und Schlierbach, in Triengen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.- [bisher: in Schöftland].

10.11.2000 (4760)  
**Roberto's Spezialitäten-Läden und Café-Bar Carvalho dos Reis**, in Triengen, Hauptstrasse 37, 6234 Triengen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von südländischen Produkten; Betrieb einer Café-Bar. Eingetragene Personen: Carvalho dos Reis, Roberto, portugiesischer Staatsangehöriger, in Triengen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Arnold, Erika, von Willisau-Land, in Triengen, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (4761)  
**Lauber**, bisher in Stansstad, Ingenieur- und Planungsbüro für Holzbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 227 vom 25. 11. 1997, S. 8526). Sitz neu: Luzern. Domizil neu: Moosstrasse 9, 6003 Luzern. Zweck: Ingenieur- und Planungsbüro für Holzbau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lauber, Beat, von Horw und Marbach LU, in Luzern, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Kehrseiten, Gemeinde Stansstad].

10.11.2000 (4762)  
**Bushman's Oil Rolf Lenzin**, in Kottwil, Vertrieb von Teebaumöl, Aloe Vera und Schwarzkümmelöl, Einzelfirma (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 2000, S. 865). Die Firma ist infolge Übergebens sämtlicher Aktiven und des gesamten Fremdkapitals an die neue Kollektivgesellschaft Bushman's Oil Rolf Lenzin & Marietta Wechsler, in Kottwil, erloschen.

10.11.2000 (4763)  
**Scholzen Technik**, in Kriens, Hydraulik-Maschinen- und Apparatebau, Einzelfirma (SHAB Nr. 128 vom 04. 06. 1984, S. 2011). Die Firma ist infolge Geschäftsbüro erloschen.

10.11.2000 (4764)  
**Bushman's Oil Rolf Lenzin & Marietta Wechsler**, in Kottwil, Möösi, 6217 Kottwil, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 10. 11. 2000. Zweck: Vertrieb von Teebaumöl, Aloe Vera und Schwarzkümmelöl; Weinhandlung. Die Gesellschaft übernahm auf den 10.11.2000 sämtliche Aktiven und das gesamte Fremdkapital der bisherigen Einzelfirma Bushman's Oil Rolf Lenzin, in Kottwil. Eingetragene Personen: Lenzin, Rolf, von Oberhof, in Kottwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Wechsler, Marietta, von Rue und Hergiswil b. Willisau, in Kottwil, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

## Schwyz - Schwyz - Svitto

7. November 2000  
**Pharmavit AG**, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Oberdorfstrasse 2, 8808 Pfäffikon (bei Rechtsanwalt lic. iur. Linus Bruhin), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 10. 2000. Zweck: Erbringen von Marketing-Leistungen für Apotheken, wie Einkauf, Werbung, Beratung, Finanzierung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Mitteilungen an Aktionäre durch Brief. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Peter Portmann, von Olten, in Interlaken, Präsident, André Gallopin, von Dardagny GE, in Meyrin, Rolf Michel, von Böningen BE, in Jona SG, Dr. Charles Moser, von Aetigkofen SO, in Conches, und Monique Winteler, von Niederurnen, in Crans sur Siere. Revisionsstelle: Auditco AG, in Zug.

7. November 2000  
**Aromainel GmbH**, in Merlischachen, Gemeinde Küsnacht am Rigi, Luzernerstrasse 186, 6402 Merlischachen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 03. 11. 2000. Zweck: Produktion, Handel und Vertrieb von Naturprodukten aller Art; kann sich an Unternehmungen beteiligen. Patente und Lizenzen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000. Mitteilungen an Gesellschafter durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Patrick Ehrler, von Küsnacht am Rigi, in Merlischachen, Gemeinde Küsnacht am Rigi, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000. Gerda Afoller, von Halten SO, in Merlischachen, Gemeinde Küsnacht am Rigi, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000. und Tamara Treyer, von Herznach AG, in Merlischachen, Gemeinde Küsnacht am Rigi, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.

7. November 2000  
**Trilog Products Schweiz AG**, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Verwaltung von Immaterialgüterrechten (SHAB Nr. 99 vom 22. 05. 2000, S. 3445). Statutenänderung: 24. 10. 2000 und 02. 11. 2000. Firma neu: **Trilog Learning AG**. Zweck neu: Verwertung von hauptsächlich im Zusammenhang mit dem Thema «Lernen und Wissensvermittlung» stehenden Immaterialgüterrechten, insbesondere Lizenzrechten und von Produkten; kann gleichartige oder verwandte Betriebe angliedern und erwerben, sich an gleichartigen und verwandten Unternehmungen beteiligen und solche erwerben oder gründen sowie Grundeigentum erwerben, vermitteln, verwalten und veräußern.

7. November 2000  
**Trilog Products Schweiz AG**, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Churerstrasse 20, 8808 Pfäffikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 10. 2000. Zweck: Verwertung von Immaterialgüterrechten, insbesondere Lizenzrechten und von Produkten in der Schweiz; kann gleichartige oder verwandte Betriebe angliedern und erwerben, sich an gleichartigen und verwandten Unternehmungen beteiligen und solche erwerben oder gründen sowie Grundeigentum erwerben, vermitteln, verwalten und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 10'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Vertrag vom 24. 10. 2000 von der «Trilog Learning AG» (vormals Trilog Products Schweiz AG), in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, einen Teil der Aktiven und Passiven deren Geschäftes, nämlich den Bereich «Verwertung der Immaterialgüterrechte RMS, Assistware, AQM Schweiz», gemäss Bilanz per 30. 09. 2000, wonach die Aktiven CHF 370'496.50 und die Passiven CHF 0 betragen, zum Preis von CHF 370'000, wofür den Sacheinlegern 10'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10 zuerkannt werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsratsmitglieder: Dr. Christian Mantke, von Deutschland, in Utikon am See, Präsident mit Einzelunterschrift; Urs André Pelizzoni, von Zürich, in Oberwil bei Nürensdorf, mit Einzelunterschrift, und Johann-Martin Pulver, von Wattenwil BE, in Neerach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Eugster Treuhand AG, in Dübendorf.

7. November 2000  
**Imgrüth AG**, in Küsnacht am Rigi, Betrieb einer Baupenglerlei (SHAB Nr. 31 vom 15. 2. 1999, S. 1044). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Werner Stehli, Mitglied des Verwaltungsrates.

7. November 2000  
**Gebr. Josef & Ernst Seeholzer AG**, in Merlischachen, Gemeinde Küsnacht am Rigi, Betrieb eines Restaurants und Hotels (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 2000, S. 7054). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Ernst Seeholzer, Mitglied des Verwaltungsrates. Änderung: Josef Seeholzer, einziges Mitglied des Verwaltungsrates (bisher Präsident des Verwaltungsrates), weiterhin mit Einzelunterschrift.

7. November 2000  
**H. und M. Kümín**, bisher in Biberbrugg, Gemeinde Einsiedeln, Betrieb der Dancings im Biberhof, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1995, S. 6777). Sitz neu: Bäch, Gemeinde Wollerau. Domizil neu: Seestrasse 10b, 8806 Bäch. Zweck neu: Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften. Änderungen: Hans Kümín und Margreth Kümín, beide Gesellschafter, beide wohnhaft in Bäch, Gemeinde Wollerau.

7. November 2000  
**Schnellmann Trading AG**, in Altendorf, Handel mit und Wartung von Motorfahrzeugen (SHAB Nr. 71 vom 10. 04. 2000, S. 2402). Ausgeschiedene und erloschene Unterschrift: Sebald Schnellmann, einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Die Gesellschaft ist ohne Verwaltung und Vertretung.

7. November 2000  
**PRODIG GmbH**, in Einsiedeln, Sicherheitsmanagement EKAS und Engineering mec. (SHAB Nr. 142 vom 24. 7. 2000, S. 5043). Domizil neu: Weidstrasse 1, 8841 Gross SZ.

7. November 2000  
**Interhome-Textil Schwager**, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, Handel mit Textilien (SHAB Nr. 230 vom 25. 11. 1999, S. 8004). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

7. November 2000  
**Pasche Automobile**, in Bäch, Gemeinde Freienbach, Handel mit Occasions- sowie Neufahrzeugen (SHAB Nr. 63 vom 30. 3. 1995, S. 1755). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Feldmeilen, Gemeinde Meilen (SHAB Nr. 213 vom 1. 11. 2000, S. 7430) von Amtes wegen gelöscht.

8. November 2000  
**Dantec GmbH**, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Informatik (SHAB Nr. 141 vom 21. 7. 2000, S. 5008). Änderung: Samuel Dambach, Geschäftsführer (bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit einer Stammeinlage von CHF 20'000), weiterhin mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen: C Holding AG, in Bern, Gesellschafterin, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000, und Urs Seiler, von Leimiswil BE, in Ittigen, Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift.

8. November 2000  
**BZ Gruppe Holding Aktiengesellschaft**, in Wilen, Gemeinde Freienbach, Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen (SHAB Nr. 5 vom 07. 01. 2000, S. 111). Statutenänderung: 21. 8. 2000. Aktienkapital neu: CHF 21'575'000 (bisher: CHF 22'075'000). Liberierung Aktienkapital neu: CHF 21'575'000 (bisher: CHF 22'075'000). Aktien neu: 260'000 Inhaberaktien zu CHF 50 und 857'500 Namenaktien zu CHF 10 (bisher: 270'000 Inhaberaktien zu CHF 50 und 857'500 Namenaktien zu CHF 10). Bei der Kapitalherabsetzung vom 21. 8. 2000 werden 10'000 Inhaberaktien zu CHF 50 vernichtet und zurückbezahlt. Die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 03. 11. 2000 festgestellt. Weitere Statutenänderung nicht publikationspflichtig.

8. November 2000  
**S.P.I.C.E. GmbH**, in Merlischachen, Gemeinde Küsnacht am Rigi (SHAB Nr. 78 vom 19. 04. 2000, S. 2656). Statutenänderung: 06. 11. 2000. Zweck neu: Beratung und Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Informatik; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben und verwalten.

8. November 2000  
**Garage Sacconi**, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Pfäffikonstrasse 85a, 8808 Pfäffikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Garage für Reparaturservice aller Marken, Verkauf von Occasionsfahrzeugen und Pneu's. Inhaber: Tiziano Sacconi, von Italien, in Au ZH.

8. November 2000  
**Keen Products, Urs Jung**, bisher in Nesslau, Einzelfirma (SHAB Nr. 171 vom 05. 09. 1995, S. 4942). Firma neu: **KEEN Productions Urs Jung**. Sitz neu: Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Domizil neu: Schützenstrasse 27, 8808 Pfäffikon. Zweck neu: Dienstleistungen in Marketing, Consulting und Projektleitung im Zusammenhang mit Internet bzw. der Telekommunikation und Entwicklung, Verkauf, Verbreitung und Nutzung klassischer sowie interaktiver Medien; Vermittlung und Verkauf von Werbung in Print-, Internet- und anderen interaktiven Medien sowie Herstellung und Vertrieb von Waren mit multimedialen Inhalten sowie Handel mit Waren aller Art. Inhaber wie bisher: Urs Jung, von Niederhelfenschwil, nun in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach.

8. November 2000  
**Elektro Vogt**, in Nuolen, Gemeinde Wangen SZ (SHAB Nr. 114 vom 18. 6. 1997, S. 4222). Domizil neu: Mühlstrasse 6a, 8855 Wangen SZ.

8. November 2000  
**Fässler Steuerungen**, in Einsiedeln, Entwicklung von und Handel mit Steuerungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 176 vom 11. 09. 1996, S. 5490). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

8. November 2000  
**Alfred Boner**, in Küsnacht am Rigi, Beratung für Verpackung, Einzelfirma (SHAB Nr. 10 vom 17. 01. 1992, S. 221). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

8. November 2000  
**Liberty Books Prints & More GmbH**, in Arth, Handel mit personalisierten Büchern und Souvenirs (SHAB Nr. 87 vom 04. 05. 2000, S. 2997). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (neu firmierend: Summarum GmbH; SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 2000, S. 7376) von Amtes wegen gelöscht.

8. November 2000  
**Dorfgenossenschaft Schwyz**, in Schwyz, Versorgung der Gebäulichkeiten mit Wasser, Genossenschaft (SHAB Nr. 123 vom 29. 6. 1993, S. 3364). Ausgeschiedene: Heinrich Rickenbach und Albert Marty, beide Mitglieder ohne Zeichnungsberechtigung.

8. November 2000  
**Steinfels Verwaltungs GmbH**, in Einsiedeln, Verwaltung des Vermögens der Familien-Stiftung Heinrich Steinfels-Saurer (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 2000, S. 7279). Änderungen: Annatina Graf, Gesellschafterin mit einer Stammeinlage von CHF 48'000 (bisher: Annatina Graf Hadorn); Corina Staub, heisst nun Corina Jordi,heimatberechtigt von Bern, Gondiswil BE, Glarus und Castasegna GR, in Bern, weiterhin Gesellschafterin mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.

8. November 2000  
**Prolog Logistics GmbH**, in Wollerau, Organisation und Durchführung von Logistikleistungen aller Art (SHAB Nr. 177 vom 12. 9. 2000, S. 6232). Erlöschene Unterschrift: Dr. Manfred Leunig, Geschäftsführer. Eingetragene Personen neu: Thomas Jud, von Schänis, in Jona, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, und Jochen Sarrazin, von Deutschland, in Wollerau, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.

8. November 2000  
**Auto-Zürisee GmbH**, in Freienbach, Handel mit Fahrzeugen und Zubehör (SHAB Nr. 122 vom 29. 06. 1998, S. 4433). Änderung: Guido Kessler, Gesellschafter mit Einzelunterschrift (bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer) weiterhin mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.

## Obwalden - Obwald - Untervald Sopraselva

10.11.2000 (448)  
**Thomas Barmettler AG**, in Kerns, Betrieb eines Sägewerkes und Handel mit Holz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 09. 05. 1997, S. 3122). Statutenänderung: 8. 11. 2000. Zweck neu: Betrieb, eines Säge- und Hobelwerkes und Handel mit Holz. Sie kann Grundstücke, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten und veräußern und sich an Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barmettler, Erik, von Ennetmoos, in Kerns, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (449)  
**SWISSBROKE Kurt Grossen**, in Sarnen, Bahnhofplatz 7, 6060 Sarnen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Neutrale Versicherungsberatung, Kontrolle und Überprüfung von Versicherungsverträgen, Vermittlung von in- und ausländischen Versicherungsverträgen sowie Verwaltung, Betreuung und Analyse von Versicherungsportefeuilles für Dritte; Unterstützung und Beratung in der Schadensregulierung; Verwaltung von Personalvorsorge-Einrichtungen sowie Anlage- und Finanzberatung. Eingetragene Personen: Grossen, Kurt, von Kandersteg, in Wilen (Sarnen), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (450)  
**Peak Bergsport Anderhalden + Odermatt**, in Sarnen, Führung eines Sportgeschäftes, spezielle für den Bergsport, Handel mit Sportartikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 15. 09. 1997, S. 6778). Domizil neu: Kernserstrasse 2, 6060 Sarnen.

## Nidwalden - Nidwald - Untervald Sottoselva

10.11.2000 (1241)  
**Larina AG**, in Hergiswil NW, c/o Alpina Treuhand AG, Seestrasse 91, 6052 Hergiswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 11. 2000. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Beratungs- und Finanzierungsmandate aller Art ausführen, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben und veräußern sowie Lizenzen, Patente und andere Immaterialgüterrechte erwerben, verwerten und veräußern. Aktienkapital: CHF 102'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 102'000.-. Aktien: 102 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern die Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, sonst durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Bachofer, Peter, von Kriens und Buchrain, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift; A & G Revisions AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle.

10.11.2000 (1242)  
**Brillen-Käslin AG**, in Stans, An- und Verkauf von Brillen, Sehgeräten und Kontaktlinsen sowie sämtlichen augenoptischen Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 28. 01. 1998, S. 645). Domizil neu: Tellenmattstrasse 6, 6370 Stans (behördliche Umadressierung). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller-Käslin, Judith, von Beckenried, in Stans, mit Einzelprokura [bisher: Käslin, Judith].

10.11.2000 (1243)  
**Metzger Gabriel AG**, in Wolfenschiessen, Betrieb einer Metzgerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 16. 07. 1997, S. 5029). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogler, Thomas, von Lungern, in Wolfenschiessen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (1244)  
**PM Plast AG**, in Hergiswil NW, Handel mit Waren aller Art sowie Produktion von und Handel mit Betonelementen und Verpackungsmaterialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 30. 06. 1999, S. 4383). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Intercom Revisions AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: JPK Wirtschaftsprüfung AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle.

10.11.2000 (1245)  
**Almunia AG in Liquidation**, in Stansstad, Beteiligung an Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 08. 08. 2000, S. 5388). Mit Verfügung vom 23. 10. 2000 hat der Einzelrichter in Schuldbetreibung und Konkurs des Kantons Nidwalden über die bereits von Amtes wegen aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet.

10.11.2000 (1246)  
**Raiffeisenbank Vierwaldstättersee-Süd**, in Buochs, Genossenschaft (SHAB Nr. 130 vom 06. 07. 2000, S. 4586). Statutenänderung: 25. 05. 2000. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]

10.11.2000 (1247)  
**Kantonales Elektrizitätswerk Nidwalden**, in Oberdorf NW, Wilgasse 3, 6370 Oberdorf, selbständige juristische Person des kantonalen öffentlichen Rechts [Neueintragung]. Gesetzesdatum: 27. 04. 1969, 23. 10. 1994, 10. 12. 1997. Zweck: Sorgt für die Versorgung des Kantonsgebietes mit elektrischer Energie; kann das Kantonsgebiet ganz oder teilweise auch mit andern leitungsbunden Energien (Gas, Fernwärme) versorgen und auf dem Gebiete der Versorgung und Entsorgung auch andere im öffentlichen Interesse liegende Aufgaben übernehmen. Publikationsorgan: Amtsblatt des Kantons Nidwalden. [Der Verwaltungsrat des Kantonalen Elektrizitätswerkes Nidwalden hat am 16. 10. 2000 die Eintragung der selbständigen juristischen Person des kantonalen öffentlichen Rechts beschlossen.]. Eingetragene Personen: Achermann, Josef, von Ennetbürgen, in Ennetbürgen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Berchtold, Bruno, von Giswil, in Buochs, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boschian, Silvio, von Davesco-Soragno, in Stans, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Meinrad, von Weggis, in Dallenwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Ruth, von Lieli und Luzern, in Stansstad, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schoch, Rudolf, von Seegraben, in Stans, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stöckli, Hermann, von Hermettschwil-Staffeln, in Stans, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bircher, Christian, von Stansstad, in Stansstad, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Agner, Markus, von Oberdorf NW, in Stans, mit Kollektivprokura zu zweien; Odermatt, Kurt, von Dallenwil, in Stansstad, mit Kollektivprokura zu zweien; Reber, Heinz, von Schängnau, in Ennetmoos, mit Kollektivprokura zu zweien.

## Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

## Glarus - Glaris - Glarona

- 10.11.2000 (870)  
**Endoprox AG**, in Glarus, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb technischer Neheiten auf dem Gebiet der Medizintechnik, insbesondere von Endoprothesen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 27.07.1998, S. 5184). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofmann, Alice, von Maur und Bilten, in Maur, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Maienfeld].
- 10.11.2000 (871)  
**Rego AG**, in Mollis, Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24.04.1998, S. 2762). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: René Brunner Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 10.11.2000 (872)  
**Bau Schweizer AG in Liquidation**, in Glarus, Hoch-, Tief- und Strassenbau mit technischem Büro, Baggerbetrieb, Durchführung von Transporten, Aufbereitung von Kies usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 18.11.1999, S. 7839). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten vom 07.11.2000 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
- 10.11.2000 (873)  
**Koller Martin**, in Glarus, Führung eines Gastronomiebetriebes, Einzelfirma (SHAB Nr. 218 vom 12.11.1997, S. 8230). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach B a d e n A G (SHAB Nr. 218 vom 08.11.2000, S. 7602) im Handelsregister des Kantons Glarus von Amtes wegen gelöscht. Neue Adresse: Koller Martin, Mellingerstrasse 208, 5405 Baden-Dättwil.

## Zug - Zoug - Zug

- 10.11.2000 (9230)  
**swissfirst AG**, Sitz: Z u g, Dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 27.07.2000, S. 5144). Eingetragene Personen Gelösch: [Westerberg, Nils, Heimat: Schweden, in Küssnacht ZH, Mitglied der Geschäftsleitung mit Kollektivunterschrift zu zweien].
- 10.11.2000 (9231)  
**Phimatic AG**, Sitz: Z u g, Design, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Uhren, Schmuck und modischen Accessoires, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 17.06.1997, S. 4190). Statutenänderung: 19.09.2000. Zweck Neu: Handel mit Waren aller Art, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen, Patenten und weiteren Schutzrechten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Eingetragene Personen Neu: Refidat Treuhand-Gesellschaft, in Zug, Revisionsstelle; Mettler, Irina, Heimat: Urnäsch, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Chollet, Bertrand C., Heimat: Maracaon, in Uitikon, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Provisa Revisionen & Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle].
- 10.11.2000 (9232)  
**Polyscience AG**, Sitz: C h a m, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von wissenschaftlich-technischen Apparaten sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 23.04.1999, S. 2648). Eingetragene Personen Neu: Frank, Reto Niklaus, Heimat: Ennetbürgen, in Luzern, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Bücken, Detlev, Heimat: Baar, in Puteaux (FR), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
- 10.11.2000 (9233)  
**Vewag Verwaltungen AG**, Sitz: Z u g, Verwaltung von beweglichem und unbeweglichem Vermögen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 05.03.1996, S. 1282). Eingetragene Personen Neu: Treugo Consulting AG, in Gossau SG, Revisionsstelle. Gelösch: [Audita Treuhand und Revisions AG, in St. Gallen, Revisionsstelle].
- 10.11.2000 (9234)  
**Triple Tree Trust AG**, Sitz: R i s c h, Gemeinschaftliche Kapitalanlage an hauptsächlich grosskapitalisierten Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 11.04.2000, S. 2430). Eingetragene Personen Gelösch: [Staub, Silvia, Heimat: Oberrieden, in Winterthur, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Bürgi, Lilian, Heimat: Kestenholz, in Solothurn, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien].
- 10.11.2000 (9235)  
**Santé Holding SA (Santé Holding AG) (Santé Holding LTD)**, Sitz: Z u g, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 14.09.2000, S. 6297). Firma Neu: **Santé Holding SA in liquidation**. Übersetzungen der Firma Neu: **(Santé Holding AG in liquidation)**, **(Santé Holding LTD in liquidation)**. Gelösch: [(Santé Holding AG), (Santé Holding LTD)]. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 HRRegV. Eingetragene Personen Geändert: Beyreuther, Carsten, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zürich, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung. Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
- 10.11.2000 (9236)  
**IBZ Freizeitimmo GmbH**, Sitz: Z u g, Kauf und Verkauf von Modeartikeln, GmbH (SHAB Nr. 182 vom 19.09.2000, S. 6402). Firma Neu: **IBZ Freizeitimmo GmbH in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRRegV. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen Geändert: Huber, Heinz, Heimat: Hedingen, in Affoltern am Albis, Geschäftsführer ohne Zeichnungsberechtigung. Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
- 10.11.2000 (9237)  
**Seiler Patent AG**, Sitz: R i s c h, Forschung, Entwicklung und Patentierung von Technologien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 25.09.2000, S. 6541). Firma Neu: **Seiler Patent AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRRegV. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen Geändert: Seiler, Niklaus, Heimat: Tägerig, in Würenlingen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung. Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
- 10.11.2000 (9238)  
**TECHIMPEX AG**, Sitz: Z u g, Uebernahme von Engineering-Aufträgen für ökologische und ökonomische Metallbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 26.09.2000, S. 6573). Firma Neu: **TECHIMPEX AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRRegV. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen Geändert: Pinta, Erich, Heimat: Uster, in Zürich, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung. Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
- 10.11.2000 (9239)  
**B.I.L. Suisse AG**, Sitz: Z u g, Erbringung von Dienstleistungen der Wirtschafts- und Unternehmensberatung/Coaching, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 26.09.2000, S. 6573). Firma Neu: **B.I.L. Suisse AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 HRRegV. Eingetragene Personen Geändert: Baumhardt, Johannes Josef, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Berk-

- shire (GB), Präsident ohne Zeichnungsberechtigung, Delegierter ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift, Delegierter mit Einzelunterschrift].
- 10.11.2000 (9240)  
**VIX Fiduz AG**, Sitz: B a r, Uebernahme und Besorgung aller Aufträge, die zum Tätigkeitsbereich einer Treuhand-, Revisions- und Beratungsgesellschaft gehören, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 27.08.1997, S. 6271). Domizil Gelösch: [Ibelweg 18A, 6300 Zug].
- 10.11.2000 (9241)  
**Exclusive Cars AG in Liquidation**, Sitz: Z u g, Handel mit Motorfahrzeugen und deren Ersatz- und Zubehörsteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 12.10.2000, S. 6983). Firma Neu: **Exclusive Cars AG**. Domizil Neu: c/o KS Management & Service GmbH, Alpenstrasse 9, 6300 Zug. Bemerkungen Neu: Nachdem der gesetzliche Zustand wiederhergestellt ist, wird die von Amtes wegen erfolgte Auflösung der Gesellschaft in Anwendung von Art. 86 Abs. 3 HRRegV widerrufen. Gelösch: [Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRRegV]. Eingetragene Personen Geändert: Kern, Fritz F., Heimat: Gansingen, in Cham, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift].
- 10.11.2000 (9242)  
**International Water Services Ltd**, Sitz: Z u g, Domizil: c/o Acton Treuhand AG, Innere Güterstrasse 4, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 26.10.2000. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen zugunsten anderer Konzerngesellschaften, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art sowie Erwerb, Halten und Verwalten von Immaterialgüterrechten; kann mit Waren und Erzeugnissen aller Art handeln. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung: CHF 100'000. 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Iten, Markus, Heimat: Unterägeri, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift; Fidinter AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 10.11.2000 (9243)  
**Profilan AG**, Sitz: R i s c h, Projektierung, Durchführung und Finanzierung von Bauvorhaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 16.09.1998, S. 6404). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Affoltern am Albis (SHAB Nr. 217 vom 07.11.2000, Seite 7557); Firma neu: Profena AG.
- 10.11.2000 (9244)  
**Com-Case Weiss**, Sitz: C h a m, Handel mit mobilen Computersystemen, Einzelfirma (SHAB Nr. 126 vom 03.07.1995, S. 3701). Zweck Neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Hygieneartikel sowie Transporte und Kurierdienste im In- und Ausland.
- 10.11.2000 (9245)  
**TRIGGIANESE ALLROUNDS**, Sitz: Z u g, Verlegen von Parkettböden und Leichtbauwänden, Einzelfirma (SHAB Nr. 122 vom 26.06.2000, S. 4302). Bemerkungen Neu: Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 11.10.2000. Da der Geschäftsbetrieb weitergeführt wird, bleibt der Eintrag bestehen.
- 10.11.2000 (9246)  
**Wildsoft GmbH**, Sitz: H ü n e n b e r g, Domizil: Eichengasse 3, 6331 Hünenberg, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 08.11.2000. Zweck: Uebernahme von Aufträgen aller Art in Bereiche des Software-Consulting, Handel mit und Entwicklung von Soft- und Hardware sowie Erbringung aller damit zusammenhängender Dienstleistungen; kann Immaterialgüterrechte erwerben, verwerten und veräußern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wild, Michael, Heimat: Brunnadern, in Hünenberg, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000; Wild-Mehr, Franziska, Heimat: Luzern, Emmen, Brunnadern, in Hünenberg, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000.
- 10.11.2000 (9247)  
**Helix Software AG**, Sitz: R i s c h, Herstellung und Vertrieb von Business-Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 07.12.1998, S. 8342). Eingetragene Personen Neu: Wirtschaftsprüfung Trevisca AG, in Baar, Revisionsstelle. Gelösch: [Stoffel Treuhand- und Verwaltungs-AG, in Aesch LU, Revisionsstelle].
- 10.11.2000 (9248)  
**Helix Air Services AG (Helix Air Services SA) (Helix Air Services Inc) (Helix Air Services Ltd)**, Sitz: Z u g, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich des Lufttransportes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 26.09.2000, S. 6573). Eingetragene Personen Neu: Izmirlian, Sarkis, Heimat: Thalheim AG, Genève, in Nassau (BS), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.11.2000 (9249)  
**JNB Trade AG (JNB Trade Ltd) (JNB Trade SA)**, Sitz: Z u g, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 05.02.1997, S. 791). Eingetragene Personen Neu: Alta Group, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [KPMG Fides Peat, in Zug, Revisionsstelle].
- 10.11.2000 (9250)  
**kern-Erdwärme AG**, Sitz: C h a m, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Schutzrechten jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 08.07.1999, S. 4648). Eingetragene Personen Neu: Abderhalden, Christina, Heimat: Ebnat-Kappel, in Walchwil, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Hildebrand, Hans-Friedrich, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Walchwil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Gysel, Stefan, Heimat: Schöffland, in Hagendorn, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Appenzeller, Werner, Heimat: Schönenberg ZH, Zürich, in Horgen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
- 10.11.2000 (9251)  
**Lata GmbH**, Sitz: Z u g, Factoringdienste, GmbH (SHAB Nr. 2 vom 05.01.1999, S. 34). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6304 Zug.
- 10.11.2000 (9252)  
**Megomat Transfer Systems AG (Megomat Transfer Systems SA) (Megomat Transfer Systems SA) (Megomat Transfer Systems Ltd)**, Sitz: S e i n h a u s e n, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb und Beratung von sowie Handel im Bereich von Maschinen und Konzepten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.1999, S. 6772). Domizil Neu: Sumpffstrasse 21/23, 6312 Steinhausen.
- 10.11.2000 (9253)  
**Nordmetal GmbH**, Sitz: Z u g, Handel mit Metallen, Altmitteln und Waren aller Art, GmbH (SHAB Nr. 194 vom 06.10.1999, S. 6839). Domizil Neu: Baarerstrasse 43, 6304 Zug.
- 10.11.2000 (9254)  
**Planova Human Capital AG**, Sitz: Z u g, Ausleihen und Vermitteln von Personal, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 26.09.2000, S. 6573). Zweigniederlassungen Neu: Olten.
- 10.11.2000 (9255)  
**W. Hermann AG**, Sitz: H ü n e n b e r g, Betrieb einer Unternehmung für Medizintechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 07.01.1998, S. 65). Eingetragene Personen Gelösch: [Bütler, Beat, Heimat: Auw, in Hünenberg, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien].
- 10.11.2000 (9256)  
**Première Beteiligungen GmbH**, Sitz: Z u g, Erwerb, dauernde Verwaltung, Vermittlung und Verwertung von Beteiligungen aller Art, GmbH (SHAB Nr. 168 vom 30.08.2000, S. 5902). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 27, 6300 Zug.

- 10.11.2000 (9257)  
**Flexit AG**, Sitz: B a r, Handel mit Bürokommunikationsmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 03.02.1999, S. 767). Eingetragene Personen Geändert: Credita Omniaconsult AG, in Küssnacht am Rigi, Revisionsstelle [bisher: Omnia Contract AG].
- 10.11.2000 (9258)  
**Reisebüro Divi AG**, Sitz: C h a m, Betrieb und Führung von Reisebüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 03.06.1998, S. 3748). Eingetragene Personen Geändert: Credita Omniaconsult AG, in Küssnacht am Rigi, Revisionsstelle [bisher: Omnia Contract AG].
- 10.11.2000 (9259)  
**Wyrsh Holding AG**, Sitz: C h a m, Erwerb und Verwaltung von in- und ausländischen Beteiligungen im Sinne einer Holdinggesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 03.06.1998, S. 3748). Eingetragene Personen Geändert: Credita Omniaconsult AG, in Küssnacht am Rigi, Revisionsstelle [bisher: Omnia Contract AG].
- 10.11.2000 (9261)  
**Womis AG**, Sitz: Z u g, Erwerb, Halten, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 17.12.1999, S. 8563). Firma Neu: **Womis AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 08.11.2000. Eingetragene Personen Geändert: Säuberli, Dr. Johannes, Heimat: Teufenthal AG, in Aarau, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung. Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
- 10.11.2000 (9262)  
**Terra Trust Investment AG**, Sitz: R i s c h, Gemeinschaftliche Kapitalanlage an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 28.07.2000, S. 5179). Eingetragene Personen Geändert: Lustenberger, Dr. Urs, Heimat: Grosswangen, Entlebuch, in Küssnacht ZH, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Workum, Peter J., Heimat: Kanada, in Calgary (CND), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Leuenberger, Dr. Theodor, Heimat: St. Gallen, in St. Gallen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].
- 10.11.2000 (9264)  
**Oberdorf - Apotheke AG Baar**, Sitz: B a r, Einrichtung, Finanzierung und Verpachtung oder Führung der Apotheke im Zentrum Oberdorf in Baar und weiterer Apotheken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 31.03.1993, S. 1545). Eingetragene Personen Geändert: Hüsser, Walter, Heimat: Zug, in Baar, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]. Neu: Hüsser, Daniela, Heimat: Zug, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Salvisberg, Peter, Heimat: Bern, Mühleberg, Zumikon, in Zumikon, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Meyer, Hans, Heimat: Wädenswil, in Wädenswil, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Bracher, Dr. Hansjürg, Heimat: Zürich, in Zumikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Schneider, Dr. Peter, Heimat: Niederneunforn, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
- 10.11.2000 (9265)  
**Crown Energy Trading AG (Crown Energy Trading Ltd) (Crown Energy Trading SA)**, Sitz: Z u g, Domizil: Bahnhofstrasse 20, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 09.11.2000. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Rohöl, Ölprodukten, Kohle, Koks und Elektrizität, Abwicklung von Warentermingeschäften sowie Finanzierung von Handelsaktivitäten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Patente, Marken und Lizenzen erwerben oder verwalten, Tochtergesellschaften errichten sowie Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung: CHF 100'000. 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Villiger, Jost E., Heimat: Luzern, Sins, in Horw, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Max K., Heimat: Unterägeri, Schongau, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Rudolf, Heimat: Grenchen, in Oberrieden, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 10.11.2000 (9266)  
**VAP Consulting GmbH**, Sitz: Z u g, Domizil: Stolzengrabenstrasse 33, 6317 Oberwil bei Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 09.11.2000. Zweck: Dienstleistungen aller Art im Softwarebereich, Elektronik-Design und Wellnessbereich; kann Dienstleistungen im Bereich Managementberatung erbringen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Lizenzen, Patente, Marken- und andere Schutzrechte erwerben, verwalten und veräußern sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Petr, Vera, Heimat: Zug, in Oberwil bei Zug, Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000; Petr, Jan, Heimat: Zug, in Oberwil bei Zug, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000.
- 10.11.2000 (9267)  
**eAgents AG**, Sitz: C h a m, Domizil: Zugerstrasse 17, 6330 Cham, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 09.11.2000. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen sowie Beratung und Projektarbeiten im gesamten Informatik-Bereich, Verleih und Vermittlung von Personal in der Schweiz und im Ausland, Entwicklung von Software sowie Handel mit Hard- und Software; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, halten, veräußern und vermitteln. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung: CHF 50'000. 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Taverner, Walter André, Heimat: Göschenen, in Plyn, Mitglied mit Einzelunterschrift; Imboden und Partner, Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 10.11.2000 (9268)  
**MCC Market Concept Company GmbH**, Sitz: C h a m, Entwicklung von Marketing Systemen, GmbH (SHAB Nr. 224 vom 17.11.1999, S. 7801). Statutenänderung: 09.11.2000. Eingetragene Personen Neu: Jutz, Stefan, Heimat: Römörswil, in Edlibach, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 20'000. Gelösch: [Hauter, Markus, Heimat: Aeschlen, in Feldmeilen, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 1'000]; [Habsch, Ulrich, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Hamburg (DE), Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000].
- 10.11.2000 (9269)  
**IDP Investments AG**, Sitz: Z u g, Erwerb und Verwaltung inländischer und ausländischer Wertschriften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 04.04.2000, S. 2245). Statutenänderung: 07.11.2000. Aktienkapital Geändert: CHF 2'000'000 [bisher: CHF 3'200'000]. Liberierung: CHF 2'000'000 [bisher: CHF 3'200'000]. 3'200 vinkulierte Namenaktien zu CHF 625 [bisher: 3'200 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000]. Bemerkungen Neu: Herabsetzung des Nennwertes der 3200 Namenaktien von CHF 1'000.00 auf CHF 625.00 durch Abschreibung im Sinne von Art. 735 OR.
- 10.11.2000 (9270)  
**Data Mobile SA**, Sitz: Z u g, Handel mit Soft- und Hardware-Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 12.08.1997, S. 5750). Statutenänderung: 08.11.2000. Zweck Neu: Handel mit Soft- und Hardware-Produkten aller Art, im Speziellen im Zusammenhang mit Informatik und Multimedia, Kauf und Verkauf von EDV-Produkten On-Line und Off-Line sowie Beratung und Dienstleistungen bei der Su-

che, Auswahl, Förderung, Ausbildung, Einstellung und Zurverfügungstellung von fest und temporär angestelltem Personal; kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, verwalten und verwerten, Treuhänderfunktionen und Vermögensverwaltung ausüben, Handels-, Kommissions- und Finanzierungsgeschäfte jeder Art betreiben, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Aktienkapital Geändert: CHF 300'000 [bisher: CHF 100'000], Liberierung: CHF 3'000'000 [bisher: CHF 100'000], 3'000 Inhaberkonten zu CHF 100 [bisher: 1'000 Inhaberkonten zu CHF 100]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Kraus, Peter K., Heimat: Bern, in Walchwil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Wildi, Urs, Heimat: Suhr, in Schönenberg ZH, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Neu: Tebor Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelöscht: [Ostinelli, Valentino, Heimat: Rancate, in Rancate, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Budiger Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle].

10.11.2000 (9271)  
**4MEDIA GROUP AG**, Sitz: Baar, Erbringung sämtlicher Online- und Internet-Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 08.08.2000, S. 5389). Statutenänderung: 30.10.2000. Zweck Neu: Entwicklung, Realisation und Vertrieb von Software-Lösungen, Erbringung sämtlicher E-Business- und Internet-Dienstleistungen sowie Handel mit Hardware- und Softwareprodukten; kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten, Liegenschaften, Beteiligungen und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, treuhänderisch oder auf eigene Rechnung sowie Niederlassungen und Filialen eröffnen. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

10.11.2000 (9272)  
**IKV Inter-Kreditverwaltungs GmbH**, Sitz: Zug, Durchführung aller Rechts-, Handels- und Finanzgeschäfte, GmbH (SHAB Nr. 83 vom 28.04.2000, S. 2848). Statutenänderung: 08.11.2000. Eingetragene Personen Geändert: IKV Holding Limited, in Nikosia (CY), Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 20'000 [bisher: Stammanteil: CHF 19'000]. Gelöscht: [Intercompany Management Treuhand Aktiengesellschaft, in Zug, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000].

10.11.2000 (9273)  
**Fiege Goth AG**, Sitz: Risch, Anwendung von Systemen und Verfahren der Logistik auf die Kundenbetreuung im Speditionsbereich, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Münchenstein (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2000, S. 866). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Gelöscht: [Bellwald, Andreas, Heimat: Wiler (Lötschen), Blatten, in Brig-Glis, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10.11.2000 (9274)  
**ZETA Pharmaservice AG (ZETA Pharmaservice SA) (ZETA Pharmaservice Ltd)**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Afrag AG, Chamersstrasse 14, 6301 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 24.10.2000. Zweck: Handel mit pharmazeutischen Produkten, vorwiegend im Ausland; kann Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung: CHF 100'000, 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Neupert, Dr. Dieter W., Heimat: Zürich, in Küsnacht ZH, Mitglied mit Einzelunterschrift; Fiscale Treuhand B. Forster, in Einsiedeln, Revisionsstelle.

10.11.2000 (9275)  
**Writeware AG**, Sitz: [bisher: Unterägeri], Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 29.10.1998, S. 7381). Statutenänderung: 08.11.2000. Sitz Neu: Zug, Domizil Neu: c/o Schwerzmann Dr. Josef, Baarerstrasse 63, 6301 Zug. Eingetragene Personen Neu: Intex Wirtschaftsprüfung und Management AG, in Baar, Revisionsstelle. Gelöscht: [Walldorf Revisionen GmbH, in Unterägeri, Revisionsstelle].

10.11.2000 (9276)  
**Hegglin - Travel AG**, Sitz: [bisher: Menzingen], Erbringung sämtlicher Dienstleistungen eines Reisebüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 20.09.2000, S. 6432). Statutenänderung: 07.11.2000. Sitz Neu: Baar, Domizil Neu: Bahnhofstrasse 13, 6341 Baar. Eingetragene Personen Geändert: Hegglin, Kathrin, Heimat: Menzingen, Ringgenberg BE, in Menzingen, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; Hegglin, Christine, Heimat: Menzingen, in Menzingen, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; Hager, Urs, Heimat: Winterthur, Gams, in Steinhäusern, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].

10.11.2000 (9277)  
**Respodif GmbH**, Sitz: Baar, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, GmbH (SHAB Nr. 4 vom 07.01.1999, S. 79). Statutenänderung: 08.11.2000. Eingetragene Personen Geändert: Qualizza, Manfred, Heimat: Stein am Rhein, in Sattel, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 50'000 [bisher: Gesellschafter, Stammanteil: CHF 5'000]. Gelöscht: [Böhi, Karin, Heimat: Fischenen, in Sattel, Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 45'000].

10.11.2000 (9278)  
**Refratrade AG**, Sitz: [bisher: Zug], Handel mit industriellen Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 14.01.1998, S. 253). Statutenänderung: 09.11.2000. Sitz Neu: Baar, Domizil Neu: Zugerstrasse 50, 6340 Baar. Eingetragene Personen Gelöscht: [Thalmann, Michael, Heimat: Winterthur, in Ebikon, Prokurist mit Einzelprokura].

## Freibourg - Freiburg - Fribourg

### Bureau de Châtel-St-Denis

3 novembre 2000  
**Raoul Sports S. à r. l.**, à Châtel-St-Denis (Les Paccots), exploitation d'un commerce d'articles de sport (FOSC du 21. 04. 1998, no 75, p. 2666). Nouvelle raison sociale: **Sport Yves Sàrl**. Les statuts ont été modifiés en conséquence le 30 octobre 2000.

3 novembre 2000  
**STC, Swiss Trading Corporation SA (STC, Swiss Trading Corporation AG) (STC, Swiss Trading Corporation Ltd.)**, à Châtel-St-Denis, commerce international à l'étranger de produits industriels; financement, administration, gestion et médiation d'affaires; commerce de tout genre (FOSC du 12. 07. 2000, no 134, p. 4756). La raison est radiée d'office du registre du commerce de la Veveyse par suite de transfert du siège à Berne, sous la raison sociale: **Parosio AG** (FOSC du 31. 10. 2000, no 212, p. 7401).

### Bureau d'Estavayer-le-Lac

3 novembre 2000  
**Gabrielle Sansonnens-Roulin**, à Montet, épicerie (FOSC du 27. 09. 1948, no 226, p. 2610). Cette raison individuelle est radiée par suite de cessation d'activité.

### Bureau de Fribourg

3 novembre 2000

**Café-Restaurant Beefeater José Gonçalves Cruz**, à Marly, exploitation d'un café-restaurant (FOSC du 18. 04. 2000, p. 2626). Nouvelle raison de commerce: **Café-Restaurant Basilio Pizza & Pasta Gonçalves Cruz José**.

3 novembre 2000

**Newformatique, Schaerly D.**, à Marly, vente de matériel informatique (FOSC du 21. 01. 1999, p. 451). Cette raison sociale est radiée par suite de cessation d'activité.

3 novembre 2000

**Nieva BI Solution**, à Farvagny, création de site internet, etc. (FOSC du 04. 04. 2000, p. 2246). Cette raison sociale est radiée par suite de cessation d'activité.

3 novembre 2000

**Albert-Inc. SA**, à Fribourg, acquisition, détention, administration, etc. (FOSC du 11. 08. 2000, p. 5481). Cette raison sociale est radiée du registre du commerce de la Sarine par suite du transfert du siège à Pully (FOSC du 25. 10. 2000, p. 7288).

3 novembre 2000

**Snowscot SA**, à Marly, importation, exportation, etc. (FOSC du 07. 09. 1999, p. 6132). Marec SA n'est plus réviseur.

3 novembre 2000

**T.O.C.S. SA**, à Fribourg, financement de toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 22. 10. 1997, p. 7690). Cette raison sociale est radiée du registre du commerce de la Sarine par suite du transfert du siège à Lausanne, sous la nouvelle raison sociale **ORLY Consulting S.A.** (FOSC du 25. 10. 2000, p. 7287).

3 novembre 2000

**Cyberlab SA**, à Marly, achat, vente, location, etc. (FOSC du 16. 11. 1998, p. 7812). Transformation des 170 actions de CHF 1000, nominatives, en 17 000 actions de CHF 10 nominatives. Capital-actions porté de CHF 170 000 à CHF 250 000 par l'émission de 8000 actions de CHF 10, nominatives. Statuts modifiés le 26. 10. 2000. Capital-actions actuel: CHF 250 000, entièrement libéré, divisé en 25 000 actions de CHF 10, nominatives. Administration: Thurner Sébastien, président inscrite, maintenant domicilié à Montreux, est nommé secrétaire; Braun Christophe n'est plus secrétaire, mais reste administrateur; Boucher Jean-Pierre, de Belgique, à Montreux, est nommé président; Cornuz Raphaël, de Mur, à Lausanne, est nommé administrateur, et Huber Daniel, de Schwerzenbach ZH, à Genève, est nommé administrateur, tous cinq avec signature collective à deux.

3 novembre 2000

**PA Assessment and Development Holdings SA**, à Fribourg, acquérir et détenir des participations, etc. (FOSC du 11. 10. 1999, p. 6951). Nouvelle adresse: rue de Romont 35. Administration: Lenz Raoul, Thiébaud Pierre-Alain ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Baudet Gaston, de La Corbaz et Barberêche FR, à Corminboeuf, est nommé secrétaire, et Gillon Luke H., de Châttonay et Le Châtelard-près-Romont, à Villars-sur-Glâne, est nommé administrateur, tous deux avec signature collective à deux.

3 novembre 2000

**PA CONSULTING GROUP HOLDINGS SA**, à Fribourg, acquérir et détenir des participations dans d'autres sociétés, etc. (FOSC du 30. 03. 2000, p. 2144). Nouvelle adresse: rue de Romont 35. Administration: Lenz Raoul et Thiébaud Pierre-Alain ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Hayes Nicolas John Gardner, administrateur inscrit, est nommé président; Baudet Gaston, de La Corbaz et Barberêche FR, à Corminboeuf, est nommé secrétaire, et Gillon Luke H., de Châttonay et Le Châtelard-près-Romont, à Villars-sur-Glâne, est nommé administrateur, tous trois avec signature collective à deux. BDO International AG, à Zurich, n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: BDO International S.A., à Genève.

3 novembre 2000

**PA GENTLE CLOUD SA**, à Fribourg, développement, fabrication et commercialisation, etc. (FOSC du 20. 07. 2000, p. 4970). Nouvelle adresse: rue de Romont 35. Administration: Lenz Raoul et Thiébaud Pierre-Alain ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Baudet Gaston, de La Corbaz et Barberêche FR, à Corminboeuf, est nommé secrétaire, et Gillon Luke H., de Châttonay et Le Châtelard-près-Romont, à Villars-sur-Glâne, est nommé administrateur, tous deux avec signature collective à deux.

3 novembre 2000

**PA GROUP SERVICE CENTRE SA**, à Fribourg, la société agit comme centre de services, etc. (FOSC du 29. 05. 2000, p. 3636). Nouvelle adresse: rue de Romont 35. Administration: Lenz Raoul et Thiébaud Pierre-Alain ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Baudet Gaston, de La Corbaz et Barberêche FR, à Corminboeuf, est nommé secrétaire, et Gillon Luke H., de Châttonay et Le Châtelard-près-Romont, à Villars-sur-Glâne, est nommé administrateur, tous deux avec signature collective à deux.

3 novembre 2000

**PA International Consulting Services S.A.**, à Fribourg, assister des organismes gouvernementaux, etc. (FOSC du 14. 09. 1999, p. 6300). Nouvelle adresse: rue de Romont 35. Administration: Lenz Raoul et Thiébaud Pierre-Alain ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Baudet Gaston, de La Corbaz et Barberêche FR, à Corminboeuf, et Gillon Luke H., de Châttonay et Le Châtelard-près-Romont, à Villars-sur-Glâne, sont nommés administrateurs, tous deux avec signature collective à deux.

3 novembre 2000

**Dorado Sàrl**, à Neyruz, conseil d'entreprise, représentation, etc. (FOSC du 20. 02. 1995, p. 971). Signature individuelle est conférée à Wenger Peter, de Rüeggisberg, à Neyruz.

3 novembre 2000

**Quebecor World 4 Islandi ehf, Reykjavik (Islande), succursale de Fribourg**, à Fribourg, réalisation d'opérations financières, etc. (FOSC du 15. 09. 2000, p. 6328). Siège principal à Reykjavik (Islande). Statuts modifiés le 13. 09. 2000. Augmentation du capital social de ISK 1 000 000 à ISK 2 074 500 000. Administration: La signature collective à trois est conférée à Aubin Denis, du Canada, à Villars-sur-Glâne, administrateur.

### Büro Murten (Bezirk See) - Bureau de Morat (district du Lac)

3 novembre 2000

**Michel Eichenberger SA**, à Sugiez, exploitation d'une entreprise de maçonnerie génie civil et de terrassements (FOSC du 01. 06. 1994, no 104, p. 3036). Le conseil d'administration est composé de Fabrice Eichenberger, de Trub, à Sugiez, président, avec signature individuelle; Michel Eichenberger, de Trub, à Sugiez, administrateur secrétaire (jusqu'à présent: administrateur unique), avec signature individuelle.

3 novembre 2000

**Weiss + Appetito Produkte AG (Weiss + Appetito Produits SA)**, in Ried bei Kerzers, Beschaffung von und Handel mit Maschinen und Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 54 vom 16. 03. 2000, S. 1782). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Fritz Burkhardt, von Huttwil, in Oberburg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. November 2000

**Diamant Optik GmbH in Liq.**, in Kerzers, Vertrieb von Brillenfassungen usw. Nachdem das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt wurde (SHAB Nr. 163 vom 23. 08. 2000, S. 5733), wird die Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.

3. November 2000

**PET Consant AG in Liquidation**, in Murten, Organisation und Durchführung von Seminaren und Unternehmensberatung usw. Nachdem mit Urteil des Konkursrichters des Seebezirks vom 17. 02. 2000 der Konkurs eröffnet (SHAB Nr. 55 vom 17. 03. 2000, S. 1818) und das Konkursverfahren mangels Aktiven am 03. 04. 2000 eingestellt wurde, wird die Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.

3. November 2000

**Selecta AG (Selecta Ltd) (Selecta SA)**, in Muntelier, Erbringung von Verpflegungsdienstleistungen und Handel mit Getränke- und Warenautomaten (SHAB Nr. 99 vom 22. 05. 2000, S. 3448). Eintragung einer Zweigniederlassung in Nendeln (FL).

3. November 2000

**ADMIBAT, Marc Wegmann**, in Courtaman, La Motta 117, 1791 Courtaman, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bauadministration. Eingetragene Person: Marc Wegmann, von Lindau, in Courtaman, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

3. November 2000

**Radsport Keel, Inhaber Reto Schwab**, in Murten, Verkauf und Reparaturen von Zweirädern (SHAB Nr. 22 vom 01. 02. 2000, S. 698). Firma neu: **Bike Corner Murten, Inhaber Reto Schwab**.

3. November 2000

**L'Etoile Sàrl Courtion (L'Etoile GmbH Courtion)**, in Wallenried, c/o Jean-Marie und Nicole Fontana-Dardenne, En Amont, 1784 Wallenried, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 10. 2000. Zweck: Führung von Gastronomiebetrieben. Stammkapital: CHF 40 000, eingeteilt in sechs Stammeinlagen. Liberierung Stammkapital: CHF 40 000. Sacheinlage/Sachübernahme: Gemäss Vertrag vom 30. 10. 2000 übernimmt die Gesellschaft von Jean-Marie und Nicole Fontana-Dardenne Gastronomieinventar, einen Wärmehof, eine Kaffeemaschine mit Zubehör, eine Friteuse und eine Registrierkasse zum Übernahmepreis von CHF 40 102, wovon CHF 40 000 an das Stammkapital anzurechnen und CHF 102 als Forderung geschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschaft: schriftlich. Eingetragene Personen: Jean-Marie Fontana, von Alterswil, in Wallenried, Gesellschafter mit einer Stammeinlage von CHF 21 000, mit Einzelunterschrift; Nicole Fontana-Dardenne, von Alterswil, in Wallenried, Gesellschafterin mit einer Stammeinlage von CHF 15 000, mit Einzelunterschrift; Alexandre Fontana, von Alterswil, in Courtion, Gesellschafter mit einer Stammeinlage von CHF 1000, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Jean-Marie Fontana oder Nicole Fontana-Dardenne; Thierry Fontana, von Alterswil, in Wallenried, Gesellschafter mit einer Stammeinlage von CHF 1000, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Jean-Marie Fontana oder Nicole Fontana-Dardenne; Alexandre Lioubis, von Villars-Epeney, in Neyruz, Gesellschafter mit einer Stammeinlage von CHF 1000 und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Yvonne Breiting-Bloch, von Safien, in Courtaman, Gesellschafterin mit einer Stammeinlage von CHF 1000 und Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ulrich Arn, von Lyss, in Heitenried, mit Kollektivprokura zu zweien.

### Bureau de Romont (district de la Glâne)

2 novembre 2000

**Computer Solution Jaquier Sàrl**, à Romont, nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 31 octobre 2000. But: l'achat, la vente, la réparation et la commercialisation de programmes et de matériel informatiques. La société peut effectuer toutes opérations commerciales, financières, mobilières ou immobilières se rattachant à son but. Capital social: CHF 20 000, entièrement libéré en espèces. Associés: Nicolas Jaquier, de Prez-Ver-Siviriez, à Romont, pour une part de CHF 19 000, et Sandra Jaquier, de Prez-Ver-Siviriez, à Romont, pour une part de CHF 1000. Gérant: l'associé Nicolas Jaquier, avec signature individuelle. Publications: FOSC. Adresse: Grand-Rue 36, à 1680 Romont.

2 novembre 2000

**Richard Piotrowski, textile**, à Villaz-St-Pierre, importation et exportation de textile (FOSC du 01. 03. 1993, no 41, p. 1002). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

### Büro Tafers (Bezirk Sense)

3. November 2000

**SBS Automobile AG**, in Flammatt, Handel mit und Reparaturen von Fahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 11. 06. 1999, S. 3923). Ausgeschiedene Personen, erloschene Unterschriften: Niederhäuser Adrian Paul, von Wattenwil, in Wünnwil, mit Einzelprokura; Niederhäuser geb. Schlegel Beatrix, von Wattenwil, in Wünnwil, mit Einzelprokura. Personen neu oder mutierend: Aebi Willi, von Lyss, in Neueneug, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

3. November 2000

**Alppenossenschaft Ueberstorf**, in Ueberstorf, Zucht und Haltung von rassereinen Tieren, Genossenschaft (SHAB Nr. 49 vom 10. 03. 1994, S. 1335). Ausgeschiedene Personen, erloschene Unterschriften: Hunziker Hans, von Signau, in Ueberstorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schuster Josef, von Ueberstorf (nicht Höchststetl), in Ueberstorf, Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung; Sottas Gilbert, von Charmey, in Ueberstorf, Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung. Personen neu oder mutierend: Rudolf Burri, von Rapperswil, in Ueberstorf, Vizepräsident (bisher Beisitzer), mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher ohne Zeichnungsberechtigung); Schmutz Anton, von und in Ueberstorf, Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung; Schneuwil Oswald, von Wünnwil, in Ueberstorf, Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung.

## Solothurn - Soleure - Soletta

### Büro Thal-Gäu

10.11.2000

**Rudolf Wirs Strassen- und Tiefbau AG**, Sitz: Oensingen, (723) Betrieb einer Strassen- und Tiefbauunternehmung, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Liestal (SHAB Nr. 138 vom 20.07.1999, S. 4937). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Geändert: Sütterlin, René, Heimat: Oberwil BL, in Rünenberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]. Neu: Settlen, Dr. Balthasar, Heimat: Basel, in Basel, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Flückiger, Urs, Heimat: Rohrbachgraben, in Frenkendorf, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Gelöscht: [Schneider, Bruno, Heimat: Luppingen, in Luppingen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10.11.2000 (724)  
**BIOFIT GmbH**, Sitz: [bisher: Fulenbach], Import und Verkauf von Gesundheitsprodukten sowie Handel mit Waren aller Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr 103 v. 2.6.1998, S. 3715). Statutenänderung: 06.11.2000. Sitz neu: Neuendorf. Domizil neu: c/o Stöckli Treuhänder & Verwaltung, Dorfstrasse 393, 4623 Neuendorf. Zweck: Import und Verkauf von Gesundheitsprodukten sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: Bisher: SHAB. Bemerkungen: Bisher: Ursprüngliche Statuten: 13.11.1997. Eingetragene Personen: Stehr, Barbara Ernestine, Heimat: Oesterreich, in Judenburg (AT), Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 7'000. Geändert: Stehr, Helfried, Heimat: Oesterreich, in Neuendorf, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 13'000 [bisher: in Fulenbach]. Gelösch: [Wolff, Charles, Heimat: Biel BE, in Wolfwil, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

10.11.2000 (725)  
**Jura Elektroapparate AG**, Sitz: Niederbuchsiten, Fabrikation und Vertrieb von sowie Handel mit Elektro- und Haushaltapparaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21.12.1998, S. 8693). Eingetragene Personen Neu: Imbach, Martin, Heimat: Ruswil, in Halten, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischer, Hanspeter, Heimat: Dottikon, in Stregelbach, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Baumgartner, Dr. Matthias, Heimat: Engi, in Bottingen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Gürtler, Stephan, Heimat: Allschwil, Basel, in Ormalingen, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

#### Büro Wasseramt

10.11.2000 (519)  
**Sancho y Pancho GmbH**, Sitz: Gerlafingen, Domizil: Kriegstettenstrasse 52, 4563 Gerlafingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum 09.11.2000. Zweck: Führung eines Gastgewerbetriebs; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Güven, Sami, Heimat: Guggisberg, in Zuchwil, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000; Sentina, Gianni, Heimat: Italien, in Biberist, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000.

#### Büro Lebern

10.11.2000 (266)  
**Truninger AG**, Sitz: Langendorf, Entwicklung magnetischer Lastaufnahmeinstrumente usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 25.07.2000, S. 5086). Eingetragene Personen Neu: Truninger, Dr. Rolf, Heimat: Bellach, Kirchberg SG, in Langendorf, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

#### Büro Solothurn

10.11.2000 (526)  
**Copytrend AG**, Sitz: Solothurn, Herstellung von und Handel mit Reproduktionen jeder Art wie Heliographie, Photokopie, Plan-druck, Kleinfelddruck usw., Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Biel BE (SHAB Nr. 194 vom 09.10.1997, S. 7382). Angaben zum Hauptsitz: Statutenänderung: 23.06.2000. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Neu: Herz, Werner, Heimat: Teufen AR, in Walchwil, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Laederach, Urs Daniel, Heimat: Worb, in Büchsen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

#### Büro Olten-Gösgen

4. November 2000 (1105)  
**Caralex-Immobilien AG**, in Hägendorf (SHAB Nr. 76 vom 21.04.1999, S. 2584). Gesellschaft infolge Konkurses vom 03.10.2000 aufgelöst. Firma neu: **Caralex-Immobilien AG in Liquidation**.

#### Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

09.11.2000 (5401)  
**Incubator AG**, in Basel, Beteiligung an Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 06.07.2000, S. 4588). Statutenänderung: 3.11.2000. Aktienkapital neu: CHF 350'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 350'000.- Aktien neu: 350 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

09.11.2000 (5402)  
**Werner Druck AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 06.12.1996, S. 7567). Statutenänderung: 2.08.2000. Aktienkapital neu: CHF 500'000.- [bisher: CHF 900'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.- Aktien neu: 5'000 Namenaktien zu CHF 100.- [bisher: 900 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Rückzahlung von 4'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 06.11.2000 festgestellt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Goetz, Hans Ueli, von Basel und Zizers, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reinhard, Verena, von Lützelhof, in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kessler, Helene, von Galgenen, in Schönenbuch, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

09.11.2000 (5403)  
**Dr Solomon's Software AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 30.09.1998, S. 6716). Statutenänderung: 7.11.2000. Firma neu: **Dr Solomon's Software AG in Liq.**. Domizil neu: c/o Andreas Miescher, Picassoplatz 8, 4052 Basel. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 07.11.2000. [Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brandenburg, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Mainz (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Miescher, Andreas, von Basel und Burgdorf, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift].

09.11.2000 (5404)  
**TRANDYCOM GmbH**, in Basel, Trend/Mode-Zubehör usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 179 vom 14.09.2000, S. 6299). Statutenänderung: 8.11.2000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Globalgateway AG, in Zug, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Schmid, Michèle, von Basel, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Jordi, Charles, von Erlwil, in Riehen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-].

09.11.2000 (5405)  
**Milchvertrieb Basel GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 126 vom 03.07.1992, S. 3076). Firma neu: **Milchvertrieb Basel GmbH in Liq.**. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 08.11.2000. Ausgeschiedene Personen und

erloschene Unterschriften: Kaufmann, Christa, von Basel, in Basel, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.

09.11.2000 (5406)  
**Zürcher Electric GmbH, Zweigniederlassung Basel**, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 130 vom 06.07.2000, S. 4589), mit Hauptsitz in: Birsfelden (HR Liestal). Statuten Hauptsitz neu: 20.09.2000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zürcher, Beatrix, von Basel, in Aesch BL, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel]; Hänggi, Christine, von Meltingen, in Wahlen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Eduard, von Wohlen AG, in Binningen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

09.11.2000 (5407)  
**Audiographics D. Nussbaumer**, in Basel, Oetlingenstr. 173, 4057 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Tontechnik und Multimedia. Eingetragene Personen: Nussbaumer, Daniel, von Basel und Lüterkofen-Ichertswil, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

09.11.2000 (5408)  
**Audiographics P. Wünsch Blanco**, in Basel, Tontechnik usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 253 vom 30.12.1998, S. 8925). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

10.11.2000 (5410)  
**Syngenta AG**, in Basel, Beteiligung an Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB offen). Statutenänderung: 9.11.2000. Domizil neu: Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel. Aktienkapital neu: CHF 439'001'860.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 439'001'860.- Aktien neu: 43'900'186 Namenaktien zu CHF 10.- [bisher: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.-]. Sachanlage: Die Gesellschaft übernimmt sämtliche 100'000 Namenaktien zu CHF 10.- der "Zeneca Agrochemicals Zeta AG", in Basel, gemäss Sachanlagevertrag vom 09.11.2000 zum Preis von CHF 3'000'000'000.-, wofür 43'890'186 Namenaktien zu CHF 10.- ausgegeben werden. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

#### Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

10.11.2000 (5231)  
**AGEBA ALLFINANZ AG**, in Muttenz, Erbringung von Dienstleistungen und Beratungen im Finanz- und Versicherungsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 18.10.2000, S. 7121). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Germann, Rolf, von Muolen, in Liestal, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates].

10.11.2000 (5232)  
**Ameropa Holding AG**, in Binningen, Verwaltung, Erwerb und Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmen irgendwelcher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 09.08.2000, S. 5422). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rohrbach, Rudolf, von Rüggeberg, in Basel, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (5233)  
**Ameropa AG**, in Binningen, Grosshandel mit Industrie- und Rohprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 09.08.2000, S. 5422). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rohrbach, Rudolf, von Rüggeberg, in Basel, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (5234)  
**B. Schoch Transport AG**, in Pratteln, Betrieb eines Transportunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20.01.1997, S. 373). Domizil neu: Zurlindenstrasse 13, 4133 Pratteln.

10.11.2000 (5235)  
**Fliege Goth AG**, in Münchenstein, Anwendung von Systemen und Verfahren der Logistik auf die Kundenbetreuung im Speditionsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2000, S. 868). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bellwald, Andreas, von Wiler (Lotschen) und Blatten, in Brig-Glis, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (5236)  
**GEISELER Cargo Logistik AG**, in Pratteln, Beförderung und Lagerung von Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31.07.1998, S. 5309). Domizil neu: Im Wannenboden 8, 4133 Pratteln.

10.11.2000 (5237)  
**Halycon Holding AG**, in Liestal, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 02.09.1999, S. 6024). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Helios Treuhänder AG, in Liestal, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiduciaria Didier Poncioni SA, in Genf, Revisionsstelle.

10.11.2000 (5238)  
**Uhl, Mayer & Co. Aktiengesellschaft**, in Allschwil, Import, Vertretung, Handel mit und Fabrikation von Brau-Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 26.06.2000, S. 4304). Statutenänderung: 9.11.2000. Zweck neu: Import, Vertretung von und Handel mit Waren aller Art sowie Finanzierung solcher Geschäfte. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 300'000.- Aktien neu: 300 Inhaberaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 300 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern Adressen bekannt, sonst durch Publikation im SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Uhler, Rudolf Hans, von Zurich und St. Gallen, in Erlenbach ZH, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Stuker-Spiess, Anna, von Eriswil, in Binningen, mit Einzelprokura.

10.11.2000 (5239)  
**Im Thomastgarten AG**, in Allschwil, Erwerb und Veräusserung von Land, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18.06.1998, S. 4160). Firma neu: **Im Thomastgarten AG in Liq.**. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist gemäss Art. 685a Abs. 3 OR von Gesetzes wegen aufgehoben.]. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 09.11.2000 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thurnherr-Grob, Peter, von Basel und Oberriet SG, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates].

10.11.2000 (5240)  
**Imago Handels AG**, in Reinach BL, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 15.05.1998, S. 3311). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 216 vom 06.11.2000, S. 7533) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht.

10.11.2000 (5241)  
**Bluemelade bim Schloss GmbH**, in Aesch BL, Führung eines Blumengeschäftes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 238 vom 07.12.1999, S. 8277). Statutenänderung: 8.11.2000. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bäscher, Isabel Sarah, von Rüschegg und Basel, in Aesch BL, Gesellschafterin, ohne Zeich-

nungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fleig-Thummel, Corina, von Aesch BL, in Aesch BL, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-].

10.11.2000 (5242)  
**MOVIE VENTURE Network Partners GmbH**, in Frenkendorf, Erbringung von Beratungs- und Managementdienstleistungen an Unternehmen, die insbesondere in den Bereichen Medien tätig sind, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 72 vom 11.04.2000, S. 2433). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neumann, Peter C., deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Mahrer, Fortunat A., von Möhlin, in Sisach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.- [bisher: Gesellschafter].

10.11.2000 (5243)  
**Priority Cars GmbH**, in Pratteln, Import, Vertrieb und Verkauf von Motorfahrzeugen, Zubehör usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 214 vom 03.11.1999, S. 7485). Firma neu: **Priority Cars GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 01.11.2000 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Liestal über die Gesellschaft hat den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

10.11.2000 (5244)  
**Milchgenossenschaft Reinach**, in Reinach BL, Wahrung und Förderung der Interessen der Mitglieder durch bestmögliche Verwertung der Milch, Genossenschaft (SHAB Nr. 186 vom 12.08.1983, S. 2816). Domizil neu: c/o Niklaus Leimgruber, Hinterlindenweg 34, 4153 Reinach.

10.11.2000 (5245)  
**INA.MA., Luxemburg, Zweigniederlassung Itingen**, in Itingen, Kapital in Immobilien, Wertpapiere, Darlehen und andere Aktiva investieren, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 44 vom 02.03.2000, S. 1450), mit Hauptsitz in: Luxemburg (L). Statuten Hauptsitz neu: 07.07.2000 [bisher: Statuten Hauptsitz: 23.07.1999]. Kapital Hauptsitz neu: EURO 6'795'000.-; Aktien: 15'000 Namenaktien zu EURO 453.- [bisher: Kapital Hauptsitz: NLG 12'000'000.-; Aktien: 12'000 Namenaktien zu NLG 1'000.-]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hansen, Søren, dänischer Staatsangehöriger, in Klampenborg (DK), Präsident des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Tervuren (B), Mitglied des Verwaltungsrates]; ERNST & YOUNG, in Luxemburg (L), Kommissar.

10.11.2000 (5246)  
**Migros Bank**, in Liestal, Betrieb einer Handelsbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 133 vom 11.07.2000, S. 4725), mit Hauptsitz in: Zurich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Helimich, Tim, deutscher Staatsangehöriger, in Liestal, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.11.2000 (5247)  
**Erwin Breitenmoser tqm-consult**, in Reinach BL, Thiersteinerstrasse 20/13, 4153 Reinach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmens-Beratung in Methoden und Umsetzung; Vermittlung von Geschäftstätigkeiten und Waren aller Art. Eingetragene Personen: Breitenmoser, Oswald Erwin, von Mosnang, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (5248)  
**Severin Olloz Internet Dienste**, in Giebenach, Sägeweg 4, 4304 Giebenach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Internet Service Provider. Eingetragene Personen: Olloz, Severin, von Augst, in Giebenach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (5249)  
**TENNISCHULE VITO GUGOLZ**, in Binningen, Bündentmatstrasse 10, 4102 Binningen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen einer Tennisschule. Ausbildung von Kindern und Erwachsenen im Tennissport. Eingetragene Personen: Gugolz, Vito, von Basel, in Binningen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (5250)  
**B. Lutz Spielwaren**, in Liestal, Spielwarenfachgeschäft, Einzelfirma (SHAB Nr. 35 vom 12.02.1985, S. 550). Domizil neu: Kasernenstrasse 24, 4410 Liestal.

10.11.2000 (5251)  
**B. Tschudin**, in Aesch BL, Betrieb einer chemischen Reinigung, Einzelfirma (SHAB Nr. 5 vom 08.01.1986, S. 62). Domizil neu: Hauptstrasse 97, 4147 Aesch.

10.11.2000 (5252)  
**Hiltbrunner Projekt-Management**, bisher in Duggingen, Projektmanagement in den Bereichen Werbung, Public Relations und Multimedia, Einzelfirma (SHAB Nr. 228 vom 23.11.1999, S. 7939). Sitz neu: Aesch BL. Domizil neu: Krebsenbachweg 6, 4147 Aesch. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hiltbrunner, Dominique, von Basel, in Aesch BL, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Duggingen].

10.11.2000 (5253)  
**Medical Research Wieslander**, in Binningen, Forschung, Entwicklung und Einführung von Instrumenten im Bereich der medizinischen Technologie, Einzelfirma (SHAB Nr. 210 vom 27.10.2000, S. 7340). Zweck neu: Forschung, Entwicklung und Einführung von Instrumenten im Bereich der medizinischen Technologie; Wirtschafts- und Unternehmensberatung.

10.11.2000 (5254)  
**Vins du Soleil, Masi Claudio u. Miesch Rolf**, in Zunzgen, Handel mit Wein, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 09.02.1999, S. 910). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

#### Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

10.11.2000 (1358)  
**AVL MEDICAL INSTRUMENTS Trading AG**, in Schaffhausen, Handel mit elektrischen und elektronischen Sensoren, Geräten, Vorrichtungen für vorwiegend medizinische, biologische und biochemische Anwendungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 03.09.1999, S. 6056). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fuchs, Kaspar, von Altoldorf SH, in Altoldorf SH, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Poget, Jean-Jacques, von Agiez, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (1359)  
**Georg Fischer Fahrzeugtechnik AG**, in Schaffhausen, Erbringung von Managementleistungen und administrativen Dienstleistungen für die international tätige Unternehmensgruppe Fahrzeugtechnik des Georg Fischer Konzerns, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 27.04.2000, S. 2825). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bühler, Gerold, von Bibern SH, in Thayngen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jung, Helmut, von Deutschland, in Witten-Annen (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (1360)  
**Candlelight Holding AG**, in Schaffhausen, Beteiligung an Unternehmen und Anlage finanzieller Mittel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 24. 05. 2000, S. 3520). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach 6304 Zug, bei Schild Treuhand AG, Grafenauweg 8 (SHAB Nr. 216 vom 06.11.2000, S. 7533) im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.

10.11.2000 (1361)  
**Garage 2000 Ayoub**, in Schaffhausen, Längenbergstrasse 7, 8200 Schaffhausen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Reparaturen und Service, An- und Verkauf von Occasion-Autos. Weiteres Geschäftsfeld: Zollstrasse, 8240 Thayngen. Eingetragene Personen: Ayoub, Ali, von Libanon, in Schaffhausen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (1362)  
**JT Trading, John Trapletti**, in Schaffhausen, Talstrasse 36, 8200 Schaffhausen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Fahrzeugen. Eingetragene Personen: Trapletti, John, von Schaffhausen, in Neuhausen am Rheinfall, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (1363)  
**Restaurant Gemeindehaus Philippe Perrenoud**, in Thayngen, Schulstrasse 1, 8240 Thayngen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Eingetragene Person: Perrenoud, Philippe, von La Sagne, in Thayngen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (1364)  
**Karl Klaiber & Co.**, in Schaffhausen, Quaistrasse 3, 8200 Schaffhausen, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 01. 2000. Zweck: Hoch- und Tiefbau. Eingetragene Personen: Klaiber, Karl, von Schaffhausen, in Schaffhausen, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Klaiber-Reller, Karin, von Gsteig, in Schaffhausen, Kommanditistin, mit Einzelunterschrift, mit einer Kommanditsumme von CHF 1'000.-.

10.11.2000 (1365)  
**Karl Klaiber & Co.**, in Schaffhausen, Hoch- und Tiefbau, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 23. 08. 1983, S. 2943). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Die Geschäftstätigkeit wird von der Kommanditgesellschaft Karl Klaiber & Co., in Schaffhausen weitergeführt.

### Appenzel A.Rh. - Appenzel Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

10.11.2000 (810)  
**Dime Entertainment**, in Speicher, St. Gallerstrasse 19, 9042 Speicher, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 11. 2000. Zweck: Gestaltung, Herstellung und Verwertung von kreativen Inhalten im Bereich Film, Musik, Fotografie, Literatur und Unterhaltung im allgemeinen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen und verkaufen und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Liegenschaften im In- und Ausland erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu je CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Fehse, Kai, deutscher Staatsangehöriger, in Speicher, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bühler, Hans, von Appenzel, in Appenzel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fässler, Karl, von Appenzel, in Appenzel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Biez, Johann, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), mit Einzelunterschrift; Reiser, Georg, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), mit Einzelunterschrift; Revidata Appenzel AG, in Schwende, Revisionsstelle.

10.11.2000 (811)  
**Apotheke zur Eiche AG**, in Herisau, Führen einer Apotheke, einer Drogerie usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 27. 10. 2000, S. 7341). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baudenbacher-Meyer, Elisabeth, von Murten, in Speicherschwendi (Speicher), Präsidentin, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien).

10.11.2000 (812)  
**Palme AG. Schwellbrunn**, in Schwellbrunn, Unterhalt und Erhaltung der Liegenschaft "Palme", Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 12. 05. 1998, S. 3203). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stricker, Peter, von Waldstatt und Basel, in Allschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Handschin, Theodor, von Rickenbach BL, in Neuhausen am Rheinfall, Präsident, mit Einzelunterschrift; Hofer-Grob, Heidi, von Rothrist, Basel und Riehen, in Riehen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Handschin, Werner, von Rickenbach BL und Neuhausen am Rheinfall, in Winterthur, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Hofer, Martin, von Rothrist, Basel und Riehen, in Bessersdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zürich); Stricker, Marco, von Waldstatt und Basel, in Hettiswil bei Hindelbank (Krauchthal), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Stetten); Handschin Gehrig, Elisabeth, von Rickenbach BL, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (813)  
**Radio Krüsi AG**, in Herisau, Handel mit Unterhaltungselektronikgeräten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 07. 09. 2000, S. 4934). Statutenänderung: 27. 10. 2000, 8. 11. 2000. Firma neu: **Immobilien Krüsi AG**. Zweck neu: Handel, Vermittlung und Verwaltung mit Immobilien und mit Fernsehlektronik. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

### Appenzel I.Rh. - Appenzel Rh.-Int. - Appenzello Interno

10.11.2000 (245)  
**IPS-Suisse Image-Processing Solutions AG**, in Schwende, Handel, Entwicklung und Verwertung von Produkten und Lizenzen auf dem Gebiet der EDV, kaufmännische und technische Unternehmensberatung in Zusammenhang mit d... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1998, S. 7736). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gantcnein, Nicole, von Grabs, in Grabersberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Troxler, Nicole, von Hergiswil LU, in Gams).

Sie erreichen die Redaktion und den Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes unter der E-mail Adresse:  
**shab@seco.admin.ch.**

### St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

10.11.2000 (7797)  
**FUMA Consulting AG**, in Au S. G., Hauptstrasse 5, 9434 Au, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 11. 2000. Zweck: An- und Verkauf sowie Überbauung und Verwaltung von Immobilien aller Art, Durchführung von Neu- und Umbau-, sowie Finanzierungsberatungen; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten sowie sich bei anderen, gleichartigen oder verwandten Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Aktienkapital: CHF 250'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.-. Aktien: 250 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, allenfalls durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Kehl, Harald, von Rebstein, in Berneck, Präsident, mit Einzelunterschrift; Kehl, Alexander B., von Rebstein, in Balgach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fortuna Treuhand AG Wil, in Wil SG, Revisionsstelle.

10.11.2000 (7798)  
**Spherix AG**, in St. Gallen, Vonwilstrasse 23, 9000 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 11. 2000. Zweck: Entwicklung von Applikationen und Lösungen im Bereich der Off- und Online-Kommunikation. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, solche erwerben oder errichten, gewerbliche Schutzrechte, Know-how und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 130'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 130'000.-. Aktien: 1'300 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit Brief, Telefax oder anderen Übertragungsmitteln. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Jenny, Dr. Viktor, von Gelfingen und Hitzkirch, in Bäch SZ (Freienbach), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; De Sapia, Pasquale, italienischer Staatsangehöriger, in Abwil SG (Engelburg), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hertzog, Matthias, von Bischofzell, in Güttingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nobel-Magouras, Joanna, von Bischofzell, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

10.11.2000 (7799)  
**SVT Sojuzveshtrans Holding AG**, in St. Gallen, Zwillingstrasse 25, 9001 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 11. 2000. Zweck: Beteiligung an Unternehmen aller Art in der Schweiz und im Ausland, insbesondere an Unternehmen der Spedition- und Transportbranche. Die Gesellschaft kann Unternehmen gründen, sich an bestehenden verbundenen oder nahestehenden mehr oder minderheitlich beteiligen und sie finanzieren sowie Grundstücke im In- und Ausland erwerben, verwalten und verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Harlander, Heinz, von Zug, in Rorschach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; KPMG Fides Peat, in St. Gallen, Revisionsstelle.

10.11.2000 (7800)  
**Blaunsjag & Partner AG**, in Rheineck, Engineering, Ausführung und Vertrieb von Produktionsprozessen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 17. 05. 2000, S. 3327). Statutenänderung: 8. 11. 2000. Firma neu: **Inter Tape Products AG**.

10.11.2000 (7801)  
**Blueball AG**, in St. Gallen, Erwerb, Verwaltung und Verteilung von Finanzinformationen auf dem Internet usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 2000, S. 6949). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rohmoser, Dr. Christoph, österreichischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wien (A)].

10.11.2000 (7802)  
**C + Cam Rhein AG**, in St. Margrethen, Führung eines Cash & Carry-Betriebes usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1996, S. 6911). Statutenänderung: 9. 11. 2000. Firma neu: **Sun-Food Schweiz AG**. Zweck neu: Führung und Betrieb eines Spezialhauses für Lebensmittel und Getränke-Spezialitäten sowie Import und Export solcher Produkte in die bzw. aus der Schweiz. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ulrich, Reto, von Unterstemmehin, in St. Gallen (Thal), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in St. Margrethen).

10.11.2000 (7803)  
**CD Cargo Buchs (SG) AG**, in Buchs S. G., Führung einer regionalen Betriebs- und Verkauforganisation im CDS Cargo Domizil System usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 06. 10. 1997, S. 7292). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nigg, Alfred, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Vaduz (FL), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marxer, René, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Mauren (FL), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (7804)  
**Elo Projekt AG**, in St. Gallen, Ausführung sämtlicher Dienstleistungen auf dem Gebiet der Managementberatung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2000, S. 395). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gabathuler, Jürg, von Wartau, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ARGUS Prüf GmbH, in St. Gallen, Revisionsstelle.

10.11.2000 (7805)  
**Inter Tape Products AG**, in Rheineck, Handel mit und Vermittlung von insbesondere selbstklebenden Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 27. 09. 2000, S. 6606). Statutenänderung: 8. 11. 2000. Firma neu: **TTP Products AG**.

10.11.2000 (7806)  
**Josef Köppel AG in Liquidation**, in Buchs S. G., Ausführung von Bauarbeiten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 21. 05. 1999, S. 3385). Liquidation beendet. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung des Kantonalen Steueramtes noch nicht gelöscht werden. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 108 vom 08.06.1999, S. 3840].

10.11.2000 (7807)  
**Leica Geosystems AG**, in Balgach, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb von sowie Handel mit optischen, mechanischen, elektronischen und elektrooptischen Geräten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 1999, S. 7589). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

10.11.2000 (7808)  
**Modastar AG in Liquidation**, in St. Gallen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 13. 10. 1999, S. 7007). Liquidation beendet. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und des Kantonalen Steueramtes noch nicht gelöscht werden. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 198 vom 12.10.1999, S. 6990].

10.11.2000 (7809)  
**Polymecca AG**, in Balgach, Entwicklung, Herstellung und Verkauf von mechanischen Produkten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16. 02. 2000, S. 1068). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

10.11.2000 (7810)  
**RheoTec AG**, in Goldaeh, Produktion von und Handel mit medizintechnischen Produkten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 16. 08. 2000, S. 5577). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Riggers, Karl-Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Germering (D), Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Böhm, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Rostock (D), Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (7811)  
**Schalbau Beton-Schalungen AG**, in St. Gallen, Erstellen von Schalungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 07. 04. 2000, S. 2358). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arslan-Sari, Sewda, von Wittenbach, in Kronbühl (Wittenbach), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Sari, Sewda].

10.11.2000 (7812)  
**SwissOptic AG**, in Balgach, Entwicklung, Herstellung und Verkauf von und Handel mit optischen und optronischen Komponenten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1999, S. 7750). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

10.11.2000 (7813)  
**Topline Moda AG in Liquidation**, in St. Gallen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 13. 10. 1999, S. 7007). Liquidation beendet. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und des Kantonalen Steueramtes noch nicht gelöscht werden. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 198 vom 12.10.1999, S. 16990].

10.11.2000 (7814)  
**Wiltron AG**, in Balgach, Entwicklung, Herstellung und Verkauf von bestückten Leiterplatten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1999, S. 7750). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

10.11.2000 (7815)  
**Wibag**, bisher in Teufen A.R., Handel mit Immobilien und Mobilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 11. 08. 2000, S. 5483). Gründungsstatuten: 23.04.1986. Statutenänderung: 8. 11. 2000. Sitz neu: St. Gallen. Domizil neu: Holzstrasse 58a, 9010 St. Gallen. Zweck: Handel mit Immobilien und Mobilien, Umbau, Renovation und Verwaltung von Liegenschaften sowie Planung von sanitären Anlagen aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben, belasten oder veräussern, Darlehen gewähren und Kredite aufnehmen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bregenzler, Patrick, von Ingenbohl, in St. Gallen, Delegierter, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Keel Treuhand, in St. Gallen, Revisionsstelle; Bregenzler, Donat, von Ingenbohl, in Reidford TG (Roggwil TG), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in St. Gallen].

10.11.2000 (7816)  
**urnet GmbH**, in Wil S. G., Obere Bahnhofstrasse 7, 9501 Wil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 11. 2000. Zweck: Professionelle rechtliche Beratung und elektronische Vorbereitung insbesondere von anschiessend zu beurkundenden Ehe-, Erb- und Gesellschaftsverträgen; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Weber, Rosmarie, von Wil SG und Altstätten, in Wil SG, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Kessler, Rolf, von Quarten, in Bazenheid (Kirchberg), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-.

10.11.2000 (7817)  
**Mini-Lernkreis GmbH**, in St. Gallen, Bionstrasse 4, 9015 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 11. 2000. Zweck: Betrieb von Lehrinstituten für Förderung und Weiterbildung von Schülern und Schülern sowie Studentinnen und Studenten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und andere Vermögenswerte erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stegh, Robert, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Benavita-Tülle AG, in Glarus, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

10.11.2000 (7818)  
**Prof- und Hobbymarkt GmbH**, in Krummenau, Kraftwerk Trepel, 9643 Krummenau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 11. 2000. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Eisen- und Holzwaren sowie mit Maschinen und Werkzeugen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder ähnliche Unternehmungen erwerben, errichten oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hildebrand, Fredi, von Affeltrangen, in Krummenau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Tschanz, Peter, von Niederwichtach, in Ebnat-Kappel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

10.11.2000 (7819)  
**R+K Natur Garten Bau GmbH**, in Diepoldsau, Stockstrasse 19, 9444 Diepoldsau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6. 11. 2000. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen jeder Art in der Garten- und Lebensraumgestaltung sowie Handel mit Waren aller Art in diesem Bereich. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke, Urheberrechte, Marken, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kuster, Alfred, von Diepoldsau, in Diepoldsau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Reck, Patrick, von Altstätten und Eschenbach SG, in Altstätten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

- 10.11.2000 (7820)  
**Scopus Informatik GmbH**, in Gaiserwald, Büelstrasse 6, 9030 Awtwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 11. 2000. Zweck: Softwareengineering, Leitung von Informatikprojekten sowie Informatikberatung; die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 50'000.-, Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Senekowitsch, Harald, österreichischer Staatsangehöriger, in Awtwil SG (Gaiserwald), Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.-; Senekowitsch, Silvia, von Wädenswil und Altendorf, in Awtwil SG (Gaiserwald), Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 10.11.2000 (7821)  
**update Service GmbH**, in Uzwil, Bahnhofstrasse 111b, 9240 Uzwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 11. 2000. Zweck: Handel mit sowie Service von Fitnessgeräten. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gewerbliche Schutzrechte, Know-how und Grundstücke erwerben, verwerten und veräussern sowie Handel mit Waren aller Art betreiben. Stammkapital: CHF 20'000.-, Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ammann, Andrej, von Urnäsch, in Berg SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Ammann, Michael, von Urnäsch, in Berg SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Ammann, Walter, von Urnäsch, in Berg SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Locher, Fritz, von Heiden, in Weingarten-Kalthäusern (Lommis), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-.
- 10.11.2000 (7822)  
**Büro O GmbH**, in St. Gallen, Zurverfügungstellung von Vermögens-, Finanzierungs-, Versicherungs-, Steuer- und Unternehmensberatung an Private usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 23 vom 03. 02. 1999, S. 770). Domizil neu: St. Leonhardstrasse 31, 9001 St. Gallen.
- 10.11.2000 (7823)  
**Fesom GmbH**, in Rorschacherberg, Durchführung von Maler- und Tapezierarbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 220 vom 11. 11. 1999, S. 7681). Statutenänderung: 8. 11. 2000. Domizil neu: Wartegasse 4, 9404 Rorschacherberg. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sommer, Judith, österreichische Staatsangehörige, in Rorschacherberg, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Remo, von Sumiswald, in Rorschacherberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Sommer, Maria, von Sumiswald, in Rorschacherberg, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 10.11.2000 (7824)  
**Haas Bodenbeläge GmbH**, in St. Margrethen, Ausführen von bauseitigen Leistungen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 80 vom 27. 04. 1999, S. 2728). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haas, Peter, von Gossau SG, in St. Margrethen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
- 10.11.2000 (7825)  
**IGS Informatikgesellschaft für Sozialversicherungen GmbH**, in St. Gallen, Konzeption, Entwicklung und Weiterentwicklung sowie Anbieten von umfassenden Dienstleistungen der Informations- und Kommunikationstechnologien im Bereich der Sozialversicherung usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 129 vom 07. 07. 1999, S. 4613). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brenn, Marcel, von Stierva, in Beringen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hediger, Arnold, von Rapperswil, in Schwyz, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.11.2000 (7826)  
**Markthalle GmbH Altenrhein**, in Thal, Betreibung einer Markthalle usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 73 vom 17. 04. 1998, S. 2595). Statutenänderung: 9. 11. 2000. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lindemann, Felix, von Thal, in Altenrhein (Thal), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lindemann, Herbert, von Amriswil, in Altenrhein (Thal), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Lindemann, Marianne, von Amriswil, in Altenrhein (Thal), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 10.11.2000 (7827)  
**Raiffeisenbank Berneck-Au**, in Berneck, Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 124 vom 28. 06. 2000, S. 4363). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Martin, von Au SG und Unterehrendingen, in Widnau, Bankleiter-Stellvertreter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Au SG].
- 10.11.2000 (7828)  
**Sulzer Infra Ostschweiz AG**, in St. Gallen, Ausübung sämtlicher Tätigkeiten im Bereich der Betriebs- und Gebäudetechnik usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 1998, S. 5792), mit Hauptsitz in: Winterthur. Firma neu: **Sulzer SIO AG**. Firma Hauptsitz neu: Sulzer SIO AG. Aufhebung dieser Zweigniederlassung infolge Auflösung der Gesellschaft am Hauptsitz durch Fusion mit der Novelair-Sifrag Aktiengesellschaft, in Zürich. Der auf die Zweigniederlassung bezügliche Eintrag im Handelsregister wird gelöscht.
- 10.11.2000 (7829)  
**Bonto Solartechnik Mario Bontognali**, in Rebstein, Zechhaldenstrasse 1, 9445 Rebstein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel und Dienstleistungen mit Solaranlagen, Photovoltaik, Pelletsfeuerungen und Regenwassernutzung. Eingetragene Personen: Bontognali, Mario, von Poschivao, in Rebstein, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Bontognali, Sonia, von Poschivao und Leuk, in Rebstein, mit Einzelunterschrift.
- 10.11.2000 (7830)  
**Buholzer Computer-Systems**, in Hemberg, Unterhemberg 51, 9633 Hemberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf, Support, Installation und Reparatur von Computer-Systemen und Netzwerken. Eingetragene Personen: Buholzer, Markus, von Kriens, in Hemberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.11.2000 (7831)  
**Mombelli Transporte**, in St. Gallen, Bernhardswiesweg 6, 9014 St. Gallen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Transportgeschäfte aller Art. Eingetragene Personen: Mombelli, Francesco, von Stabio, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.11.2000 (7832)  
**Eupat Dr. h.c. E. Döring**, in Berneck, Verwertung von Patenten usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 203 vom 18. 10. 2000, S. 7122). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steeb, Dieter Christian, von Appenzell, in Appenzell, mit Einzelprokura.
- 10.11.2000 (7833)  
**AS Consulting u. Übersetzungen / Shamloo**, in St. Gallen, Beratung usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 72 vom 11. 04. 2000, S. 2434). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 09.08.2000 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 11.09.2000 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
- 10.11.2000 (7834)  
**Irene Willi, Bergasthaus Pizolhütte**, in Vilters-Wangs, Bergasthaus, Einzelfirma (SHAB Nr. 242 vom 16. 12. 1997, S. 9045). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 10.11.2000 (7835)  
**2-Rad Werkstatt Bunt, Bruno Hari & Daniel Wild**, in St. Peterzell, Bunt, 9127 St. Peterzell, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 04. 2000. Zweck: Handel mit und Reparaturen von Velos, Mofas und Motos. Eingetragene Personen: Hari, Bruno, von Adelboden, in St. Peterzell, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Wild, Daniel, von Appenzell, in Mosnang, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
- 10.11.2000 (7836)  
**A. Bürge und A. Koller, Kaminbau**, bisher in Zuzwil SG, Erstellung von Chromstahl-Kaminen usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 03. 06. 1996, S. 3222). Sitz neu: Jonschwil. Domizil neu: Pfatstrasse 8, 9536 Schwarzenbach.
- Graubünden - Grisons - Grigioni**
- 10.11.2000 (3126)  
Nachtrag zum im SHAB Nr. 217 vom 07. 11. 2000 S. 7561, publizierten TB-Eintrag Nr. 3037 vom 01. 11. 2000. **GS Generation Sports GmbH**, in Flims, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 217 vom 07. 11. 2000, S. 7561). Domizil neu: Haus Sonnegg, 7018 Flims-Waldhaus.
- 10.11.2000 (3127)  
**ATR Treuhand- und Reisebüro AG**, in Samedan, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 20. 05. 1997, S. 3352). Statutenänderung: 22. 09. 2000. Firma neu: **ATR Treuhand und Unternehmensberatungs AG**. Zweck neu: Führung eines Treuhand-, Revisions- und Unternehmensberatungsbüros. Die Gesellschaft kann nebst dem Grundstücke und Immobilien erwerben, überbauen, halten, verwalten, verpachten, vermieten und veräussern und kann weitere verwandte Branchen angliedern, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Badraun, Reto, von Samedan und Jenaz in Palm Harbor (Florida/USA), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Samedan].
- 10.11.2000 (3128)  
**Grischcontact AG**, bisher in Bonaduz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 14. 01. 1999, S. 271). Statutenänderung: 7. 11. 2000. Sitz neu: Maiefeld. Domizil neu: Pizalunweg 5, 7304 Maiefeld. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Flepp, Leonhard, von Disentis/Mustér, in Bonaduz, Präsident, mit Einzelunterschrift.
- 10.11.2000 (3129)  
**Prospero Finanz und Leasing AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 19. 06. 2000, S. 4118). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schaaffberger, Stefan, von Winterthur, in Nefenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Läubi, Hans, von Zürich und Seengen, in Nefenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.11.2000 (3132)  
**China Fast Food Company Ltd. Iiab. Co.**, in Klosters-Serneus, Betrieb von Schnellimbisbetten in China, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 21 vom 02. 02. 1998, S. 780). Domizil: [Die Gesellschaft hat ihr Domizil, c/o Frau Silke Wagner, Winkelstrasse 15, 7250 Klosters, eingebüsst.] Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Althaus, Urs, von Rüderswil, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. [Die Gesellschaft ist z.Zeit ohne gesetzliche Vertretung und ohne Rechtsdomizil].
- 10.11.2000 (3133)  
**Wohnbaugenossenschaft Thisis**, in Thisis, Genossenschaft (SHAB Nr. 161 vom 25. 08. 1997, S. 6192). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Greiner, Albert, von Hünenberg und Cham, in Thisis, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gmür, Felix, von Amden, in Andeer, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flitsch, Martin, von St. Antonien, in Thisis, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mani, Richard, von Andeer, in Andeer; Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.11.2000 (3134)  
**Kdesign, Katrin Sutter**, in Davos, Brämabühlstrasse 7c, 7270 Davos Platz, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen im Bereich der Schriftenmalerei, Grafik und Werbung. Eingetragene Personen: Sutter, Katrin, von Appenzell und Teufen AR, in Davos Platz (Davos), Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Sutter, Josef, von Appenzell, in Davos Platz (Davos), mit Einzelunterschrift.
- 10.11.2000 (3135)  
**Ultimate Computer Solutions, Andreas Wüthrich**, in Churwalden, Wihherweg 1, 7075 Churwalden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und/oder Vertrieb von Waren sowie Erbringung sämtlicher Dienstleistungen und Schulungen im EDV-Bereich. Eingetragene Personen: Wüthrich, Andreas, von Horgen, in Churwalden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 10.11.2000 (3136)  
**Arno Mettler, vormals Joh. Mettler**, in Chur, Malergeschäft, Einzelfirma (SHAB Nr. 94 vom 23. 04. 1968, S. 856). Die Firma ist infolge Geschäftsbüroanganges erloschen.
- 10.11.2000 (3137)  
**Martin Schäffli**, in Pontresina, Führung des "Hotel Garmi Alverten" in Pontresina, Einzelfirma (SHAB Nr. 147 vom 31. 07. 2000, S. 5223). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Maloja vom 31. 10. 2000 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma ist erloschen.
- Aargau - Argovie - Argovia**
- 10.11.2000 (8875)  
Berichtigung des im SHAB Nr. 219 vom 09. 11. 2000, S. 7633, publizierten TB-Eintrags Nr. 8656 vom 03. 11. 2000. **PEMA Truck- und Trailer-Vermietung GmbH**, in Zurzach, Handel mit und Vermietung von Nutzfahrzeugen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 219 vom 09. 11. 2000, S. 7633). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Indermühle, Werner, von Amsoldingen, in Zurzach, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [nicht: Indermühle, Thomas].
- 10.11.2000 (8876)  
**Rohr Immobilien AG**, in Hunzenschwil, Hauptstrasse 12, 5502 Hunzenschwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 10. 2000. Zweck: Kauf und Verkauf von Grundstücken und Rechten an Grundstücken, Vermietung und Verwahrung von Liegenschaften; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen im In- und Ausland errichten sowie gleichartige oder verwandte Unternehmen errichten oder erwerben. Aktienkapital: CHF 250'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.-. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sachinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung die Grundstücke Grundbuch Hunzenschwil Nrn. 1002 und 1004, gemäss Vertrag vom 30.10.2000, wofür 244 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben und CHF 2'009'200.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Aepli, Willy, von Zürich und Maur, in Boniswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohr, Therese, von Hunzenschwil, in Hunzenschwil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohr-Peter, Klara, von Hunzenschwil, in Hunzenschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohr, Rudolf, von Hunzenschwil, in Genf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Padrutt & Partner AG, in Lenzburg, Revisionsstelle.
- 10.11.2000 (8877)  
**Garage Henggi AG**, in Wohlen A.G., Betrieb einer Autogarage usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 19. 01. 1999, S. 388). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zellweger, Gisela, von Thalwil und Altstätten, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.11.2000 (8879)  
**Media Marketing Mirror AG**, in Bremgarten A.G., Produktion und Verkauf von Werbeflächen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 2000, S. 6987). Domizil neu: Marktgasse 22, 5620 Bremgarten.
- 10.11.2000 (8880)  
**Paul Güntert Söhne AG**, in Mumpf, Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 01. 09. 1998, S. 6038). Domizil neu: Burgmatstrasse 6, 4322 Mumpf.
- 10.11.2000 (8881)  
**Samuel Werder AG**, bisher in Schinznach Bad, Betrieb einer Werkstatt für Feinmechanik und Apparatebau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1999, S. 7843). Statutenänderung: 6. 11. 2000. Sitz neu: Veltheim A.G. Domizil neu: Werdrstrasse 2, 5106 Veltheim. Zweck neu: Betrieb einer Werkstatt für CNC-Feinwerktechnik; Produktion von und Handel mit Teilen im Industriebereich und Apparatebau; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten sowie Grundstücke und Immobilien erwerben, überbauen, veräussern und verwalten. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sachübernahme bei der Gründung vom 16.07.1975 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Werder-Hartmann, Elisabeth, von Schinznach-Bad, in Schinznach-Bad, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werder, Claude, von Schinznach-Bad, in Schinznach-Dorf, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Werder, Marcel, von Schinznach-Bad, in Veltheim, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Birri]; Werder-Hartmann, Samuel, von Schinznach-Bad, in Schinznach-Bad, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Erne, Bernhard, von Leuggen, in Zurzach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Werder, Pierre, von Schinznach Bad, in Veltheim AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.11.2000 (8882)  
**Wag Wernli AG**, in Gränichen, Fabrikation von Kunststoffen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 26. 04. 1999, S. 2701). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stutz, André, von Sarmentorf, in Bremgarten AG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 10.11.2000 (8883)  
**Wibe - Treuhand AG**, in Sarmentorf, Treuhandgeschäfte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 13. 11. 1997, S. 8267). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haas, Roger, von Weggis, in Buttwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruepp, Nathalie, von Sarmentorf, in Sarmentorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
- 10.11.2000 (8884)  
**IG digitale Reprografie AG in Liquidation**, in Oftringen, Dienstleistungen im Bereich der digitalen Reprografie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 1999, S. 5592). Liquidation beendet. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.].
- 10.11.2000 (8885)  
**Liber TEC GmbH**, in Schinznach Bad, Brüggerstrasse 35, 5116 Schinznach Bad, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 11. 2000. Zweck: Beratung, Entwicklung von Software, Schulung von AnwenderInnen, Erbringung von Dienstleistungen im Informatik- und Internetsektor an Kunden aus allen Unternehmensbereichen, Handel mit EDV-Anlagen, Hard- und Software, Einrichtungen auf dem Computersektor, Erwerb, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Patenten und Lizenzen im Bereich der EDV; kann sich bei anderen gleichartigen oder verwandten Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern sowie im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Liber, Zlatko, von Rothrist, in Schinznach Bad, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Liber, Martin, von Rothrist, in Rothrist, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 10.11.2000 (8886)  
**SEDO Mechanik GmbH**, in Egliswil, Hertiessstrasse 51, 5704 Egliswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 11. 2000. Zweck: Herstellung und Handel von Maschinenbauteilen und Metallverarbeitung; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der Lüthi-Mechanik AG in Egliswil, Maschinen, Werkzeuge, Wagnarvornat, Büromaschinen und -Mobilien, gemäss noch zu erstellender Inventarliste, zum Preis von höchstens CHF 80'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kyburz, Stefan, von Gurbrü, in Seon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Häusermann, Dominik, von Egliswil, in Egliswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

10.11.2000 (8887)  
**Walter Knoblauch GmbH**, in **Wohlen AG**, Bahnhofstrasse 5, 5610 Wohlen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 11. 2000. Zweck: Betrieb und Führung von Metzgerei-Ladengeschäften, Handel mit Fleisch, Wurstwaren und allen verwandten Produkten sowie Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Party-Service; kann sich an anderen Gesellschaften und Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Knoblauch-Kilchenmann, Walter, von Wohlen AG, in Wohlen AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Knoblauch-Kilchenmann, Rita, von Wohlen AG, in Wohlen AG, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

10.11.2000 (8888)  
**R & B Engineering GmbH**, in **Brugg**, Betrieb eines Planungsbüros für Gebäudetechnik, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 99 vom 22. 05. 2000, S. 3453). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blaser, Hans, von Langnau im Emmental, in Octwil an der Limmat, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.- [bisher: in Regensdorf].

10.11.2000 (8889)  
**Translipid GmbH**, bisher in **Densbüren**, internationaler Handel mit Fett, Oelen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 204 vom 21. 10. 1998, S. 7192). Statutenänderung: 9. 10. 2000. Sitz neu: **Aarau**. Domizil neu: c/o Berger Treuhänder, Kirchgasse 9, 5001 Aarau.

10.11.2000 (8890)  
**ZU Gastro GmbH**, in **Uerkheim**, Führen von Gastwirtschaftsbetrieben. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1998, S. 3522). Statutenänderung: 30. 12. 1999. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schmid, Alfons, von Wölflinswil, in Aarau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Betschart, Verena, von Muotathal, in Stein AG, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buda, Francesco, italienischer STA., in Läuflingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Menna, Nicola, von Schlossrued, in Oberrufenfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

10.11.2000 (8891)  
**Creyf's Interim AG**, in **Aarau**, Hintere Vorstadt 11, 5000 Aarau, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Creyf's Interim AG. Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Risch. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 08.05.2000 [letzte Publikation am Hauptsitz: SHAB Nr. 193 vom 04.10.2000, S. 6769]. Zweck Hauptsitz: Zurverfügungstellung von Arbeitskräften auf Temporarbasis, allgemeine Suche, Auswahl und Vermittlung von Personal sowie Erbringung der damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Ziegler, Martin, von Horriwil, in Deitingen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Gonissen, Bart, belgischer Staatsangehöriger, in Brasschaat (B), Direktor, mit Einzelunterschrift; Carton, Franz, deutscher Staatsangehöriger, in Wolfersdorf (D), Direktor, mit Einzelunterschrift; Van Hemele, Michel Marie G., belgischer Staatsangehöriger, in Tervuren (B), Präsident, mit Einzelunterschrift; Baldi, Dr. Peter, von Zürich und Muotathal, in Zürich, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Caratsch, Michele, von S-chanf und Santa Maria Val Müstair, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (8892)  
**Visura Treuhand-Gesellschaft**, in **Aarau**, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 87 vom 04. 05. 2000, S. 3003), mit Hauptsitz in Zürich. Domizil neu: Entfelderstrasse 1, 5000 Aarau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Laukemann, Jürg, von Basel, in Brunnegg, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.11.2000 (8893)  
**Visura Treuhand-Gesellschaft**, in **Baden**, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 87 vom 04. 05. 2000, S. 3003), mit Hauptsitz in Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Laukemann, Jürg, von Basel, in Brunnegg, mit Kollektivprokura zu zweien.

10.11.2000 (8894)  
**Bureau Technique Max Neukomm S.à r.l.**, in **Baden**, Fabrikation von und Handel mit technischen Apparaten und Maschinen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 58 vom 11. 03. 1982, S. 773), mit Hauptsitz in: Puidoux. Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung infolge Löschung der Gesellschaft am Hauptsitz per 06.11.1985.

10.11.2000 (8895)  
**Management Consulting Cockpit - Peter Corbat**, in **Sisseln**, Rütistrasse 1, 4334 Sisseln. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung, Konzepte und Seminare im Bereich Führungsentwicklung. Eingetragene Personen: Corbat, Peter, von Vendincourt und Zürich, in Sisseln, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Corbat-Dolder, Maria-Dolores, von Vendincourt und Zürich, in Sisseln, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (8896)  
**Mimmo Belagtechnik, C. Mileto**, in **Spreitenbach**, Poststrasse 98, 8957 Spreitenbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung und Sanierung von industriellen Bodenbelägen aus Zement oder Kunstharz. Eingetragene Personen: Mileto, Cosimo Damiano, italienischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (8897)  
**Rohr's Imbiss-Bude**, in **Villmergen**, Anglikerstrasse 87, 5612 Villmergen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Grillieren von Schweizerprodukten und Ausgabe von Getränken. Eingetragene Personen: Rohr, René, von Hunzenschwil, in Zufikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Rohr, Bernadette, von Hunzenschwil, in Zufikon, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (8898)  
**TOPMA Susanne Moser**, in **Wohlen AG**, Hohlühlweg 8, 5610 Wohlen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Wohnneinrichtungen; administrative Arbeiten. Eingetragene Personen: Moser, Susanne, von Wohlen AG, in Wohlen AG, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

10.11.2000 (8899)  
**Albert Meier-Wicker, Transporte**, in **Würenlingen**, Ausführung von Gütertransporten, Einzelfirma (SHAB Nr. 227 vom 30. 09. 1986, S. 3737). Domizil neu: Römerstrasse 49, 5303 Würenlingen, [behördliche Aenderung].

10.11.2000 (8900)  
**Lupisella Gregorio Lebensmittelgeschäft**, bisher in **Windisch**, Betrieb eines Lebensmittelgeschäftes, Import von Lebensmitteln aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 16 vom 24. 01. 1995, S. 443). Sitz neu: **Turgi**. Domizil neu: Landstrasse 44, 5300 Turgi. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lupisella, Gregorio, italienischer Staatsangehöriger, in Turgi, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Windisch].

10.11.2000 (8901)  
**Nego NG V. Vucic, Schuh-Schlüssel- & Gravurservice**, bisher in **Wettingen**, Schuhservice usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 119 vom 23. 06. 1993, S. 3264). Sitz neu: **Wohlen AG**. Domizil neu: Jurastrasse 6, 5610 Wohlen AG.

10.11.2000 (8902)  
**Restaurant Schlossberg H.P. Gröflin**, in **Zufikon**, Restaurant, Einzelfirma (SHAB Nr. 192 vom 20. 08. 1986, S. 3251). Domizil neu: Im Winkel 2, 5621 Zufikon, [behördliche Aenderung].

10.11.2000 (8903)  
**Risteski Lupco**, in **Wohlen AG**, Export von Waren aller Art usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 240 vom 12. 12. 1997, S. 8967). Firma neu: **LORIAL Sportbekleidung Risteski**. Domizil neu: Zentralstrasse 74, 5610 Wohlen AG. Zweck neu: Export und Import von sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere Sportbekleidung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Risteski, Lupco, mazedonischer Staatsangehöriger, in Wohlen AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: jugoslawischer Staatsangehöriger].

10.11.2000 (8904)  
**Stocker Innenausbau**, bisher in **Widen**, Montagearbeiten im Innenausbau, vorwiegend Deckenmontage usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 42 vom 01. 03. 1991, S. 890). Sitz neu: **Oberlunkhofen**. Domizil neu: Chleweg 17, 8917 Oberlunkhofen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stocker, Fridolin, von Abtwil, in Oberlunkhofen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Widen].

10.11.2000 (8905)  
**Armin Keller Industrievertretungen**, in **Wettingen**, Industrievertretungen, insbesondere für Beleuchtungs-, Lärm- und Verkehrstechnik, Einzelfirma (SHAB Nr. 284 vom 04. 12. 1984, S. 4310). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.11.2000 (8906)  
**ATO Eng**, in **Rothisri**, Einzelfirma (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 1993, S. 6167). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Lostorf (SHAB Nr. 212 vom 31.10.2000, S. 7405) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

10.11.2000 (8907)  
**Hs. Umiker**, in **Möriken-Wildegg**, Handel mit Lebensmittel usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 195 vom 22. 08. 1984, S. 3019). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

10.11.2000 (8908)  
**Kiosk Puerto Viejo, Markus Plüss**, in **Zofingen**, Kioskbetrieb, Einzelfirma (SHAB Nr. 26 vom 09. 02. 1998, S. 972). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10.11.2000 (8909)  
**Lemblé Quality**, in **Schupfart**, Gütertransporte usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 55 vom 19. 03. 1993, S. 1350). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.

10.11.2000 (8910)  
**SCS Sturm**, in **Wohlenschwil**, Handel mit und Verkauf von Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 148 vom 04. 08. 1992, S. 3669). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

10.11.2000 (3468)  
**CMG (Capital Management Group) Dr. Zorn & Partner AG (CMG (Capital Management Group) Dr. Zorn & Partner SA) (CMG (Capital Management Group) Dr. Zorn & Partner Ltd)**, in **Frauenfeld**, Oststrasse 7, 8500 Frauenfeld, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 11. 2000. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere Vermögensverwaltung, Anlageberatung sowie Durchführung von Finanzgeschäften aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Stelzer, Heinrich, von Unteregglingen, in Oetwil an der Limmat, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Zorn, Dr. Michael, österreichischer Staatsangehöriger, in Frauenfeld, Direktor, mit Einzelunterschrift; TSZ Treuhandgesellschaft Sauter + Co Zürich AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10.11.2000 (3469)  
**Hugentobler & Bühler, AG für Treuhand und Unternehmensberatung**, in **Romanshorn**, Treuhand und Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 09. 06. 1999, S. 3858). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Jürg Kliebenshadel, Steuerrechtspraxis, in Teufen AR, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kliebenshadel & Scherrer, Steuerrechtspraxis, in Teufen AR, Revisionsstelle.

10.11.2000 (3470)  
**Mon Scan AG**, bisher in **Roggwil TG**, Handel mit und Vermittlung von Autoglas, Innenraumverkleidungen und anderen Produkten für die Automobilindustrie, Handel mit Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 12. 04. 2000, S. 2466). Statutenänderung: 6. 11. 2000. Sitz neu: **Weinfelden**. Domizil neu: Amriswilerstrasse 155, 8570 Weinfelden.

10.11.2000 (3471)  
**Mowag Motorwagenfabrik AG**, in **Kreuzlingen**, Fabrikation von und Handel mit Motorfahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 10. 03. 2000, S. 1650). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ruf, Dr. Walter, von Winterthur, in Bottighofen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pettipas, William J., kanadischer Staatsangehöriger, in London (Ontario/CDN), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Weingart, Hans-Ulrich, von Grossaffoltern, in Kreuzlingen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Stähelin, Dr. Philipp, von Sommeri, in Frauenfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (3472)  
**Prospero Factoring AG**, in **Tägerwilen**, Erbringen von Factoring- und Beratungs-Dienstleistungen; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23. 07. 1999, S. 5045). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Jäggi, Markus, von Amlikon-Bissegg und Madswil, in Alttau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schamberger, Stefan, von Winterthur, in Netfenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Läubli, Hans, von Zürich und Seengen, in Netfenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10.11.2000 (3473)  
**Fehr Üsslingen Kipp-Trans GmbH**, in **Uesslingen-Buch**, Ausführung von Transportleistungen, Tiefbauarbeiten sowie Abbrüchen aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 135 vom 16. 07. 1998, S. 4955). Statutenänderung: 9. 11. 2000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fehr, Bruno, von Wagenhausen, in Uesslingen (Uesslingen-Buch), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 38'000.- [bisher: mit ei-

ner Stammeinlage von CHF 5'000.-]; Fehr, Roland, von Wagenhausen, in Warth (Warth-Weiningen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Fehr, Ursula, von Wagenhausen, in Uesslingen (Uesslingen-Buch), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 35'000.-].

10.11.2000 (3474)  
**Unimech GmbH**, in **Pfyn**, Betrieb einer mechanischen Werkstätte, Universalmechanik, Lohnarbeiten, Wartungen von Einrichtungen und Arbeitsausführungen für Dritte usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1999, S. 3357). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Curone, Manuela, von Kradoff-Schönenberg, in Kradoff (Kradoff-Schönenberg), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung]; Zuffa, Zelik, von Kreuzlingen, in Kradoff (Kradoff-Schönenberg), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].

10.11.2000 (3475)  
**PräViTa, Verein zur Prävention von Gewalt und sexueller Ausbeutung an Kindern und Jugendlichen im Kanton Thurgau**, in **Frauenfeld**, Gezielte Prävention von sexueller, körperlicher sowie emotionaler Misshandlung und Vernachlässigung von Kindern und Jugendlichen usw. Verein (SHAB Nr. 93 vom 12. 05. 2000, S. 3218). Der Verein hat sich mit der Versammlung vom 30.05.2000 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Der Verein wird im Handelsregister gelöscht.

10.11.2000 (3476)  
**Maerz-Gautschi Industrieofenanlagen GmbH, Düsseldorf, Zweigniederlassung Tägerwilen**, in **Tägerwilen**, Die Projektierung und die Ausführung von und der Handel mit Industrieanlagen und Industrieprodukten aller Art, insbesondere die Projektierung von Industrieofenanlagen usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 1999, S. 7942), mit Hauptsitz in: Düsseldorf (D). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hölzl, Michael, österreichischer Staatsangehöriger, in Braunau am Inn (A), mit Kollektivprokura zu zweien.

10.11.2000 (3477)  
**Erich Neunschwander**, in **Märstetten**, Führen eines Nachtclubs mit Showdarbietungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 159 vom 18. 08. 1999, S. 5647). Zweck neu: Führen eines Barbetriebes. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neunschwander, Erich, von Eggwil, in Märstetten, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Weinfelden].

## Ticino - Tessin - Tessin

### Ufficio di Bellinzona

10.11.2000 (776)  
**Periso SA**, in **Iso**, fabbricazione e commercializzazione di prodotti del ramo elettrotecnico, elettronico e affini, società anonima (FUSC no. 9 del 14. 1. 1999, pagina 272). Persone dimissionarie e firme cancellate: Lelais, Claude, contabile dipl. fed., in Vezia, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Finreco SA, in Manno, ufficio di revisione.

### Ufficio di Blenio

10.11.2000 (38)  
**Banca Raiffeisen di Aquila**, in **Aquila**, svolgere operazioni bancarie, società cooperativa (FUSC no. 252 del 29. 12. 1998, pagina 8897). Le prescrizioni dell'art. 914 CO sono ottemperate. La società cooperativa è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

### Ufficio di Leventina

10.11.2000 (120)  
**Top Benne, Pellencini e Rigolone**, in **Giornico**, Via San Gottardo, 6745 Giornico, società in nome collettivo (nuova iscrizione). Inizio: 9. 11. 2000. Scopo: l'esercizio dell'attività di manutenzione e riparazione di veicoli e macchinari industriali, in specie lavori di saldatura su macchine movimento terra; modifiche, riparazioni e ricarica di benne; riparazioni e rinforzi di bracci meccanici; riparazioni e rinforzi di carri e chassis; saldatura e ricarica di forche meccaniche; sostituzione di denti e portamenti di benne; ricarica di parti d'usura meccaniche; tornitura di punte per demolitori idraulici. Persone iscritte: Pellencini, Eros, da Berzona, in Biasca, socio, con firma individuale; Rigolone, Ernesto, da Basilea, in Biasca, socio, con firma individuale.

### Ufficio di Locarno

10.11.2000 (1000)  
**Alpen-Lignum SA**, in **Locarno**, L'acquisto e la vendita di legno e legname di ogni tipo, nonché dei prodotti derivati, sia in Svizzera sia all'estero, società anonima (FUSC no. 97 del 21. 05. 1996, pagina 2912). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Comune Locarno), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Monte Carasso].

10.11.2000 (1001)  
**Bedelcione SA**, in **Locarno**, L'acquisto, la gerenza, l'amministrazione e la vendita di beni immobili e la partecipazione a operazioni finanziarie in genere, società anonima (FUSC no. 103 del 26. 05. 2000, pagina 3594). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Comune Locarno), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (1002)  
**Eugenio SA**, in **Locarno**, la detenzione di partecipazioni, di beni mobili ed immobili all'estero, società anonima (FUSC no. 42 del 29. 02. 2000, pagina 1386). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Comune Locarno), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (1003)  
**EUROCOSTRUZIONI GENERALI SA**, in **Locarno**, costruzioni edili di sopra e sottostruttura, l'esecuzione di lavori e incarichi quale impresa generale nel settore edile, la partecipazione ad imprese similari in tutta l'Europa, società anonima (FUSC no. 65 del 31. 03. 2000, pagina 2174). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Comune Locarno), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (1004)  
**Manifin SA**, in **Locarno**, L'amministrazione di stabili, compravendita di immobili in patria e all'estero, gestione di esercizi pubblici e ogni altra attività simile, società anonima (FUSC no. 249 del 29. 12. 1997, pagina 9311). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Comune Locarno), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (1005)  
**Multimobiliare e Investimenti SA**, in Locarno, l'acquisto, la costruzione, l'utilizzo, la valorizzazione, la gestione e la vendita d'immobili, società anonima (FUSC no. 199 del 16.10.1997, pagina 7561). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Comune Locarno), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Monte Carasso].

10.11.2000 (1006)  
**Schwarz Unternehmer-Beratungs AG**, in Locarno, la consulenza nell'ambito della compravendita di società, partecipazioni, fusioni, cooperazioni, la consulenza aziendale, l'insediamento di società estere in Svizzera, società anonima (FUSC no. 199 del 12.10.2000, pagina 6988). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Comune Locarno), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (1007)  
**TAKE OVER SA**, in Locarno, l'acquisto di partecipazioni e immobili all'estero, società anonima (FUSC no. 132 del 10.07.2000, pagina 4697). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Comune Locarno), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (1008)  
**Les Griffes SA**, finora in Lugano, commercio di abbigliamento, società anonima (FUSC no. 192 del 07.10.1997, pagina 7328). Statuti originari: 13.11.1980. Statuti modificati: 8.11.2000. Nuova sede: Muralto. Nuovo recapito: Viale Stazione 4, 6600 Muralto. Scopo: L'importazione, l'esportazione, l'acquisto e la vendita, il commercio in genere di ogni capo di abbigliamento e di accessori nello stesso campo. La società potrà partecipare ad altre aziende similari. Capitale azionario: CHF 50'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 50'000.-. Azioni: 50 azioni nominative da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Nuova limitazione della trasferibilità: la trasferibilità delle 50 azioni nominative da CHF 1'000.- è limitata dallo statuto. Statuti adattati al nuovo diritto azionario. Persone dimissionarie e firme cancellate: Cosmofid SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Fiduciaria Terme SA, in Minusio, ufficio di revisione; Radaelli Candela, Lidia, da Zurigo, in Minusio, amministratrice unica, con firma individuale [finora: Radaelli-Lusenti, Lidia].

10.11.2000 (1009)  
**Ibla Sagl**, in Locarno, operare nel settore degli autotrasporti nazionali ed internazionali, società a garanzia limitata (FUSC no. 30 del 13.02.1998, pagina 1110). Persone dimissionarie e firme cancellate: Destici, Jean, da Locarno, in Locarno, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 7'000.-. Nuove persone iscritte o modificate: Foster, Luca, da Grossdietwil, in Locarno, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 7'000.-.

10.11.2000 (1010)  
**Marchesi di Barolo International SA, Lussemburgo, succursale di Locarno**, in Locarno, l'acquisto, la vendita e la mediazione di bevande alcoliche, ecc. succursale (FUSC no. 203 del 19.10.1999, pagina 7151), con sede principale a: 3A, rue Guillaume Kroll, L-1882 Lussemburgo. Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Comune Locarno), direttore, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (1011)  
**Brignoni Verena**, in Locarno, vendita di prodotti cosmetici e accessori della linea "Yves Rocher" per la cura del corpo e del viso e per la salute, ditta individuale (FUSC no. 196 del 09.10.2000, pagina 6889). Nuovo recapito: Negozio Yves Rocher, Piazza Grande 26, 6600 Locarno.

10.11.2000 (1012)  
**Men à Porta**, finora in Fusio, consulenza aziendale, istruzione quadri, rappresentanze (principalmente nel settore EDV), marketing, ditta individuale (FUSC no. 163 del 25.08.1992, pagina 4005). Nuova sede: Locarno. Nuovo recapito: Via Tre Tetti 18, 6605 Locarno-Monti. Scopo: consulenza aziendale, istruzione quadri, rappresentanze (principalmente nel settore EDV), marketing. Nuove persone iscritte o modificate: Porta, Men, da Scuol, in Locarno, titolare, con firma individuale [finora: in Fusio].

#### Ufficio di Lugano

10.11.2000 (5711)  
**INFORMINVEST SA**, in Lugano, Corso Elvezia 27, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9.11.2000. Scopo: L'investimento in imprese e società operanti nel settore informatico. L'acquisto, la vendita e l'amministrazione di immobili. Potrà compiere operazioni fiduciarie per conto terzi connesse con lo scopo sociale. Può acquistare o partecipare ad aziende simili. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Le convocazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Poggolini, Giuseppe, da San Nazario, in Carona, amministratore unico, con firma individuale; Ragim Fiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione.

10.11.2000 (5712)  
**O.D.T. Amministrazioni Patrimoniali SA**, in Lugano, Via Cattedrale 2, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9.11.2000. Scopo: L'assunzione di mandati e la consulenza fiduciaria, come pure l'amministrazione di patrimoni. La società può partecipare, collaborare, con società del ramo. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Guggiari, Sandro, da Savosa, in Magliaso, amministratore unico, con firma individuale; Business Partners SA, in Lugano, ufficio di revisione.

10.11.2000 (5713)  
**R 2 Advisors SA**, in Lugano, Via Ferruccio Pelli 3, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9.11.2000. Scopo: La prestazione di servizi, di analisi e di ogni attività di consulenza a carattere finanziario e fiduciario per conto terzi. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 1'000 azioni al portatore da CHF 100.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Piovessa, Domenico, da Lamone, in Breganzona, presidente, con firma individuale; Cortella, dott. Cristiano, da Losone, in Chiasso, membro, con firma individuale; Consolida SA, in Chiasso, ufficio di revisione.

10.11.2000 (5714)  
**Assorade SA**, in Lugano, la commercializzazione di materie prime, Società anonima (FUSC no. 106 del 4.6.1999, pagina 3754). Nuovo recapito: Via Besso 27, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Abilfida Chiasso SA, in Chiasso, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Capifid SA, in Chiasso, ufficio di revisione.

10.11.2000 (5715)  
**CR CLINICHE RIUNITE SA**, in Lugano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 148 del 3.8.1999, pagina 5283). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Gerra Verzasca), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (5716)  
**Crisca SA**, in Lugano, tabacchi, profumi, sigarette, Società anonima (FUSC no. 150 del 6.8.1996, pagina 4689). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Gerra Verzasca), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Monte Carasso].

10.11.2000 (5717)  
**Gieffeme SA**, finora in Agno, articoli per l'antiinfortunistica, Società anonima (FUSC no. 102 del 25.5.2000, pagina 3562). Statuti modificati: 8.11.2000. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via Curti 5, 6900 Lugano. Nuovo scopo: L'import-export, la commercializzazione, il noleggio di natanti, barche e motoscafi non superiori ai 24 metri, a scopo professionale o da diporto, la commercializzazione di carrelli per il trasporto e di automezzi per il traino di barche, natanti e motoscafi non superiori ai 24 metri, la commercializzazione di arredamenti, apparecchiature per la trasmissione, per i rilevamenti e posizionamenti, tutta l'utenileria in genere, l'accessoristica, vernici, parti di ricambio, motori sia fuoribordo che entrobordo, macchine per la pulizia e manutenzione, materiale e prodotti interessanti la nautica. Persone dimissionarie e firme cancellate: Milani, Massimo, cittadino italiano, in Muzzano, direttore, con firma individuale.

10.11.2000 (5718)  
**GP GESTIONE PARTECIPAZIONI SA**, in Lugano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 206 del 22.10.1999, pagina 7245). Nuovo recapito: Viale Stefano Franscini 17, c/o Business Partners SA, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Gallarini, Roberto, cittadino italiano, in Novara (I), presidente e delegato, con firma individuale; Mion, Fabrizio, da Lugano, in Montagnola, membro, con firma individuale; Weber, Cristina, da Merishausen, in Lugano, membro, con firma individuale; Business Partners SA, in Breganzona, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Scolari, Joel, da Brione (Verzasca), in Breganzona, amministratore unico, con firma individuale; EUR Trust Company SA, in Lugano, ufficio di revisione.

10.11.2000 (5719)  
**Magenta Finance SA in liquidazione**, in Savosa, ricerca per conto di propri clienti di partners, Società anonima (FUSC no. 67 del 8.4.1999, pagina 2274). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

10.11.2000 (5720)  
**MULTI ASSET MANAGEMENT SA**, in Lugano, amministrare beni mobili, Società anonima (FUSC no. 49 del 11.3.1999, pagina 1621). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Gerra Verzasca), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (5721)  
**Multipartecipazioni SA**, in Lugano, la detenzione di partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 88 del 8.5.1998, pagina 3129). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Gerra Verzasca), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (5722)  
**Pacific Waves SA**, in Lugano, il brookeraggio di assicurazioni, Società anonima (FUSC no. 95 del 19.5.1999, pagina 3317). Nuovo recapito: Riva Caccia 3, 6900 Lugano. Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Gerra Verzasca), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Bellinzona].

10.11.2000 (5723)  
**Promolatio SA**, in Lugano, comra-vendita di beni mobili, Società anonima (FUSC no. 101 del 30.5.1997, pagina 3662). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Gerra Verzasca), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Monte Carasso].

10.11.2000 (5724)  
**Trans Gottardo SA**, in Vezia, trasporti e spedizioni, Società anonima (FUSC no. 137 del 20.7.1998, pagina 5027). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Gerra Verzasca), amministratore unico, con firma individuale [finora: in Monte Carasso].

10.11.2000 (5725)  
**Trans Insurance SA**, in Lugano, attività nel ramo assicurativo, Società anonima (FUSC no. 252 del 27.12.1999, pagina 8782). Nuovo recapito: Via Besso 27, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Abilfida Chiasso SA, in Chiasso, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Capifid SA, in Chiasso, ufficio di revisione.

10.11.2000 (5726)  
**Ullaromi SA**, in Lugano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 136 del 14.7.2000, pagina 4829). Con risoluzione assembleare del 12.07.2000 la società ha deciso di trasferire la sede a Lussemburgo dove è stata iscritta al registro di commercio il 25.10.2000 al n° 78344. I creditori sono stati tacitati o garantiti, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

10.11.2000 (5727)  
**Vevo Trust SA**, in Lugano, transazioni fiduciarie, Società anonima (FUSC no. 31 del 14.2.2000, pagina 1011). Persone dimissionarie e firme cancellate: Carcaterra, Stefano, cittadino italiano, in Bosco Luganese, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Steinegger, Dott. Hans Rudolf, da Altendorf, in Massagno, membro e vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: membro]; Scheurer, Renato, da Bargen BE, in Giubiasco, vice-direttore, con firma collettiva a due; Righini, Francesco, da Lugano, in Porza, con procura collettiva a due; Bouhia, Abdellatif, da Davesco-Soragno, in Davesco-Soragno, con procura collettiva a due; Egger, Fabienne, da Ringgenberg BE, in Pregassona, con procura collettiva a due.

10.11.2000 (5728)  
**MC Robotics GmbH**, in Pambio-Noranco, Pian Scairola, 6915 Pambio-Noranco, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 3.11.2000. Scopo: La progettazione, la costruzione e la commercializzazione di macchine, nonché la consulenza tecnica in campo industriale, nonché qualsiasi altra attività legata allo scopo sociale. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Baumann, Josef, da Basilea e Wassen, in Les Cullyes, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 19'000.-; Wallner, Christoph, cittadino germanico, in Barbegno, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-; Moser, Roland, da Neuhausen am Rheinfall, in Barbegno, gerente, con firma individuale.

10.11.2000 (5729)  
**A. Canonica Sagl in liquidazione**, in Lopagno, attività commerciali, Società a garanzia limitata (FUSC no. 35 del 18.2.2000, pagina 1139). Nuova ragione sociale: A. Canonica Sagl. Il fallimento è stato revocato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 09.11.2000. La situazione è ristabilita come in precedenza. [radiati: Con decreto del 25.11.1999 della Pretura del Distretto di Lugano e del 03.02.2000 della Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale di Appello di Lugano, la società è stata dichiarata in fallimento.]

10.11.2000 (5730)  
**CBR CRIS Sagl**, finora in Savosa, la gestione di esercizi pubblici, Società a garanzia limitata (FUSC no. 251 del 24.12.1999, pagina 8748). Statuti modificati: 7.11.2000. Nuova sede: Breganzona. Nuovo recapito: Via Vergio 29, 6932 Breganzona. Persone dimissionarie e firme cancellate: Beccalori, Cristina, cittadina italiana, in Massagno, socio e ge-

rente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-. Nuove persone iscritte o modificate: Sirsi, Luca, cittadino italiano, in Breganzona, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-.

10.11.2000 (5731)  
**Risana & Color Sagl**, in Montagnola, risanamento edile, Società a garanzia limitata (FUSC no. 77 del 18.4.2000, pagina 2632). Statuti modificati: 8.11.2000. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bettioni, Walter, da Langenbruck, in Lugano, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 7'000.-. Nuove persone iscritte o modificate: Volpatti, Fausto, da Montagnola, in Montagnola, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 11'000.-. [finora: con una quota da CHF 7'000.-]; Urso, Cosimo, cittadino italiano, in Pregassona, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 10'000.-. [finora: con una quota da CHF 7'000.-].

10.11.2000 (5732)  
**Romantic Tour Sagl**, in Montagnola, noleggio di torpedoni, Società a garanzia limitata (FUSC no. 70 del 15.4.1997, pagina 2509). Statuti modificati: 24.10.2000. Persone dimissionarie e firme cancellate: Gündel, Sissi, da Stabio, in Capolago, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-. Nuove persone iscritte o modificate: Sibilia, Anna, da Montagnola, in Montagnola, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 20'000.-. [finora: con una quota da CHF 19'000.-].

10.11.2000 (5733)  
**Wegelin & Co., Gesellschafter Bruderer, Hummler & Co., Privatbankiers, Succursale di Lugano**, in Lugano, Via Serafino Balestra 18, 6900 Lugano, Succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: Wegelin & Co., Gesellschafter Bruderer, Hummler & Co., Privatbankiers. Natura giuridica della sede principale: società in accomandita. Sede principale: San Gallo. Iscrizione nel RC della sede principale: registro di commercio di San Gallo 01.05.1909, n° CH-320.2.002.184-3. Scopo della sede principale: Banca privata. Disposizioni per la succursale: Costituita con risoluzione dei soci del 27.10.2000. Persone iscritte: Bruderer, Dott. Otto, da Speicher, in Waldegg bei Uitikon (Uitikon), socio illimitatamente responsabile, con firma individuale; Hummler, Dott. Konrad, da San Gallo e Thun, in Teufen AR, socio illimitatamente responsabile, con firma individuale; Tolle, Dott. Steffen, da Greifensee, in Rehetobel, socio illimitatamente responsabile, con firma individuale; Moor, Ing. Michele, da Uster e Steinmurr, in Lugano, direttore della succursale, con firma collettiva a due; Lualdi, Matteo, da Lugano, in Magadino, direttore della succursale, con firma collettiva a due; Spinetti, Marco, da Littau, in Lucerna, direttore della succursale, con firma collettiva a due.

10.11.2000 (5734)  
**3P Pulp Paper & Packaging Limited, Dublino, succursale di Lugano**, in Lugano, prodotti manufatti, Succursale (FUSC no. 126 del 3.7.1998, pagina 4607), con sede principale a: Dublino. Persone dimissionarie e firme cancellate: Tumilzir, Klaus, da Uster, in Gossau ZH, direttore della succursale, con firma individuale.

10.11.2000 (5735)  
**Autogrill Finance SA, Lussemburgo, Succursale di Lugano**, in Lugano, la gestione della liquidità del Gruppo Autogrill, Succursale (FUSC no. 83 del 28.4.2000, pagina 2855), con sede principale a: Lussemburgo. Data dei nuovi statuti della sede principale: 09.07.1999. Capitale sociale/responsabilità della sede principale: EUR 250'000.- diviso in 25'000 azioni da EUR 10.- interamente liberato [finora: Capitale sociale della sede principale: EURO 31'000.- diviso in 3'100 azioni nominative da EURO 10.- interamente liberato].

10.11.2000 (5736)  
**Bracco International B.V., Amsterdam, succursale di Lugano**, in Lugano, sfruttamento di diritti di proprietà industriale, Succursale (FUSC no. 232 del 29.11.1991, pagina 5125), con sede principale a: Amsterdam (NL). Nuove persone iscritte o modificate: Maschera, Pietro, cittadino italiano, in Dresano (I), con procura collettiva a due solo per la succursale; Uccellatore, Claudio, cittadino italiano, in Sesto San Giovanni (I), con procura collettiva a due solo per la succursale.

10.11.2000 (5737)  
**Decisa SRL, Casorezzo, succursale di Lugano**, in Lugano, articoli di abbigliamento, Succursale (FUSC no. 24 del 5.2.1998, pagina 885), con sede principale a: Casorezzo (I). Nuove persone iscritte o modificate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Gerra Verzasca), direttore della succursale, con firma individuale [finora: in Monte Carasso].

10.11.2000 (5738)  
**Deloitte & Touche Experta AG**, in Lugano, revisioni bancarie, Succursale (FUSC no. 127 del 3.7.2000, pagina 4484), con sede principale a: Zurigo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Swormstedt, Jeffrey A., cittadino statunitense, in Zumikon, direttore, con firma collettiva a due; Fossati, Matteo, da Onsernone, in Agno, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Baumann, Stephan, da Oberhallau, in Erlenbach ZH, direttore, con firma collettiva a due; Horiguchi, James D., cittadino statunitense, in Horgen, direttore, con firma collettiva a due; Stengel, Jeffrey John, cittadino statunitense, in Zurigo, direttore, con firma collettiva a due; Aebli, Patrik, da Basilea e Ennenda, in Mülligen, con firma collettiva a due; Loup, Roland, da Montmagny, in Essertines-sur-Rolle, direttore, con firma collettiva a due; Chaillet, Serge, da Le Chenit, in Prangins, direttore, con firma collettiva a due; Jatou Hueni, Annik, da Peney-le-Jorat, in Mont-sur-Rolle, direttore, con firma collettiva a due; Orso, Charly, da Vernier, in Vernier, con firma collettiva a due; Sisto, Antonio, cittadino italiano, in Morges, con firma collettiva a due.

10.11.2000 (5739)  
**EUROSERVICE INTERNATIONAL LIMITED, Londra, Succursale di Lugano**, finora in Lugano, consulenza commerciale, Succursale (FUSC no. 210 del 27.10.2000, pagina 7344), con sede principale a: Londra. Nuova ditta o ragione sociale della succursale: EUROSERVICE INTERNATIONAL LIMITED, Londra, Succursale di Manno. Nuova sede: Manno a n.o. Nuovo recapito: Via Cantonale 24, 6928 Manno. Nuove persone iscritte o modificate: Zimmermann, Kurt Jakob, da Schwändi, in Breganzona, direttore della succursale, con firma individuale.

10.11.2000 (5740)  
**Metalcostruzione Brago Tiziano**, in Sigirino, lavorazione di metalli, Ditta individuale (FUSC no. 218 del 8.11.2000, pagina 7603). [Con decreto del 07.11.2000 la Camera di esecuzioni e fallimenti del Tribunale d'appello ha accordato l'effetto sospensivo parziale. Lo scioglimento della società in seguito a fallimento è da considerarsi come non avvenuto e l'iscrizione è ripristinata come in precedenza.] [radiati: Il titolare è stato dichiarato in fallimento con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 31.10.2000.]

#### Ufficio di Mendrisio

10.11.2000 (1462)  
 Rettifica dell'iscrizione nel giornale no. 1449 del 6.11.2000, pubblicato nel FUSC no. 220 del 10.11.2000 p. 7664. E.T.S. **Elettronica e Sicurezza Sagl**, in Rancate, impianti di sicurezza, telematici, elettrici, Succursale (FUSC no. 220 del 10.11.2000, pagina 7664), con sede principale a: Bioggio. Ditta o ragione sociale esatta della succursale: E.T.S. **Elettrotecnica e Sicurezza Sagl**. Nome esatto della ditta della sede principale: E.T.S. Elettrotecnica e Sicurezza Sagl.

10.11.2000 (1463)  
**BLUETEL (SUISSE) SA**, in Mendrisio, Piazzale alla Valle, Via Lavizzari 6, 6850 Mendrisio, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 8. 11. 2000. Scopo: il commercio di computer e materiale elettronico per telecomunicazioni ed articoli affini, in particolare telefoni portatili ed accessori, il commercio di apparecchi per la registrazione e riproduzione del suono, la registrazione e riproduzione di immagini e video, di supporti audio-video-informatici, di programmi software. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Ponti, Battista, da Novazzano, in Morbio Inferiore, amministratore unico, con firma individuale; Ari-audit SA, in Savosa, ufficio di revisione.

10.11.2000 (1464)  
**Belplast SA**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società con investimenti e mutui, Società anonima (FUSC no. 191 del 6. 10. 1997, pagina 7296). Statuti modificati: 6. 11. 2000. Nuovo scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società con investimenti e mutui. La società potrà inoltre concedere avalli, fidejussioni, ipoteche ed, in generale, garanzie personali e reali, compiere operazioni mobiliari ed immobiliari. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Persone dimissionarie e firme cancellate: Celoria, Cesare, da Chiasso, in Chiasso, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Campana, Pierfrancesco, da Valcolla, in Mendrisio, amministratore unico, con firma individuale.

10.11.2000 (1465)  
**Immobiliare Pizzo di Claro SA in liquidazione**, in Chiasso, l'acquisto, costruzione, locazione, gestione, in genere la messa in valore di proprietà immobiliare e la loro rivendita in blocco od in dettaglio, Società anonima (FUSC no. 219 del 10. 11. 1999, pagina 7650). Nuovo recapito: priva di recapito legale [il recapito c/o studio legale Avv. Luisa De Palatis Keller, via Bossi 4 è soppresso]. Con risoluzione del 10.10.2000, la Delegazione Tutoria del Comune di Chiasso, ha dichiarato chiusa la curatela. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ferrara, Gianluca, da Mendrisio, in Stabio, curatore, con firma individuale.

10.11.2000 (1466)  
**Ligo Holding SA**, in Ligornetto, l'assunzione di partecipazioni e il finanziamento di aziende. Società anonima (FUSC no. 195 del 6. 10. 2000, pagina 6838). Statuti modificati: 31. 10. 2000. Nuovo scopo: l'assunzione di partecipazioni e il finanziamento di aziende, sia in Svizzera sia all'estero. In particolare, la società potrà acquistare e amministrare quote sociali o pacchetti azionari di qualsiasi tipo di azienda e potrà procedere all'erogazione di prestiti a favore delle partecipanti. La società potrà inoltre acquistare ed amministrare beni immobili, sia in Svizzera sia all'estero. Inoltre la società potrà acquistare, gestire e concedere in licenza brevetti e marchi.

10.11.2000 (1467)  
**Fiege Goth AG**, in Balerna, l'adozione di sistemi ed attività logistiche a favore della clientela nel campo delle spedizioni (prestazioni di servizi logistici), Succursale (FUSC no. 27 del 8. 2. 2000, pagina 873), con sede principale a: Münchenstein. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bellwald, Andreas, da Wiler (Lötschen) e Blatten, in Brig-Glis, presidente, con firma collettiva a due.

10.11.2000 (1468)  
**GIOVANNI SCHNEIDERS SA, Lussemburgo, succursale di Chiasso**, in Chiasso, trading nel settore tessile. Succursale (FUSC no. 151 del 6. 8. 1999, pagina 5390), con sede principale a: Lussemburgo (L). Nuove persone iscritte o modificate: Molina, Rossana, cittadina italiana, in Viggù (I), direttrice sostituta, con firma individuale.

10.11.2000 (1469)  
**SIOR LIMITED, Vaduz, succursale di Mendrisio**, in Mendrisio, articoli d'abbigliamento, Succursale (FUSC no. 255 del 30. 12. 1999, pagina 8886), con sede principale a: Vaduz (FL). Persone dimissionarie e firme cancellate: Garobbio Sala, Milena, da Mendrisio, in Mendrisio, amministratrice; Schreiber, Engelbert jun., cittadino del Liechtenstein, in Vaduz (FL), amministratore. Nuove persone iscritte o modificate: Hofer, Francesco, da Langnau im Emmental, in Bissonne, amministratore; Gstöhl, Harry, cittadino del Liechtenstein, in Vaduz (FL), amministratore.

10.11.2000 (1470)  
**4youweb di Jean-François Nguyen-Trinh**, in Genestrerio, La Prella, 6852 Genestrerio, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: elaborazione, gestione, mantenimento siti Internet. Persone iscritte: Nguyen-Trinh, Jean-François, da Bex, in Genestrerio, titolare, con firma individuale.

#### Ufficio di Riviera

10.11.2000 (1473)  
**Pagani Engineering SA**, in Biasca, L'esercizio di uno studio di ingegneria e di consulenza nel campo del genio civile e dell'ambiente, Società anonima (FUSC no. 233 del 30. 11. 1999, pagina 8120). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fiduciaria Strozzi SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Studio fiduciario di Vanina Sandro, in Biasca, ufficio di revisione.

#### Vaud - Waadt - Vaud

3 novembre 2000  
**Jean-Claude Bühlmann**, a Lausanne, conseils dans le domaine de la gestion et des ressources humaines (FOSC du 17. 06. 1993, p. 3159). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

3 novembre 2000  
**L. Polce**, a Lausanne, exploitation de salons de coiffure (FOSC du 24. 06. 1996, p. 3739). Inscription de l'enseigne «Seven Coiffure», a Lausanne, rue Caroline 5.

3 novembre 2000  
**Garage de Rochetaz, P.-A. Pasquier**, a Belmont-sur-Lausanne, en faillite (FOSC du 02. 03. 2000, p. 1454). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, 1er al. ORC.

3 novembre 2000  
**Atys Institut de beauté, Isabel Flury**, a Lausanne, route Aloys-Fauque 9. Titulaire: Isabel Flury, d'Uruguay, à Mex VD. Exploitation d'un institut de beauté.

3 novembre 2000  
**Fennek, Patrick Cacciabue**, a Saint-Cergue, route de Guinfard. Dépannage d'appareils et installations électriques. Titulaire: Patrick Cacciabue, de Lancy, à Saint-Cergue.

3 novembre 2000  
**SBV CONSTRUCTION, Simon Bochud**, a Vevey, rue du Conseil 2. Entreprise de construction de bâtiments et génie civil. Titulaire: Simon Bochud, de Posieux, à Vuippens.

3 novembre 2000  
**Mile Sapé, Clemente Bongiovanni**, a Lausanne, ruelle de Bourg 7. Boutique de crêpes à porter masculins. Titulaire: Clemente Bongiovanni, d'Italie, à Yverdon-les-Bains.

3 novembre 2000  
**A. & P. Zivana**, a Lausanne, société en nom collectif, commerce de peaux, vêtements et accessoires, notamment en cuir (FOSC du 17. 03. 1995, p. 1506). Nouvelle adresse: rue des Terreaux 4.

3 novembre 2000  
**Pharmacie Nouvelle, Robert Mayor & Rita Rudaz**, a Gland, rue du Borgeaud 3. Nouvelle société en nom collectif. Société en nom collectif qui a commencé le 1er novembre 2000. Associés: Robert Mayor, d'Oron-le-Châtel, et Rita Rudaz, de Chalais, tous deux à Gland. But: exploitation d'une pharmacie.

3 novembre 2000  
**Boss-Invest S.A.**, a Herminches, gestion de participations industrielles (FOSC du 27. 09. 1999, p. 6602). Dissolution: 16 octobre 2000. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Boss-Invest S.A. en liquidation**. Mark Bosshard, qui n'est plus administrateur, est liquidateur avec signature individuelle. Bernhard Bosshard n'est plus administrateur, sa signature est radiée.

3 novembre 2000  
**DHR gérance immobilière S.A.**, a Pully (FOSC du 18. 02. 1998, p. 1217). F. Pfeffeler et Ph. Sulmoni S.A. fiduciaire et gérance n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: BFB Fidam Révision, a Lausanne.

3 novembre 2000  
**Fiduciaire M. Brocard S.A.**, a Morges (FOSC du 13. 07. 1999, p. 4767). La procuration de Christiane Jayet-Brocard et de Marianne Brocard est éteinte. Michel Brocard signe désormais collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Roger Métry, d'Albinen, à Echandens. Fiduciaire Imsand S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Findinter S.A., a Lausanne.

3 novembre 2000  
**Géco holding S.A.**, a Lausanne (FOSC du 31. 10. 2000, p. 7409). Rectificatif: Gérald Gremaud est vice-président avec signature collective à deux.

3 novembre 2000  
**ITB S.A. sanitaires**, a Lausanne, étude et exécutions d'installation techniques du bâtiments (FOSC du 18. 08. 1999, p. 5648). Revi-BT S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Lambelet Société Anonyme Fidal, a Lausanne.

3 novembre 2000  
**Predige S.A.**, a Renens VD, commerce de produits (FOSC du 27. 03. 1998, p. 2123). Martine Auburger n'est plus administratrice mais continue à signer individuellement. La présidente Elisabeth Schick reste seule administratrice et continue à signer individuellement.

3 novembre 2000  
**S.I. Avenue de Sully 48, La Tour-de-Peilz S.A.**, a La Tour-de-Peilz (FOSC du 03. 12. 1999, p. 8203). Nouvelle adresse: avenue de Sully 48, chez Alphonse Bugnon.

3 novembre 2000  
**S.I. La Joliette**, a Lausanne, société anonyme (FOSC du 12. 02. 1999, p. 1009). Ofisa n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Buco Treuhand AG, a Baden.

3 novembre 2000  
**Sovinter S.A.**, a Lausanne, commerce de vins et autres boissons (FOSC du 24. 11. 1997, p. 8500). Nouvelle adresse: avenue Sainte-Luce 4, chez Dexia Banque Privée (Suisse).

3 novembre 2000  
**Telesiel S.A.**, a Pully, exploitation d'un réseau de distribution de programmes de radio et de télévision (FOSC du 20. 09. 2000, p. 6438). Jean-François Gross, René Arifonji et Thony Diserens ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jean-Charles Cardinaux, de Châtel-Saint-Denis, à Rolle, président, Guy-Philippe Bolay, de Pamigny, à Lutry, vice-président, Bernard Berset, d'Autigny, à Fribourg, secrétaire, Dominique Gamboni, d'Augio, à Belmont-sur-Lausanne, Heinz Murbach, de Gächlingen, à Montreux, et Peter Lanz, de Dürrenroth, à Bienne. Audit Fiduciaire SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ernst & Young SA, a Lausanne.

3 novembre 2000  
**Valhyd S.A. en liquidation**, a Pully, expertises scientifiques (FOSC du 04. 02. 1999, p. 813). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

3 novembre 2000  
**Interimax Holding S.A.**, a Lausanne (FOSC du 06. 09. 2000, p. 6099). Nouvelle adresse: rue du Grand-Pont 10.

3 novembre 2000  
**S.I. Bruphilou S.A.**, a Ollon (FOSC du 21. 09. 2000, p. 6476). Claude Burnier n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Michel Antoine Capt, du Chenit, à Paudex. Réviseur: SCF Révision S.A., à Sion.

3 novembre 2000  
**Sinavex S.A.**, a Nyon, exploitation de salles de cinéma (FOSC du 14. 02. 1997, p. 1015). Dissolution: 18 octobre 2000. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Sinavex S.A. en liquidation**. Alma Ricciardi et Helena Grand Maison ne sont plus administratrices; leur signature est radiée. Pluricom Conseils S.A., a Nyon, est liquidatrice. CRF Comptabilité, Révision et Fiscalité S.A. n'est plus réviseur. Adresse de la société en liquidation: chemin du Joran 4B, chez Pluricom Conseils S.A.

3 novembre 2000  
**Zanzibar S.A.**, a Lausanne, opérations financières (FOSC du 01. 09. 1999, p. 5992). Dissolution: 29 septembre 2000. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Zanzibar S.A. en liquidation**. Fulvio Honnegger n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adam Hartley, actuellement à Comagny, qui n'est plus directeur, est liquidateur avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: Comagny, chemin Chantebise 4, chez Adam Hartley.

3 novembre 2000  
**Barrisol Le Piafond Tendu S.A.**, a Renens, commercialisation et pose de plafonds et murs tendus (FOSC du 29. 09. 2000, p. 6681). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 7 septembre 2000. La raison sociale devient **Barrisol Le Piafond Tendu S.A. en liquidation**.

3 novembre 2000  
**Bol d'Air S.A. en liquidation**, a Renens VD, société dont la procédure de faillite a été suspendue faute d'actif (FOSC du 26. 07. 2000, p. 5118). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

3 novembre 2000  
**Sanicho S.A. en liquidation**, a L'Abbaye, société dissoute par suite de faillite, installations de chauffage et sanitaires (FOSC du 31. 12. 1999, p. 8917). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

3 novembre 2000  
**Restaurant Lung S.A. en liquidation**, a Nyon, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 04. 12. 1998, p. 8309). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

3 novembre 2000  
**Tex - Ribeiro S.à.r.l.**, a Morges (FOSC du 25. 03. 1996, p. 1699). Statuts modifiés le 23 octobre 2000. Siège transféré à Montreux, Clarens, rue Gambetta 37. Antonio Teixeira Beza est actuellement à Guimaraes (P). Le gérant Urs Grossmann signe désormais individuellement.

3 novembre 2000  
**Bühlmann Consultant S.à.r.l.**, a Lausanne, conseils dans le domaine du personnel (FOSC du 08. 06. 2000, p. 3910). Anne-Marie Ly-medjian, qui n'est plus associée, a cédé sa part de CHF 1000 à Jean-Claude Bühlmann, dont la part est portée de CHF 19 000 à CHF 20 000. Statuts modifiés le 9 juin 2000.

3 novembre 2000  
**Shandy S.à.r.l.**, a Vevey, exploitation de cabinets médicaux et dentaires (FOSC du 09. 03. 1995, p. 1343). Statuts modifiés le 29 mai 2000. Yves de Kalbermatten, lequel reste gérant avec signature individuelle, et Fiona de Kalbermatten, laquelle n'est plus gérante et dont la signature est radiée, ont cédé chacun leur part de CHF 25 000 à La Topazine S.A., a Alofi (Niue), associée pour CHF 50 000.

3 novembre 2000  
**Bureau d'ingénieurs civils Eric Jacot & Associés S.à.r.l.**, a Nyon (FOSC du 16. 03. 1998, p. 1830). Dissolution: 9 octobre 2000. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Bureau d'ingénieurs civils Eric Jacot & Associés S.à.r.l. en liquidation**. L'associé Eric Jacot, qui n'est plus gérant, est liquidateur avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: Gland, chemin de la Peroude 2b, chez Eric Jacot.

3 novembre 2000  
**Clinic Cars Yverdon Sàrl**, a Yverdon-les-Bains, route de Lausanne 31. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 26 octobre 2000. But: exploitation d'ateliers mécaniques, de garages, d'ateliers de réparation et de stations-service pour véhicules à moteur; fourniture de services ayant trait aux pneumatiques; commerce, réparation et location de véhicules à moteurs ainsi que de leurs accessoires. Capital social entièrement libéré: CHF 20 000. Associés, chacun pour une part de CHF 10 000, et gérants avec signature collective à deux: Claude-Alain Cornu, de Villars-Mendraz, à Chanéaz, et Michel Crisinel, de Chambremont-le-Petit. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.

3 novembre 2000  
**King'Pub Sàrl**, a Payerne; rue de la Gare 2. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 01. 11. 2000. But: exploitation d'un pub. Capital social entièrement libéré: CHF 20 000. Apport selon convention du 01. 11. 2000: certains actifs (CHF 112 446.75) et certains passifs (CHF 83 478.88) de la raison individuelle King's Pub, Vincenzo Scarfo, à Payerne, soit un actif de CHF 28 967.87, acceptés pour ce prix, dont CHF 20 000 imputés sur le capital. Associés: Flossette Scarfo, de Chevroux, à Payerne, gérante avec signature individuelle, pour une part de CHF 19 000, et Vincenzo Scarfo, d'Italie, à Payerne, directeur avec signature individuelle, pour une part de CHF 1000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.

3 novembre 2000  
**Ceramtech Sàrl**, a La Tour-de-Peilz, avenue des Alpes 66. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 26 octobre 2000. But: exploitation d'une entreprise de pose de carrelage et toute opération se rapportant à cette activité. Capital social entièrement libéré: CHF 20 000. Associés gérants avec signature collective à deux: Nicolas Läser, de Winterthur, à Vevey, Viliano De Stefanis, d'Italie, à La Tour-de-Peilz, chacun pour une part de CHF 10 000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.

3 novembre 2000  
**TECNOFOD ENGINEERING S.A., Luxembourg, succursale de Lausanne**, a Lausanne, rue Haldimand 1. Succursale de TECNOFOD ENGINEERING S.A., société anonyme, a Luxembourg (L), inscrite au registre de commerce et des sociétés du Tribunal d'arrondissement de et à Luxembourg le 27 juillet 2000. But: élaboration de projets, mise à disposition de know-how, études, commercialisation, intermédiation, assistance et conseils techniques dans le secteur des machines pour l'industrie alimentaire. Capital-actions: EUR 31 000, entièrement libéré, divisé en 310 actions de EUR 100. Administrateur: Anne-Françoise Fous, de Belgique, à Arlon (L), Brunello Donati, de Lugano, à Ponte Capriasca, Nathalie Carbotti, du Luxembourg, a Luxembourg (L). La succursale est engagée par la signature individuelle de François Kirschmann, d'Echichens, à Morges, directeur.

#### Valais - Wallis - Vallesse

##### Büro Brig

7. November 2000  
**AA-Werbepromotion AG**, in Grächen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1995, S. 6310). Domizil neu: Dorfplatz, 3925 Grächen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Andematten, André, von Grächen, in Grächen, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Amstutz, Reinhold, von Grächen, in Grächen, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

7. November 2000  
**Rindviehversicherungskasse Lalden u. Umgebung**, in Lalden, c/o Präsident, 3931 Lalden, neue Genossenschaft, Statutendatum: 01. 07. 1941, 19. 05. 2000. Zweck: Entschädigung der Rindviehbesitzer für die infolge Krankheit und unverschuldeten Unfällen erlittenen Verluste, ausgenommenen Euterkrankheiten, sowie die Verwertung der notgeschlachteten Tiere. Anteilsscheine: Es bestehen keine Anteilsscheine. Haftung/Nachschusspflicht: Ohne persönliche Haftung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Genossenschafter erfolgen schriftlich. Eingetragene Personen: Imstepf, Alex, von Lalden, in Lalden, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bittel, Andres, von Baltschieder, in Lalden, Sekretär der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Truffer, Simon, von Lalden, in Lalden, Vizepräsident der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung.

7. November 2000  
**Mengis Druck und Verlag Visp, Schnelldruckservice Zermatt**, in Zermatt, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 75 vom 21. 04. 1998, S. 2673), mit Hauptsitz in Visp. Firma neu: Mengis Druck und Verlag Visp, Copy-Shop Zermatt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mengis, Ferdinand, von Lalden, in Visp, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in St. Niklausen LU (Horw)]; Mengis, Nicolas, von Lalden, in Visp, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in St. Niklausen LU (Horw)], ohne eingetragene Funktion].

7. November 2000  
**danis taverne, Supersaxo Silvia**, in Saas Fee, Einzelfirma (SHAB Nr. 21 vom 01. 02. 1999, S. 714). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. November 2000  
**Krankenkasse Eischoll**, in Eischoll, Verein (SHAB Nr. 180 vom 15. 09. 2000, S. 6333). Statutenänderung: 21. 05. 2000. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].

8. November 2000

**Zuber Georg, Teppiche und Bodenbeläge**, in Brig-Glis, Einzel-firma (SHA8 Nr. 74 vom 18.04.1991, S.1604). Domicil neu: Gliser-allee 166, 3902 Glis.

8. November 2000

**Restaurant Capri, Monika Kummer**, in Naters, Einzel-firma (SHA8 Nr. 179 vom 18.09.1997, S.6885). Die Firma ist infolge Geschäftsauf-gabe erloschen.

8. November 2000

**Hotel-Restaurant Rhonequelle, Iten Paola & Josef**, in Oberwald, 3999 Oberwald, neue Kollektivgesellschaft. Beginn: 01.11.2000. Zweck: Hotel-Restaurant. Eingetragene Personen: Iten-Spiess, Paola, von Oberägeri, in Oberägeri, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Iten, Josef, von Oberägeri, in Oberägeri, Gesellschafter, mit Einzelunter-schrift.

## Bureau de St-Maurice

7 novembre 2000

**GARAGE STEPHANE DUBUIS Sàrl**, à Monthey, garage avec atelier de réparation, etc... (FOSC du 23.03.1998, no 56, p.1992). Adresse rectifiée: avenue de la Plantaud 110 (et non 10). Modification des statuts: 28.09.2000. Personnes et signatures radiées: Dubuis, Pascal, de Savièse, à Collombey-Muraz, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1000; Dubuis, Jules, de Savièse, à Collombey-Muraz, associé, sans droit de signature pour une part sociale de CHF 1000; Bressoud né Dubuis, Denise, de Vionnaz, à Illarsaz (Col-lombey-Muraz), associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1000. Inscription ou modification de personnes: Gex Dubuis veuve de Stéphane, Nathalie, de Savièse et Fully, à Monthey, associée et gérante, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 15 000 [précédemment: avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 17 000]; Richard, Jean-Marc, de Mex VS, à Monthey, asso-cié et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 5000.

7 novembre 2000

**MC2 Industries SA**, à Monthey, certifications et conseils globaux dans les domaines qualité, etc... (FOSC du 30.12.1999, no 255, p.8887). Radiation d'office par suite de transfert du siège social à Prévèrenges (FOSC du 13.04.2000, p.2508).

7 novembre 2000

**Banque Raiffeisen de Saillon**, à Saillon, société coopérative dis-soute par suite de fusion par absorption avec la Banque Raiffeisen de Leytron-Saillon, à Leytron (FOSC du 17.08.1998, no 157, p.5684). Cette société est radiée, ses créanciers ayant été désintéressés ou ayant reçu des sûretés.

7 novembre 2000

**Sun'Store SA Sion succursale de Martigny pharmacie**, à Martigny, succursale de société anonyme avec siège principal à Sion, exploitation d'une pharmacie (FOSC du 03.12.1982, p.3873). La société ayant été radiée à son siège principal (FOSC du 20.09.2000, no 183, p.6439), cette succursale est radiée d'office en application de l'art. 77 al. 2 lettre a) ORC.

7 novembre 2000

**Sun'Store SA Sion succursale de Monthey**, à Monthey, succursale de société anonyme avec siège principal à Sion, exploitation de pharmacies, drogueries, etc... (FOSC du 18.06.1982, p.1983). La société ayant été radiée à son siège principal (FOSC du 20.09.2000, no 183, p.6439), cette succursale est radiée d'office en application de l'art. 77 al. 2 lettre a) ORC.

7 novembre 2000

**Sun'Store SA Sion succursale de Monthey la Verrière**, à Monthey, succursale de société anonyme avec siège principal à Sion, exploitation de pharmacies, drogueries, etc... (FOSC du 02.10.1985, p.3727). La société ayant été radiée à son siège principal (FOSC du 20.09.2000, no 183, p.6439), cette succursale est radiée d'office en application de l'art. 77 al. 2 lettre a) ORC.

8 novembre 2000

**FIONA AUTOMOBILES S.à.r.l.**, à Port-Valais (FOSC du 04.03.1999, no 44, p.1452). Deuxième adresse: Place du Vallon 18, 1005 Lausanne.

8 novembre 2000

**G. Carron**, à Fully, garage-atelier de réparations et commerce de véhicules à moteur (FOSC du 27.02.1964, p.626). Radiation par suite de cession des actifs et passifs au 01.01.2000 à la société «Garage CAR-RON SA», de siège à Fully, ci-après inscrite.

8 novembre 2000

**Caru-Prontomage SA en liquidation**, à Monthey, mise à disposition de personnel, etc... (FOSC du 13.04.2000, no 74, p.2510). Radiation d'office par le préposé en application de l'art. 89 ORC.

8 novembre 2000

**Garage du Léman - Gilbert Golliard**, à Martigny, en faillite (FOSC du 03.07.2000, no 127, p.4486). Radiation d'office par suite de clôture judiciaire de faillite le 07.11.2000.

8 novembre 2000

Rectification de l'inscription au journal no 1040 du 25.10.2000, publiée dans le FOSC no 216 du 06.11.2000, p.7540. **Petit-Paradis Collombey S.A. en liquidation**, à Collombey-Muraz, exploitation de cafés-restaurants, etc..., en faillite (FOSC du 06.11.2000, no 216, p.7540). La faillite prononcée le 05.09.2000 n'a pas été suspendue faute d'actif le 09.10.2000.

## Bureau de Sion

7 novembre 2000

Rectification de l'inscription au journal no 1261 du 25.10.2000, publié dans la FOSC du 6.11.2000, no 216, p.7540.

**VICOREP INGENIERIE (CH) Sàrl**, à Sion, conception, fabrication, commercialisation de tout matériel industriel, ayant trait notam-ment à l'environnement, etc. société à responsabilité limitée (FOSC du 06.11.2000, no 216, p.7540). Adresse de la société: rue des Lézards 4A, 1950 Sion.

7 novembre 2000

**Self-assure.com SA**, à Sion, gestion et vente d'assurances et de pro-duits financiers par internet et par tout autre moyen (FOSC du 26.09.2000, no 187, p.6581). Personne et signature radiée: Attie, Bas-sel, citoyen français, à Genève, administrateur, sans droit de signature.

7 novembre 2000

**MPS-Micro Personnel Services SA en liquidation**, à Sion, élaboration, sous-traitance, commercialisation de produits et services dans le domaine du traitement électronique de l'information (FOSC du 24.06.1999, no 120, p.4241). Liquidation terminée, raison sociale ra-diée.

7 novembre 2000

**Val-Lift Otis SA**, à Sion, fabrication, vente, montage, service après vente des ascenseurs, etc... (FOSC du 11.05.1998, no 89, p.3179). Rai-son sociale radiée, les créanciers ayant été désintéressés ou garantis au sens de l'art. 748 ch. 7 CO.

7 novembre 2000

**Chez Sandra et Fadi, Snack-traiteur, Rey-Freiha Sàrl**, à Sion (FOSC du 14.09.1999, no 178, p.6305). Inscription ou modification de per-sonnes: Rey-Freiha, Sandra, de Chermignon, à Bramois (Sion), associée, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10 000 [précé-demment: associée et gérante].

7 novembre 2000

**Betosan AG**, à Sion, réparation de dommages aux ouvrages de cons-truction de toutes sortes, etc... Succursale (FOSC du 03.11.1999, no 214, p.7493), avec siège principal à Berne. Personne et signature ra-diée: Schenker, Egon, de Däniken, à Berne, membre du CA, avec signa-ture collective à deux.

7 novembre 2000

**Otis, succursale d'Aproz**, à Nendaz, fabrication, distribution et ser-vice d'ascenseurs pour personnes et pour marchandises, de même que toutes autres installations destinées au transport de personnes ou de marchandises, succursale (FOSC du 07.10.1998, no 194, p.6892), avec siège principal à Fribourg. Inscription ou modification de personnes: Fournier, Jean-Luc, de Nendaz, directeur régional et respon-sable de la succursale, avec signature collective à deux limitée à la suc-cursale [précédemment: avec signature collective à deux]; Andrey, Oli-vier, de Cerniat FR, à Fribourg, secrétaire, avec signature collective à deux; Hodler, Martin, Dr., de Gurzlen, à Spiegel, administrateur, avec signature collective à deux; Naef, Hans, Dr., de Zurich, à Zollikerberg (Zollikon), administrateur, avec signature collective à deux; Peter, Henry, Dr. de Collonge-Bellerive et Sargans, à Lugano, administrateur, avec signature collective à deux; Stauffelbach, Ulrich, de Zurich et Mauensee, à Le Vésinet (F), administrateur, avec signature collective à deux; Meyer, Guy, de Cerniat FR, à Belfaux, directeur, avec signature collective à deux; Michel, Kaspar, de Untereisen, à Marly, directeur, avec signature collective à deux; Ramuz, Jean-René, de Saint-Aubin FR, à Saint-Aubin FR, directeur, avec signature collective à deux; Tschannen, Rolf, de Radelingen, à Wünnwil (Wünnwil-Flamat), directeur, avec signature collective à deux; Schupbach, Urs, de Landiswil, à Belp, direc-teur, avec signature collective à deux.

## Genève - Genf - Ginevra

10.11.2000 (12035)

**Sex Center, E. Béguelin**, à Genève, rue Charles-Cusin 10. Chef de la maison: Béguelin Eric, de Tramelan, à Genève. Exploitation d'un sex-shop.

10.11.2000 (12036)

**C.I. Courtages Internationaux, Jean-Michel Boulé**, à Cologna y, chemin du Coq-d'Inde 10d. Chef de la maison: Boulé Jean-Michel, de Lid-des, à Cologna y. Courtages internationaux en matière de prévoyance et de produits financiers pour une clientèle d'expatriés et de sociétés multi-nationales.

10.11.2000 (12037)

**Marina Meltseva**, à Versoix, organisation de voyage, etc. (FOSC du 11.12.1995, p.6732). Nouvelle adresse: chemin Ravoux 9.

10.11.2000 (12038)

**Bank of New York - Inter Maritime Bank, Geneva**, à Genève, société anonyme (FOSC du 03.10.2000, p.6750). Lake Vouga Anna est mainte-nant originaire de Cortaillod.

10.11.2000 (12039)

**Le Forcadet SA**, à Genève, acquisition, vente, construction, location, transformation et mise en valeur de biens immobiliers, etc. (FOSC du 31.07.1997, p.5505). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 06.11.2000. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Le Forcadet SA, en liquidation**. Liquidateur: l'administrateur Bozzolo Pierre-Louis, lequel continue à signer individuellement.

10.11.2000 (12040)

**Freilax SA**, à Collonge-Bellerive, achat, vente, location, gé-rance et exploitation d'établissements publics, etc. (FOSC du 01.10.1993, p.5146). Conversion des 160 actions de 1'000 F, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: 160'000 F, entièrement libéré, divisé en 160 actions de 1'000 F, nomina-tives, liées selon statuts. Communication aux actionnaires: lettre recom-mandée. La clause statutaire relative à la reprise de biens effectuée à la constitution est supprimée conformément à l'article 628 al. 4 CO. Nou-veaux statuts du 06.11.2000.

10.11.2000 (12041)

**HSBC Republic Holdings (Suisse) SA**, à Genève, détention de par-ticipations, etc. (FOSC du 10.10.2000, p.6925). Robertson Arthur Leigh est maintenant domicilié à Thonex.

10.11.2000 (12042)

**Kemet Electronics SA**, à Genève, commerce de composants élec-troniques, etc. (FOSC du 10.11.1999, p.7652). Payne Derek est mainte-nant domicilié au Grand-Saconnex.

10.11.2000 (12043)

**MALCA-AMIT SA**, à Laney, prestations de services en rapport avec le transport et le dédouanement d'objets de valeur, etc. (FOSC du 26.11.1999, p.8047). Statuts modifiés le 02.11.2000 sur unpoint non sou-mis à publication.

10.11.2000 (12044)

**M.E.M. PARTENAIRE SA**, à Genève, études, importation, expor-tation, commerce de matières premières, etc. (FOSC du 23.10.2000, p.7227). L'inscription no 10953 du 13.10.2000 (FOSC du 23.10.2000 p.7227) est rectifiée en ce sens que l'adresse exacte est quai Gustave-Ador 20, c/Activif SA.

10.11.2000 (12045)

**Société Immobilière le Petit Montfleury F**, à Genève, société ano-nyme (FOSC du 15.12.1999, p.8495). "Jean-Pierre Rivara SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Rivafid, société fiduciaire SA", à Genève.

10.11.2000 (12046)

**Société Immobilière Rue du Rhône 68**, à Genève, société ano-nyme (FOSC du 17.01.2000, p.0336). "Pierre Richa & Partners SA, Société Fi-duciaire" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Arthur Andersen SA", succursale à Meyrin.

10.11.2000 (12047)

**Sogedi Trading SA**, à Thônex, commerce, distribution et représenta-tion de produits et biens. (FOSC du 08.08.1997, p.5677). Les administra-teurs Dominé Bertrand et Ashton-Lomax Dominé Véronique sont maintenant domiciliés à Genève.

10.11.2000 (12048)

**Sport-Vidéotex**, à Genève, société anonyme, recueil de tous rensei-gnements dans le domaine du sport, etc. (FOSC du 14.12.1998, p.8519). Nouvelle raison sociale du réviseur: "UNIFID Conseils SA", à Genève. Nouvelle adresse: rue du Rhône 67.

10.11.2000 (12049)

**Tritten SA**, à Bellevue, représentation, courtage, achat et vente de vins fins, etc. (FOSC du 14.07.2000, p.4832). Vallade-Blanchet Denis, n'est plus administrateur; en revanche, il est nommé directeur et conti-nue à signer individuellement. Vallade-Blanchet Florence, jusqu'ici se-crétaire, reste seule administratrice avec désormais signature indivi-duelle.

10.11.2000 (12050)

**Vanina SA, en liquidation**, à Vernier, commerce et distribution de tous produits textiles, etc. (FOSC du 24.10.2000, p.7260). La société n'exploite plus les commerces à Vernier, avenue Louis-Casaf 27, centre commercial de Balxert et à Genève, rue de la Confédération 6.

10.11.2000 (12051)

**VIFAR SA**, à Genève, exploitation de cabarets, etc. (FOSC du 14.10.1999, p.7053). Les pouvoirs de Ingold Jean-Pierre sont radiés.

10.11.2000 (12052)

**WEBCOMSA**, à Genève, services dans le domaine des programmes informatiques (software), etc. (FOSC du 03.12.1999, p.8205). Les pou-voirs de Lehmann Catherine sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Jobin Raoul, de Saignelégier, à Vernier, directeur général et Luttinger Avigdor, d'Israël, à Chêne-Bougeries, directeur.

10.11.2000 (12053)

**Atelier de serrissage DOCAMPO Sàrl**, à Thônex, rue de Ge-nève 119. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 07.11.2000. But: exploitation d'un atelier de serrissage. Capital: 20'000 F. Reprise de biens envisagée: selon acte du 07.11.2000, l'entreprise exploi-tée sous la raison individuelle "Jesus Docampo", à Thônex, pour le prix maximum de 15'000 F. Associés: Docampo Alberto, d'Espagne, à Thônex, pour une part de 3'000 F, Docampo Nieves, d'Espagne, à Thônex, pour une part de 14'000 F, et Docampo Rodolfo, d'Espagne, à Thônex, pour une part de 3'000 F. Gérant: Docampo Alberto avec signature in-dividuelle. Signature individuelle des associés Docampo Nieves et Do-campo Rodolfo. Organe de publicité: FOSC.

10.11.2000 (12057)

**ASSOCIACAO PROTESTANTE RESGATE E VIDA NOVA SIAO**, à Meyrin, association, le développement spirituel de ses membres, etc. association (FOSC du 19.10.1999, p.7154). Les pouvoirs de Dos San-tos Salomao sont radiés. Menezes da Silva Jairo, du Brésil, à Sao Paulo, BR, est membre du comité avec signature collective à deux.

10.11.2000 (12058)

**The Chartered Institute of Management Accountants, Switzerland**, à Genève, chemin De-Normandie 14. Nouvelle association. Statuts du: 29.09.1997. But: à l'exclusion de toute transaction commerciale, la pro-motion des intérêts de ses membres et de la profession de comptable de gestion dans les domaines de la formation, de la communication et des relations avec d'autres organisations. Ressources: contributions, cotisa-tions, intérêts et autres revenus. Signature collective à deux de Ekiert Ju-lian, de Grande-Bretagne, à Veyrier, président, Shaw Mark, de Grande-Bretagne, à Founex, vice-président, Ferguson Henry, de St. Stephan, à Veyrier, secrétaire, Biswas Sarit, de Grande-Bretagne, à Bellevue, Grove Peter, de Grande-Bretagne, à Genève, Hopkins Rodney, de Grande-Bretagne, à Dielsdorf, Kleinman Ian, de Grande-Bretagne, à Vandoeuvres, Martin Jan, de Grande-Bretagne, à Genève, Perera RRA, du Sri Lanka, à Lucinges, FRA, Sarmand Ovais, d'Inde, à Ornex, FFR, White Alan, de Grande-Bretagne, à Gland, tous membres de la direc-tion. Réviseur: "PricewaterhouseCoopers SA", à Genève.

10.11.2000 (12059)

**ABB CMC Systèmes SA**, succursale à Sàtigny, planification, fabri-cation, prestation de conseils d'application, etc. entreprise ayant son siège à Baden (FOSC du 04.09.2000, p.6031). La procuration de Meier Peter est radiée. Opplinger Daniel, de Heimiswil, à Mörken-Wildeg, signe par procuration, collectivement à deux.

10.11.2000 (12060)

**Banque Jacob Safra (Suisse) SA [Bank Jacob Safra (Schweiz) AG]-[Banca Jacob Safra (Svizzera) SA] [Bank Jacob Safra (Switzerland) Ltd.]**, à Genève, Quai de l'Ile 13. Succursale de "Bank Jacob Safra (Schweiz) AG [Banque Jacob Safra (Suisse) SA] [Banca Jacob Safra (Svizzera) SA] [Bank Jacob Safra (Switzerland) Ltd.]", société ano-nyme, à Zurich, inscrite au registre du commerce de Zurich (FOSC du 31-07-2000, p.5212). But: opérations bancaires au niveau internatio-nal, en particulier la gestion patrimoniale. Signature collective à deux de Benhamou Joseph, de et à Genève, directeur général. Signature col-lective à deux, limitée aux affaires de la succursale de Sassoone Elie V., du Brésil, à Bereldange, LUX.

10.11.2000 (12061)

**Banque Nationale de Paris (Suisse) SA**, succursale à Genève, entre-prise ayant son siège à Bâle (FOSC du 10.07.2000, p.4699). Les pouvoirs de Fonjallaz Françoise sont radiés. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Brimaud Bernard, de France, à Genève, Favre Jean-Philippe, des Ponts-de-Martel, à Nyon, et Ghillani Jean-Philippe, de Bulle, à La Tour-de-Tréme, sous-directeurs. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, avec un directeur, un directeur-adjoint ou un sous-directeur, a été conférée à Diogo Manuel, de Meyrin, à Genève.

10.11.2000 (12062)

**Banque von Ernst & Cie SA, succursale de Genève**, à Genève, entre-prise ayant son siège à Berne (FOSC du 19.06.2000, p.4123). Les pou-voirs de Bilger Erich, ainsi que la procuration de Haller Jeannine sont radiés.

10.11.2000 (12063)

**ISS Multiservice AG, succursale de Meyrin**, à Meyrin, entretien et exploitation de bâtiments, etc. entreprise ayant son siège à Opfikon (FOSC du 02.02.2000, p.0735). Les pouvoirs de Spadaro Romano, Dittli Louis, Locher Benno et Leuenberger Isabelle sont radiés. von Arx Josef, de et à Härkingen, président, et Schmid Simon, de et à Kaiseraugst, membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux.

10.11.2000 (12064)

**L'Assiette gourmande SA**, à Genève, rue du Jeu-de-l'Arc 15. Nou-velle société anonyme. Statuts du 07.11.2000. But: exploitation d'établis-sements publics, en particulier de restaurants, hôtels, bars, dancing, ca-barets ou d'autres établissements ou installations visant à offrir à la clientèle des boissons, des mets et des spectacles. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au por-teur. Organe de publicité: FOSC. Administration: Hayoun Patrick, de Genève, à Collonge-Bellerive, administrateur unique avec signature in-dividuelle. Réviseur: "Guggenheim Rivier SA", à Genève.

10.11.2000 (12065)

**Berger Imex SA**, à Le Grand-Saconnex, toutes opérations d'achat, de vente et fabrication de tous produits se rattachant à l'alimen-tation solide et liquide, création de toutes industries, etc. (FOSC du 24.11.1998, p.8024). Nouveau siège: Genève, place du Cirque 2, c/Fideal SA. Statuts modifiés le 18.09.2000. de Kergorlay Thibault n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Aupepin de Lamothe Dreuz Gilles, de France, à Paris, F, est président du conseil d'adminis-tration avec signature individuelle. "Fiduciaire Edmond Favre SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Fiducap Société Fiduciaire SA", à Ge-nève.

10.11.2000 (12066)

**CAPOCACCIA SA**, à Genève, rue de la Confédération 8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 08.11.2000. But: développement et exploi-tation d'établissements publics, diffusion de produits sous franchising de la marque "CAPOCACCIA". Capital-actions: 100'000 F, entièrement li-béré, divisé en 100 actions de 1'000 F, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Admi-nistration: Alberton Remo, de Genève, à Gland, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: "Horwath Fiduciaire & Revision SA, Genève", à Genève.

10.11.2000 (12067)  
**GM Concept SA**, à Genève, publicité, marketing, édition et production graphique, etc. (FOSC du 10.06.1999, p. 3895). Nouveau siège: Carouge (GE), rue Baylon 2 bis. Statuts modifiés le 07.11.2000.

10.11.2000 (12068)  
**LEL GENEVE SA**, à Genève, prise de participations dans des sociétés de construction, etc. (FOSC du 18.07.1997, p. 5120). Nouvelle raison sociale: **FIAM GENEVE SA**. Statuts modifiés le 08.11.2000.

10.11.2000 (12069)  
**LOCARTIS SA**, à Genève, quai Gustave-Ador 62. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24.10.2000. But: achat et mise à disposition de filtres, centrales de traitement de l'eau et autres équipements et accessoires liés à la dépollution (matériels, consommables et maintenance). Capital-actions: 100'000 F, libéré à concurrence de 50'000 F, divisé en 1'000 actions de 100 F, au porteur. Organe de publicité: FOCS. Administration: Le Loroux Fernand, de France, à Genève, président, Jaeggi Catherine, de Krixstetten, à Prangins, et Jean-Mairet Philippe, de Genève, à Chêne-Bougeries. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs. Réviseur: "GS Fiduciaire SA", à Renens.

10.11.2000 (12070)  
**MONTRES OLIVIER ROUX SA**, à Genève, rue du Grand-Bureau 28. Nouvelle société anonyme. Statuts du 07.11.2000. But: conception, fabrication et diffusion de montres. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Organe de publicité: FOCS. Administration: Bachschmid Markus, d'Appenzell, à Herisau, président, Roux Olivier, de Grimsuat, à Genève, vice-président, et Frehner Rudolf, d'Urnäsch, à Arbon, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: "Fiduciaire Monteventi & Cie SA", à Genève.

10.11.2000 (12071)  
**Omniservice SA**, à Genève, prestations de services comprenant la mise à disposition de personnel, etc. (FOSC du 20.01.1999, p. 0426). Nouveau siège: Carouge (GE), rue Jacques-Dalphin 11. Statuts modifiés le 07.11.2000. Les pouvoirs de Gheorghiu Venera (décédée) sont radiés. "Fiduciaire Hedco SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Fiscagest SARL", à Genève.

10.11.2000 (12072)  
**REVIM SA**, à Genève, rue du Marché 18, c/ACAUDIT CONSEIL SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 08.11.2000. But: exploitation d'une entreprise générale du bâtiment. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Organe de publicité: FOCS. Administration: Longchamp Arena Sylvie, de Confignon, à Bernex, administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: "ACAUDIT CONSEIL SA", à Genève.

10.11.2000 (12073)  
**TD HOUSING SA**, à Genève, rue Eugène-Marziano 15. Nouvelle société anonyme. Statuts du 07.11.2000. But: prestations, notamment de service, conseils, exploitation, commerce, consulting, en particulier dans le domaine des télécommunications et de l'informatique. Capital-actions: 100'000 F, libéré à concurrence de 50'000 F, divisé en 1'000 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: FOCS. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Fournier Jacques, de France, à Chêne-Bourg, président, Peyraud Alexandre, de et à Genève, secrétaire, et Buzzano Vincent, de et à Genève, lesquels signent individuellement. Réviseur: "Fiduciaire Figeoco, René Heimo", à Genève.

10.11.2000 (12074)  
**TRUDEN INVESTMENTS SA**, à Genève, rue du Rhône 114. Nouvelle société anonyme. Statuts du 08.11.2000. But: activités de conseil et ses applications dans les domaines commerciaux et financiers. Capital-actions: 100'000 F, libéré à concurrence de 50'000 F, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Organe de publicité: FOCS. Administration: Erb Michel, de Renens (VD), à Gland, président, et Maendly Michel, de Vesin, à Vevey, secrétaire, lesquels signent individuellement. Réviseur: "OGH expertises comptables et fiscales SA", à Genève.

10.11.2000 (12075)  
**Valto SA**, à Genève, mandats fiduciaires, etc. (FOSC du 31.07.2000, p. 5225). Falquet Arlene n'est plus administratrice, ses pouvoirs sont radiés. Frichot Vincent, de Delley, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Bochet Guy, de France, à Thonon-les-Bains, F, directeur.

10.11.2000 (12076)  
**LEMAN TELECOMMUNICATION Sarl**, à Genève, rue de la Coulorenière 29, c/FIDINAM (GENEVE) SA. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 08.11.2000. But: commerce de produits électroniques et de télécommunication, ainsi que conseils dans le domaine de la télécommunication, spécialement en Europe. Capital: 20'000 F. Associés: Bosmani Stefano, d'Allemagne, à Darmstadt, D, pour une part de 5'000 F, et Triplet Marc-Hubert, de Chézard-Saint-Martin, à Genève, pour une part de 15'000 F. Gérants: les associés Bosmani Stefano et Triplet Marc-Hubert avec signature individuelle. Organe de publicité: FOCS.

10.11.2000 (12077)  
**Orbilly Sarl**, à Carouge (GE), route des Jeunes 15, c/Webgarden SA. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 06.11.2000. But: activité en relation avec le domaine aéronautique, notamment exploitation d'aéronefs et commerce de matériel aéronautique. Capital: 20'000 F. Associés: d'Aumeries Baudouin, de Conthey, à Coppet, pour une part de 19'000 F, et Vila Jean-Pierre, de Genève, à Carouge (GE), pour une part de 1'000 F. Gérant: l'associé d'Aumeries Baudouin avec signature individuelle. Organe de publicité: FOCS.

10.11.2000 (12078)  
**PUNTA LINEA Sarl**, à Carouge (GE), rue du Tir-au-Canon 4. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 06.11.2000. But: exploitation d'une agence de publicité, études de marketing s'y rapportant et réalisations en découplant. Capital: 20'000 F. Associés: Bosshard Jürg, de Bâle, à Binningen, pour une part de 1'000 F, et Hendrix Erwin, de Belgique, à Zandhoven, BEL, pour une part de 19'000 F. Gérants: les associés Bosshard Jürg et Hendrix Erwin avec signature individuelle. Organe de publicité: FOCS.

10.11.2000 (12079)  
**Wattstore Sarl**, à Genève, boulevard de la Cluse 67. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 07.11.2000. But: création, production, commercialisation, recherche et activités dans le domaine industriel, notamment dans le domaine des énergies renouvelables. Capital: 20'000 F. Apports en nature: outillage et matériel, selon convention du 7.11.2000, pour 17'000 F, en contrepartie duquel sont remises une part de 15'000 F et une part de 5'000 F le soldé étant libéré en espèces. Associés: Belkhodja Anouar, de Lausanne, à Commugny, pour une part de 5'000 F, et Munoz Jean-Luc, de France, à Copponex, F, gérant, pour une part de 15'000 F. Gérants: les associés Belkhodja Anouar et Munoz Jean-Luc, lesquels signent individuellement. Organe de publicité: FOCS.

## Jura - Jura - Giura

10.11.2000 (809)  
**Norim Holding SA**, à Delémont, société de fiduciaires réunies ayant pour but toutes opérations immobilières, société anonyme (FOSC no 56 du 24.03.1997, p. 1993). Nouvelle raison sociale: **Norim Holding SA en liquidation**. La société est dissoute par suite de faillite prononcée le 19.10.2000 par le Président du Tribunal du district de Delémont.

10.11.2000 (810)  
**Venor Sarl, en faillite**, à Delémont. L'exploitation de discothèques, société à responsabilité limitée (FOSC no 214 du 06.11.1997, p. 8095). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée par ordonnance du 22.10.1997 du Président du Tribunal du district de Delémont.

10.11.2000 (811)  
**Walgreen S.à.r.l.**, à Delémont, constitution de collections et d'oeuvres d'art, notamment d'une collections d'éventails, société à responsabilité limitée (FOSC no 35 du 19.02.1999, p. 1161). Nouvelle adresse: La société n'a plus de domicile légal.

10.11.2000 (812)  
**Société de laiterie de Lajoux et environs**, à Lajoux JU, société coopérative (FOSC no 46 du 08.03.1999, p. 1524). Personnes et signatures radiées: Gerber, Werner, de Sumiswald, à Lajoux JU, membre, sans droit de signature; Jolidon, Mathilde, de Saint-Brais, à Lajoux JU, secrétaire-caissière, avec signature collective à deux; Gogniat, David, de Lajoux JU, à Lajoux JU, membre, sans droit de signature; Crevoisier, Jean, de Lajoux JU, à Lajoux JU, membre, sans droit de signature; Brahier, François, de Lajoux JU, à Lajoux JU, président, avec signature collective à deux avec la secrétaire-caissière. Inscription ou modification de personnes: Juillerat, François, de Rebévelier, à Lajoux JU, président, avec signature collective à deux; Hirschi, Jacques, de Trub, à Lajoux JU, secrétaire-caissier, avec signature collective à deux.

10.11.2000 (813)  
**Romain Paratte**, à Saignelégier, Rue des Rangiers 1, 2350 Saignelégier, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation d'une boucherie-charcuterie. Personne inscrite: Paratte, Romain, de Muriaux, à Saignelégier, titulaire, avec signature individuelle.

10.11.2000 (814)  
**Françoise Jeanneret**, à Les Bois, sous-traitance dans l'horlogerie, pose d'applications bruts, raison individuelle (FOSC no 174 du 07.09.2000, p. 6143). Nouvel objet de l'entreprise: conseils et gestion d'entreprise.

10.11.2000 (815)  
**PHH FINANCES, Philippe Humard**, à Delémont, gestion de fortunes et conseils en assurances, raison individuelle (FOSC no 30 du 11.02.2000, p. 968). Nouvelle adresse: 7, rue St-Randoald, 2800 Delémont.

## Stiftungen - Fondations - Fondazioni

### Zürich - Zurich - Zurigo

10.11.2000 (26874)  
**Stiftung Fons Margarita**, in Zürich, c/o Frau Dr. med. Angela Bruderer Eichenauer, Spiegelhofstrasse 50, 8032 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 31.10.2000. Zweck: Bezweckt humanitäre Hilfe, unterstützt Entwicklungs- und Aufbauprojekte zur Verbesserung der Lebensbedingungen und Erhaltung von Lebensräumen, und fördert dabei die Menschen- und insbesondere Frauenrechte. Organisation: Stiftungsrat von eins bis fünf Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Bruderer Eichenauer, Angela, von Zürich und Speicher, in Zürich, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Haas, Werner, von Embrach, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10.11.2000 (26875)  
**"COLUMNA" Sammelstiftung für die Personvorsorge**, in Zürich. Die Stiftung bezweckt, sich den Firmen als Einrichtung zur Verfügung zu stellen, in der die Massnahmen der beruflichen Vorsorge durchgeführt werden können. Stiftung (SHAB Nr. 116 vom 19.06.1998, S. 4203). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 10.07.2000 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

### Luzern - Lucerne - Lucerna

10.11.2000 (4765)  
**Personalfürsorgestiftung der Firma Repro Kälin & Liechti AG, Luzern**, in Luzern, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma bei Alter, Invalidität, Krankheit, Unfall bzw. Stiftung (SHAB Nr. 205 vom 21.10.1999, S. 7215). Mit Entscheid vom 19.06.2000 hat das Amt für berufliche Vorsorge des Kantons Luzern die Stiftung aufgehoben. Nachdem das ganze Stiftungsvermögen auf die SARASURA Sammelstiftung für die berufliche Vorsorge, in Basel, übergegangen ist, wird die Stiftung im Handelsregister gelöscht.

10.11.2000 (4766)  
**Personalfürsorgestiftung Josef Meier, Aktiengesellschaft, Wauwil**, in Wauwil, Fürsorge zugunsten der mit der Stifterfirma im Vertragsverhältnis stehenden Arbeitnehmer sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, ... Stiftung (SHAB Nr. 129 vom 08.07.1991, S. 2946). Mit Entscheid vom 25.09.2000 hat das Amt für berufliche Vorsorge des Kantons Luzern festgestellt, dass die Stiftung aufgrund von Art. 88 Abs. 1 ZGB aufgehoben ist. Sie ist daher im Handelsregister zu löschen.

### Schwyz - Schwyz - Svitto

7. November 2000  
**Victorinox-Stiftung**, in Ibach, Gemeinde Schwyz, Schmiedgasse 57, 6438 Ibach, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 27.10.2000. Zweck: bezweckt, die Victorinox AG in Ibach, Gemeinde Schwyz, unter Aufrechterhaltung des bisheriger Gesellschaftszweckes auf solider Grundlage als unabhängiges Unternehmen dauernd zu erhalten, indem sie die Aktionärsrechte an der Victorinox AG derart ausübt, dass das Gedeihen des Unternehmens auf bestmögliche und langfristige Weise gewährleistet wird. Aufsichtsbehörde: Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Schwyz, in Schwyz. Organisation: Stiftungsrat aus 5 bis 7 Mitgliedern und Revisionsstelle. Stiftungsratsmitglieder: Carl Elsener-Zehnder, von Zug, in Ibach, Gemeinde Schwyz, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rosmarie Elsener-Zehnder, von Zug, in Ibach, Gemeinde Schwyz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eduard Elsener, von Zug, in Brunnen, Gemeinde Ingenholz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Margrit Elsener, von Zug, in Brunnen, Gemeinde Ingenholz, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Peter Elsener, von Zug, in Ibach, Gemeinde Schwyz, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Glarus - Glaris - Glarona

10.11.2000 (874)  
**Personalfürsorgestiftung der Firma H. Zimmermann, Mech. Schreinerei**, in Glarus, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage usw., Stiftung (SHAB Nr. 174 vom 09.09.1996, S. 5430). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Direktion des Innern des Kantons Glarus, als Aufsichtsbehörde über berufliche Vorsorge und Stiftungen, vom 04.09.2000 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

## Zug - Zoug - Zugo

10.11.2000 (9279)  
**PROSENECTUTE KANTON ZUG - Für das Alter**, Sitz: Zug, Erhaltung und Förderung des Wohles der älteren Menschen im Kanton Zug, Stiftung (SHAB Nr. 120 vom 25.06.1998, S. 4360). Eingetragene Personen Geändert: Baggentos-Trottmann, Ursula, Heimat: Gersau, in Hünenberg, Präsidentin mit Einzelunterschrift [bisher: Baggentos, Ursula, Vize-Präsidentin mit Einzelunterschrift]; Neu: Briner, Bruno, Heimat: Zürich, in Hünenberg, Vize-Präsident mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Fürer, Urban, Heimat: Zug, in Zug, Präsident mit Einzelunterschrift]; [Marti, Walter, Heimat: Sursee, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10.11.2000 (9280)  
**Stiftung Altersheim Chlösterli Unterägeri**, Sitz: Unterägeri, Betrieb und Unterhalt des Altersheim Chlösterli, Stiftung (SHAB Nr. 174 vom 07.09.2000, S. 6143). Eingetragene Personen Neu: Müller-Waldvogel, Paul, Heimat: Walchwil, in Goldau, Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Iten-Iten, Gerhard, Heimat: Unterägeri, in Unterägeri, Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10.11.2000 (9281)  
**Nussbaumer-Simonin-Stiftung**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Bussmann & Niederberger, Alpenstrasse 11, 6304 Zug, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 27.10.2000. Zweck: Unterstützung geistig behinderter Menschen im In- und Ausland, vorab solcher, welche unter dem sogenannten Down-Syndrom (Trisomie 21) leiden, und derer Familien, finanzielle Unterstützung einerseits sowie durch Organisation und Durchführung vielfältiger Aktivitäten andererseits ist das Leiden der Betroffenen zu mindern respektive deren Lebensfreude und Lebensqualität zu steigern, sei es vorübergehend, sei es auf Dauer. Organisation: Stiftungsrat von einem oder mehreren Mitgliedern. Eingetragene Personen: Nussbaumer, Max, Heimat: Oberägeri, in Zug, Präsident mit Einzelunterschrift; Niederberger, lic. iur. Peter, Heimat: Dallenwil, in Zug, Vize-Präsident mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Nussbaumer-Simonin, Doris, Heimat: Oberägeri, in Zug, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Zürcher, Paul, Heimat: Menzingen, in Unterägeri, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Hofstetter, Willi, Heimat: Doppleschwand, in Oberägeri, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Bussmann, lic. iur. Beat, Heimat: Luzern, in Zug, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung.

10.11.2000 (9282)  
**Personalstiftung OET Holding und Groups**, Sitz: Cham, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterfirmen, Stiftung (SHAB Nr. 77 vom 23.04.1998, S. 2740). Eingetragene Personen Neu: Suter, Barbara, Heimat: Oberrütli, in Küssnacht am Rigi, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Paganini, Lucia A., Heimat: Brusio, in Arth, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10.11.2000 (9283)  
**Internationale Stiftung zur Förderung der Ernährungsforschung und Ernährungsaufklärung (ISFE)**, Sitz: Risch, Förderung der Ernährungsforschung und Ernährungsaufklärung, Stiftung (SHAB Nr. 59 vom 23.03.2000, S. 1977). Eingetragene Personen Geändert: Walter, Prof. Dr. Paul, Heimat: Basel, in Oberwil BL, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Hötzel, Prof. Dr. Dieter, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Bonn-St. Augustin (DE), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10.11.2000 (9284)  
**Pensionskasse der Hoover AG**, Sitz: Hünenberg, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 215 vom 05.11.1998, S. 7570). Urkundenänderung: 24.10.2000. Name Neu: **Pensionskasse der Candy Hoover AG**. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

10.11.2000 (9285)  
**Stiftung Freizeitanlage Oberwil**, Sitz: Zug, Im Einvernehmen mit den städtischen Behörden, Stiftung (SHAB Nr. 137 vom 20.07.1992, S. 3399). Eingetragene Personen Neu: Vanza, Markus, Heimat: Biasca, in Emmen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiest-Peyer, Beatrix, Heimat: Grosswangen, Willisau Land, in Steinhausen, Vize-Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wicky, Vreni, Heimat: Zug, Ruswil, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ecoffey, Bernard, Heimat: Vulliens, in Oberwil bei Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sidler Wess, Andrea, Heimat: Hünenberg, Zug, in Oberwil bei Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Bossard-Rhynher, Susi, Heimat: Zug, in Oberwil bei Zug, Kassierin mit Kollektivunterschrift zu zweien, Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10.11.2000 (9286)  
**Pensionskasse Petrolplus (Caisse de pension Petrolplus)**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Petrolplus Switzerland, Landis & Gyr-Strasse 1, 6300 Zug, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 09.11.2000. Zweck: Obligatorische berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie für deren Angehörige und Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität; kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitergehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Organisation: Stiftungsrat von 6 Mitgliedern. Eingetragene Personen: Willemstein, Willen A., Heimat: Niederlande, in Blaricum (NL), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Engelen, Nico, Heimat: Niederlande, in Merlischchen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Veuve, Marc, Heimat: Cernier, in Villiers, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bonvin, Pascal, Heimat: Lens, in Le Landeron, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dubois, Pierre-André, Heimat: Buttes, in Le Landeron, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bieri, Paul, Heimat: Schangnau, in Sissach, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10.11.2000 (9287)  
**Pensionskasse Plus**, Sitz: Zug, Vorwiegend im Grossraum Zug Durchführung der obligatorischen beruflichen Vorsorge im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 111 vom 08.06.2000, S. 3913). Eingetragene Personen Neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Zug, Aufsichtsbehörde.

La rédaction ainsi que notre service-abonnement de la Feuille officielle suisse du commerce est atteignable par E-mail à l'adresse suivante:  
**shab@seco.admin.ch.**

## Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

09.11.2000 (5409)  
**Christine Fromer-Stiftung**, in Basel, c/o Dr. Bernhard Christ, VLSCHER Anwälte und Notare, Aeschenvorstadt 4, 4051 Basel, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 6. 11. 2000. Zweck: Finanzielle Unterstützung karitativer und sozialer Anliegen, der Erziehung, Aus- und Weiterbildung von Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen. In Verfolgung dieses Zweckes kann die Stiftung Leistungen erbringen insbesondere an karitative und soziale Institutionen und Organisationen des In- und Auslandes, an hilfs- oder pflegebedürftige Menschen im In- und Ausland, insbesondere an Flüchtlinge, Vertriebene und Menschen in Notstands- und Hungergebieten, an diakonische (karitative und soziale) Aufgaben von christlichen Kirchen und an soziale Aufgaben von jüdischen Gemeinden im In- und Ausland, für Zwecke der Erziehung, Bildung und Ausbildung von Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen im Inland, insbesondere auch in Form direkter zweckgebundener Beiträge (Stipendien) an Einzelne, an Bildungs- und Erziehungsinstitutionen im Ausland sowie für einzelne Menschen im Ausland in Form von direkten zweckgebundenen Beiträgen für Erziehung, Bildung und Ausbildung (Stipendien), insofern sich diese Leistungen in die Hilfs- und Entwicklungspolitik der Eidgenossenschaft und der anerkannten Hilfswerke der Kirchen einordnen oder diese Tätigkeiten unterstützen und fördern, für seelsorgerliche Aufgaben christlicher Kirchen und jüdischer Gemeinden des In- und Auslandes, an die öffentlich-rechtlichen christlichen Kirchen der Kantone Basel-Stadt und Baselland sowie die öffentlich-rechtliche israelitische Gemeinde des Kantons Basel-Stadt, namentlich im Bereiche des religiösen Unterrichtes, der Erwachsenenbildung und ihrer diakonischen Aufgaben. Organisation: Stiftungsrat und Revisionsstelle. Stiftungsrat: 2 - 5 Mitglieder. Eingetragene Personen: Fromer, Christine, von Basel, in Basel, Präsidentin des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift; Christ, Dr. Bernhard, von Basel, in Basel, Sekretär des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift; Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel, Revisionsstelle.

## St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

10.11.2000 (7837)  
**Christoph Hasler-Stiftung**, in Uzwil, Ermöglichung von Ferienaufenthalten für alleinstehende Frauen in bescheidenen Verhältnissen usw. Stiftung (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 2000, S. 7322). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungen, St. Gallen.  
 10.11.2000 (7838)  
**Stiftung KRONE RHEINECK zur Förderung und Erhaltung wertvoller historischer Bauten in Rheineck**, in Rheineck, Erhaltung und Förderung wertvoller historischer Bauten usw. Stiftung (SHAB Nr. 195 vom 06. 10. 2000, S. 6843). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungen, St. Gallen.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

10.11.2000 (3138)  
**Willem Mengelberg - Stiftung**, in Sent, Ferienaufenthalte für Musiker. Stiftung (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1998, S. 3285). Ausschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Ganzoni, Dr. Robert Z., von Celerina/Schlarigna, in Celerina/Schlarigna, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Paul, von Täuffelen, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zbären, Markus, von Lenk, in Maloja (Stampa), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bott, Giachem, von Zuoz und S-chanf, in Zuoz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Aargau - Argovie - Argovia

10.11.2000 (8911)  
**Veska-Stiftung**, in Aarau, Hilfe an Pflegepersonal bei persönlichen Schwierigkeiten, Krankheit, Behinderung und im Alter, insbesondere beratend. Stiftung (SHAB Nr. 235 vom 04. 12. 1995, S. 6602). Urkundenänderung: 29. 10. 1998. Organisation neu: Stiftungsrat von 5 - 7 Mitgliedern.

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

10.11.2000 (3478)  
**Thurgauische Stiftung für Wissenschaft und Forschung**, in Frauenfeld. Die Stiftung unterstützt und fördert wissenschaftliche Aktivitäten im Kanton Thurgau oder in seinem Interesse usw. Stiftung (SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 2000, S. 6926). Ausschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Lang, Heinrich, von Kreuzlingen, in Frauenfeld, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwager, Ursus, von Bichelsee-Balterswil, in Felben-Welhausen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Vaud - Waadt - Vaud

3 novembre 2000  
**Fondation Michela Schiff Giorgini**, à Lausanne (FOSC du 06. 11. 1995, p. 6088). Nouvelle adresse: rue du Grand-Chêne 8, chez Etude Rochat et Lauffer. Nouveau membre du conseil: Nicolas Grimal, de France, à Paris (F), avec signature collective à deux.

3 novembre 2000  
**Aspida, fondation collective pour la réalisation des mesures de prévoyance conformes à la LPP**, à Lausanne (FOSC du 30. 07. 1999, p. 5223). Roland Chlapowski n'est plus membre du conseil; sa signature est radiée. La procuration de Claude Pachaud est éteinte. Charles Relexcom est nommé président et continue à signer collectivement à deux.

3 novembre 2000  
**Fondation de secours (patronale) en faveur du personnel d'Alphacan Somo**, à Eysins (FOSC du 23. 09. 1999, p. 6528). Bernard Prevotat n'est plus membre du conseil; sa signature est radiée. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: Christian Dailly, de France, à Boulogne-Billancourt (F), président, et Olivier de Labareyre, de France, à Divonne-les-Bains (F).

## Valais - Wallis - Vallesse

## Bureau de St-Maurice

8 novembre 2000  
**Fondation de l'Orchestre de Verbier**, à Bagnes (FOSC no 171 du 04. 09. 2000, p. 6032). Nouvelle adresse: Verbier/Bagnes Tourisme, Place Centrale, 1936 Verbier. Inscription ou modification de personnes: Indermühle, Jean-Jacques, de Amsoldingen et La Chaux-de-Fonds, à Villars-Burquin, président, avec signature collective à deux [précédemment: vice-président]; Engstroem, Martin Tson, citoyen suédois, à Vevey, vice-président, avec signature collective à deux [précédemment: président].

## Genève - Genf - Ginevra

10.11.2000 (12054)  
**Fondation en faveur du personnel de Daudin & Cie**, à Genève (FOSC du 13.10.1999, p. 7022). Les pouvoirs de Dell'Acqua Danielle, jusqu'ici membre du conseil, sont radiés. Durand Chantal, de France, à Viry, F, membre et secrétaire du conseil, signe collectivement à deux avec le président ou le vice-président.

10.11.2000 (12055)  
**Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Kreutzer et Cie SA**, à Genève (FOSC du 06.11.1997, p. 8096). Acte de fondation modifié le 31.08.2000. But modifié: prémunir les deux cadres de l'entreprise Kreutzer et Cie SA qui étaient déjà affiliés le 31 décembre 1984, soit Messieurs Michel Grand et Robert Suchet, contre les conséquences économiques de la vieillesse, du décès et de l'invalidité; venir en aide par des secours aux membres du personnel de l'entreprise qui seraient dans la gêne par suite de maladie, accident, chômage.

10.11.2000 (12056)  
**Fondation en faveur du personnel de Petroconsultants SA**, à Pery-Certoux (FOSC du 09.03.1998, p. 1669). Les pouvoirs de Merminod François, jusqu'ici membre du conseil, sont radiés. Orasianu Theodor, de et à Genève, membre du conseil, signe collectivement à deux.

Abhanden gekommene Werttitel  
Titres disparus - Titoli smarriti

## Aufruf - Somation - Diffida

(OR - CO - CO 983, 984)

## Es wird vermisst:

Schuldbrief von CHF 315 000.-, vom 29. Mai 1989, 9%, Beleg 929, lastend im 1. Rang auf Lengnau-GbbL Nr. 2670-27.  
 Auskündungsfrist: 1 Jahr vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (W 2739)

3270 Aarberg, 15. November 2000  
 Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach  
 Der Gerichtspräsident 3: Droz

Der allfällige Inhaber des auf die St. Galler Kantonalbank lautenden Namensschuldbriefes Nr. 5263 vom 10. August 1960 über CHF 23 000.-, lastend im 1. Rang auf der Parzelle Nr. 936, Hirschenstrasse 12, Grundbuch Rebstein, wird aufgefordert, das Wertpapier innerhalb eines Jahres seit der ersten Ankündigung dem Bezirksgerichtspräsidenten von Oberheimal vorzulegen, widrigenfalls der Titel kraftlos erklärt wird. (W 2764\*)

9450 Altstätten, 10. November 2000  
 Bezirksgerichtspräsidium  
 Oberheimal

Der allfällige Inhaber des Namensschuldbriefes Nr. VI/4515 vom 17. Januar 1975 über CHF 140 000.-, lastend im 1. Rang auf der Parzelle Nr. 459, Härdli-Kobelwald, Grundbuch Oberriet, wird aufgefordert, das Wertpapier innerhalb eines Jahres seit der ersten Ankündigung dem Bezirksgerichtspräsidenten von Oberheimal vorzulegen, widrigenfalls der Titel kraftlos erklärt wird. (W 2765\*)

9450 Altstätten, 10. November 2000  
 Bezirksgerichtspräsidium  
 Oberheimal

Der Besitzer des Sparheftes Nr. 33861.01 der Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn, lautend auf Hugo Carnielo, wird aufgefordert, dieses Sparheft innert einer Frist von sechs Monaten, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Gerichtspräsidium Arbon vorzulegen, ansonst das Sparheft kraftlos erklärt wird. (W 2748\*)

9320 Arbon, 9. November 2000  
 Bezirksgerichtspräsidium

## Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 42. 62.325.48 der Aargauischen Kantonalbank, Baden, mit einem Saldo von CHF 10 278.- per 11. Oktober 2000.

An allfällige Inhaber dieses Sparheftes ergeht hiermit die Aufforderung, dasselbe innert sechs Monaten, d.h. bis 13. Mai 2001 dem Gerichtspräsidium Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 2723\*)

5400 Baden, 7. November 2000  
 Gerichtspräsidium Baden

## Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 53613.75 (alte Nr. 3047/03) der Raiffeisenbank Rohrdorferberg, 5443 Niederrohrdorf, mit einem Saldo von CHF 22 505.45 per 31. Dezember 1999.

An allfällige Inhaber dieses Sparheftes ergeht hiermit die Aufforderung, dasselbe innert 3 Monaten, d.h. bis 13. Februar 2001 dem Gerichtspräsidium Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 2724\*)

5400 Baden, 7. November 2000  
 Gerichtspräsidium Baden

## Es wird vermisst:

Schuldbrief per CHF 50 000.- vom 18. September 1964, lastend im 1. Rang auf GB Untersigenthal Nr. 348, Plan 11, Parzelle 848, MZ 6%. Gläubigerin: Aargauische Kantonalbank, Baden.

An allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d.h. bis 13. November 2001 dem Gerichtspräsidium Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 2725\*)

5400 Baden, 7. November 2000  
 Gerichtspräsidium Baden

## Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 3539/04 (13382.28) der Raiffeisenbank Obersigenthal, 5415 Nussummen, mit einem Saldo von CHF 40 666.- per 8. August 1997.

An allfällige Inhaber dieses Sparheftes ergeht hiermit die Aufforderung, dasselbe innert 3 Monaten, d.h. bis 20. Februar 2001 dem Gerichtspräsidium Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 2762)

5400 Baden, 13. November 2000  
 Gerichtspräsidium Baden

## Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 7. April 1961 im Betrage von nominell CHF 80 000.-, lastend im ersten Rang auf GB Gebenstorf Nr. 1887. Gläubigerin: Aargauische Kantonalbank, Brugg. Schuldnerin: Frau Emma Felber, Zollstrasse 20, 5412 Gebenstorf, sel.

An allfällige Inhaber dieses Namensschuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d.h. bis 20. November 2001 dem Gerichtspräsidium Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 2766\*)

5400 Baden, 13. November 2000  
 Gerichtspräsidium Baden

## Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Es seien die 11 Namenaktien der Novartis AG, lautend auf Nadine Nickler, Zertifikat Nr. 635731 à nominal CHF 20.-, mit Coupons kraftlos zu erklären.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichtspräsidenten Basel-Stadt vom 24. Oktober 2000 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 8. Mai 2001 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 2000/2006) (W 2642\*)

4001 Basel, 24. Oktober 2000  
 Zivilgericht Basel-Stadt  
 Prozesskanzlei

Der unbekanntete Inhaber des Schuldbriefes von CHF 8000.-, 6%, lit. E, vom 18. Mai 1931, Beleg II/9191, lautend zugunsten Inhaber, haftend im 2. Rang auf Bern-GbbL Nr. 143, Kreis IV, der Amstutz Marianne, der Amstutz-Chervet Marianne und des Amstutz Daniel, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert einem Jahr, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Z 00 4472. (W 2726\*)

3011 Bern, 14. November 2000  
 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen  
 Der Gerichtspräsident 1: Hug

Der unbekanntete Inhaber des Namensparheftes der Berner Kantonalbank Nr. 421.642.968.45, mit einem Guthaben von CHF 25 915.- per 7. Mai 2000, wird hiermit aufgefordert, das genannte Sparheft innert drei Monaten, vom Tag der Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Z 00 4656. (W 2749)

3011 Bern, 16. November 2000  
 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen  
 Der Gerichtspräsident 1

Der unbekanntete Inhaber des Namensparheftes der Berner Kantonalbank Nr. 41 2.050.056.39, mit einem Guthaben von CHF 6145.90, wird hiermit aufgefordert, das genannte Sparheft innert drei Monaten, vom Tag der Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Z 00 5807. (W 2750)

3011 Bern, 16. November 2000  
 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen  
 Der Gerichtspräsident 1

## Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief von CHF 25 000.-, Maximalzinsfuß 6% vom 27. Dezember 1954, BS III/1920, zG der Weber-Opliger Bertha, lastend in der 2. Pfandstelle auf Biel-Grundbuch Nr. 4488.

Auskündungsfrist: ein Jahr, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. Z 00 2658 NUJ. (W 2727\*)

2501 Biel, 7. November 2000  
 Gerichtskreis II Biel-Nidau  
 Der Gerichtspräsident 5: Ph. Chételat

## Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 22. August 1956 von CHF 20 000.-, haftend im 1. Rang auf GB Wohlen Nr. 2584, Parz. 2217.

Ein allfälliger Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, das heisst bis 9. November 2001, dem Gerichtspräsidium Bremgarten vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (W 2751\*)

5620 Bremgarten, 9. November 2000  
 Gerichtspräsidium Bremgarten

## Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Namenpapier, Kassenobligation Nr. 50022 der Raiffeisenbank Hori über CHF 30 000.-, lautend auf Erwin Althaus, Oberglatt, Laufzeit 19. März 1998 bis 19. März 2001, mit Coupons fällig am 19. März 2000 und 19. März 2001.

Der Besitzer dieses Namenpapiers und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich binnen einer Frist von drei Monaten von heute an beim Bezirksgericht Bülach zu melden und den Namensschuldbrief vorzulegen. Wird die Urkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (W 2752)

8180 Bülach, 7. November 2000  
 Bezirksgericht Bülach:  
 Einzelrichterin im summarischen Verfahren  
 Die juristische Sekretärin: lic. iur. Safwat

Der oder die Inhaber des nachgenannten Titels werden hiermit aufgefordert, diesen innert Jahresfrist dem Amtsgerichtspräsidenten von Dorneck-Thierstein, Amthaus, 4143 Dornach, vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt:

Inhaber-Schuldbrief vom 18. Mai 1995 per CHF 350 000.-, lastend im 2. Rang auf GB Dornach Nr. 2666, Gläubigerin: Basellandschaftliche Kantonalbank, Liestal. (W 2728\*)

4143 Dornach, 7. November 2000  
 Der Amtsgerichtsschreiber

Der derzeitige Besitzer des Sparheftes Nr. 100023059 der Raiffeisenbank Nuglar-St. Pantaleon, mit einem eingetragenen Saldo von CHF 27 132.20 per 27. März 1993, wird aufgefordert, dieses innert sechs Monaten dem Amtsgerichtspräsidenten von Dorneck-Thierstein in Dornach, vorzulegen, ansonst dieser Titel kraftlos erklärt wird. (W 2763)

4143 Dornach, 9. November 2000  
 Der Amtsgerichtsschreiber

## Es werden vermisst:

- Schuldbrief von CHF 5000.-, im 7. Rang, Vorgang CHF 130 000.-, lastend auf Grundbuchblatt Nrn. 305, 320, 597, bzw. im 4. Rang, Vorgang CHF 85 000.-, lastend auf Grundbuchblatt Nrn. 429, 440, bzw. im 5. Rang, Vorgang CHF 105 000.-, lastend auf Grundbuchblatt Nr. 315, Eggwil,

- Schuldbrief von CHF 45 000.-, im 8. Rang, Vorgang CHF 135 000.-, lastend auf Grundbuchblatt Nrn. 305, 320, 597, bzw. im 5. Rang, Vorgang CHF 90 000.-, lastend auf Grundbuchblatt Nrn. 429, 440, bzw. im 6. Rang, Vorgang CHF 110 000.-, lastend auf Grundbuchblatt Nr. 315, Eggwil,

Schuldbrief von CHF 35 000.-, im 9. Rang, Vorgang CHF 180 000.-, lastend auf Grundbuchblatt Nrn. 305, 320, 597, bzw. im 6. Rang, Vorgang CHF 135 000.-, lastend auf Grundbuchblatt Nrn. 429, 440, bzw. im 7. Rang, Vorgang CHF 155 000.-, lastend auf Grundbuchblatt Nr. 315, Eggwil,  
alle zugunsten von Hofer Adrian, geboren 24. Mai 1964, Wirt, Gasthof Löwen, 3537 Eggwil.  
Der unbekannte Inhaber dieser Schuldbriefe wird aufgefordert, diese innert einem Jahr seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet dem Kreisgericht VI Signau-Trachselwald in Längnau i. E. vorzulegen, ansonsten dieses kraftlos erklärt werden.  
(W 2753<sup>9</sup>)

3550 Langnau i. E., 16. November 2000  
Gerichtskreis VI Signau-Trachselwald  
Der Gerichtspräsident I

## Es werden vermisst:

- Aktienzertifikat Nr. 3 über 100 Aktien Nr. 201-300  
- Aktienzertifikat Nr. 4 über 100 Aktien Nr. 301-400  
- Aktienzertifikat Nr. 6 über 100 Aktien Nr. 501-600  
- Aktienzertifikat Nr. 14 über 10 Aktien Nr. 671-680  
- Aktienzertifikat Nr. 15 über 10 Aktien Nr. 681-690  
- Aktienzertifikat Nr. 16 über 10 Aktien Nr. 691-700  
- Aktienzertifikat Nr. 17 über 10 Aktien Nr. 701-710  
- Aktienzertifikat Nr. 18 über 10 Aktien Nr. 711-720  
- Aktienzertifikat Nr. 19 über 10 Aktien Nr. 721-730  
- Aktienzertifikat Nr. 20 über 10 Aktien Nr. 731-740  
- Aktienzertifikat Nr. 25 über 10 Aktien Nr. 781-790  
- Aktienzertifikat Nr. 26 über 10 Aktien Nr. 791-800  
- Aktienzertifikat Nr. 27 über 10 Aktien Nr. 801-810  
- Aktienzertifikat Nr. 33 über 1 Aktie Nr. 816  
- Aktienzertifikat Nr. 34 über 1 Aktie Nr. 817  
- Aktienzertifikat Nr. 35 über 1 Aktie Nr. 818  
- Aktienzertifikat Nr. 36 über 1 Aktie Nr. 819  
- Aktienzertifikat Nr. 37 über 1 Aktie Nr. 820  
- Aktienzertifikat Nr. 40 über 1 Aktie Nr. 823  
- Aktienzertifikat Nr. 41 über 1 Aktie Nr. 824  
- Aktienzertifikat Nr. 43 über 5 Aktien Nr. 746-750

Der unbekannte Inhaber dieser Titel wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.  
D 416 49-00/911 (W 2730<sup>9</sup>)

4410 Liestal, 7. November 2000 Obergerichtskanzlei

## Es wird vermisst:

Schuldbrief Nr. 2086 vom 28. Mai 1969 über CHF 85 000.- nebst Zins bis 6%, lautend auf Berner Kantonalbank, Bern, lastend im 1. Rang auf Parz. Nr. 1987 Grundbuch Röschen (Beleg III 6591).  
Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert 12 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.  
D 378 48-00/811 (W 2740<sup>9</sup>)

4410 Liestal, 7. November 2000 Obergerichtskanzlei

## Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 422 0.031.289.04 der Bezirkskasse Laufen, lautend auf Ruth Meier, 422 Zwingen.  
Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.  
D 431 49-00/936 (W 2741<sup>9</sup>)

4410 Liestal, 7. November 2000 Obergerichtskanzlei

Allfällige Besitzerinnen oder Besitzer des Namensschuldbriefes Nr. 602, Pfandsumme CHF 280 000.- errichtet am 15. Dezember 1986, haftend im 1. Rang auf dem Grundstück Nr. 2129, Grundbuch Buchs, werden aufgefordert, sich innert einem Jahr seit der ersten Publikation des Auftrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Bezirksgerichtspräsidium Werdenberg, Kirchstrasse 31, 8887 Mels, zu melden und allenfalls den Titel vorzulegen; andernfalls wird er kraftlos erklärt.  
(W 2708<sup>9</sup>)

8887 Mels, 6. November 2000 Bezirksgerichtspräsidium Werdenberg

Der allfällige Inhaber des Namensschuldbriefes der Solothurner Bank SoBa Solothurn über CHF 38 000.-, datiert vom 30. April 1951, lastend an 1. Pfandstelle auf der Liegenschaft Derendingen GB 926, wird hiermit aufgefordert, den Schuldbrief innert Jahresfrist von der ersten Veröffentlichung an gerechnet dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Wasseramt vorzulegen, ansonsten der Titel kraftlos erklärt wird.  
(W 2767<sup>9</sup>)

4502 Solothurn, 10. November 2000 Der Amtsgerichtschreiber von Bucheggberg-Wasseramt

## Folgendes Wertpapier wird vermisst:

Kassenobligation Nr. 11607-7 der Raiffeisenbank Schänis über CHF 10 000.-, Zinssfuß 4 1/4%, lautend auf den Inhaber, datiert vom 23. November 1995, Verfalldatum 23. November 2002, mit Coupons per 23. November 2000, 23. November 2001 und 23. November 2002.  
Der Inhaber dieses Wertpapiers wird aufgefordert, es innerhalb sechs Monaten seit der ersten Veröffentlichung beim Bezirksgerichtspräsidium See, Bahnhofstrasse 4, 8730 Uznach, vorzulegen; andernfalls wird es für kraftlos erklärt.  
(W 2709<sup>9</sup>)

8730 Uznach, 31. Oktober 2000 Bezirksgericht See  
Der Präsident: M. Kaufmann

## Es wird vermisst:

Schuldbrief von CHF 1500.- vom 8. Oktober 1917, Beleg I/1674, zugunsten der Spar- und Leihkasse Frutigen, haftend im 2. Rang auf Adelboden-Grundbuchblatt Nr. 561 des Christian Hari-Schär, Landstrasse 138, 3715 Adelboden.  
Auskundigungsfrist: 1 Jahr vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet.  
(W 2754<sup>9</sup>)

3752 Wimmis, 16. November 2000 Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental  
Der Gerichtspräsident I

## Es wird vermisst:

Schuldbrief lit. B von CHF 1250.- vom 16. Oktober 1936, Beleg I/5397, zugunsten der Spar- und Leihkasse Niedersimmental, Wimmis (nun: Berner Kantonalbank), haftend im 2. Rang auf Spiez-Grundbuchblatt Nr. 2706 der Erbgemeinschaft des Herrn Emil Staubhaar, Spiez.  
Auskundigungsfrist: 1 Jahr vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet.  
(W 2755<sup>9</sup>)

3752 Wimmis, 16. November 2000 Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental  
Der Gerichtspräsident I

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 31. August 2000 den Aufruf des folgenden Wertpapiers verfügt (EO000003):

Kassenobligation der Migros Bank Nr. 1.116.719.10, zu nominal CHF 50 000.-, Zins 4%, Laufzeit 4 Jahre, Verfall am 7. Juli 2004, mit den dazugehörigen Coupons.  
Der unbekannte Inhaber dieses Wertpapiers sowie jedermann, der über dieses Auskunfts geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen sechs Monaten seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur zu melden, bzw. das Wertpapier vorzuweisen, ansonsten dieses kraftlos erklärt würde.  
(W 2218<sup>9</sup>)

8400 Winterthur, 31. August 2000 Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

## Es wird vermisst:

Namensparheft Nr. 08-001.589-01 der Zuger Kantonalbank mit einem eingetragenen Saldo von CHF 70 843.25 (derzeitiger Saldo: CHF 113 705.05).

Der bzw. die unbekannte Titelinhaber(in) wird aufgefordert, das Sparheft bis 31. Mai 2001 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonsten die Urkunde kraftlos erklärt wird.  
(W 2768<sup>9</sup>)

6301 Zug, 13. November 2000 Kantonsgerichtspräsidium Zug  
Dr. M. Beglinger

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Namenschuldbrief über CHF 20 000.-, datiert 12. Juni 1954, lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfandgegennehmer Hans Vollenweider, geb. 1907, von Zürich, Rütlistrasse 30, Zürich 7/32, lastend an erster Pfandstelle auf der Liegenschaft Tobelwegweg 9, 8049 Zürich-Höngg, Kat. Nr. 7076, GBB 1822 (Pfandtitelverzeichnis Nr. 174), heutige Pfandgegennehmerin: Stiftung am Wasser, Gässli 11, 8049 Zürich (Gesch. Nr. 22/ES990165).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen eines Jahres von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt.  
(W 673<sup>9</sup>)

8026 Zürich, 3. März 2000 Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichterin s.V. (NR):  
lic. iur. M. Erhardt

Par ordonnance du 6 novembre 2000, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Gruyère, à Bulle, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler l'obligation hypothécaire au porteur du 4 juillet 1956 de CHF 50 000.-, au taux maximum de 5.5%, grevant en 1er rang l'immeuble art. 192 du registre foncier de Villarbey, propriété de Gustav Adam.  
Somation est faite au détenteur inconnu de ce titre de le produire au greffe du Tribunal de la Gruyère, dans un délai de 6 mois dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce et dans la Feuille officielle du canton de Fribourg, à défaut de quoi son annulation sera prononcée.  
(W 2731<sup>9</sup>)

1630 Bulle, 7 novembre 2000 La greffière:  
Sophie Margueron Gumy

Le président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne somme le détenteur du titre suivant:

Cédula hypothécaire au porteur de CHF 200 000.-, 2e rang, intérêt maximum 10%, profit des cases libres, inscrite le 14 décembre 1988 sous no 478 536 du registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle 459 plan feuille 11, de la commune de Crissier, lieu dit Rue du Jura 14, propriété de la société S. I. du Mont-Blanc A, société anonyme dont le siège est à Lausanne, de le produire jusqu'au 30 novembre 2001, sous peine d'en voir prononcer l'annulation.  
(W 2756<sup>9</sup>)

1014 Lausanne, 16 novembre 2000 Le président: Michel Carrard

Le président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne somme le détenteur du titre suivant:

Cédula hypothécaire au porteur de CHF 50 000.-, 1er rang, intérêt maximum 7%, inscrite le 21 juin 1962 sous no 316 994 du registre foncier de Lausanne, grevant les parcelles 154 et 157 plan feuille 4 de la commune de Lausanne, lieu dit Avenue de la Chabrière 27, propriété de la communauté héréditaire de Victor Lyon, avec droit d'usufruit en faveur du conjoint survivant, de le produire jusqu'au 30 novembre 2001, sous peine d'en voir prononcer l'annulation.  
(W 2757<sup>9</sup>)

1014 Lausanne, 16 novembre 2000 Le président: Michel Carrard

Le président du Tribunal civil du district de Morges somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 10 août 2001, au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

une cédula hypothécaire au porteur de CHF 17 000.-, inscrite le 26 mars 1959 sous no 125 134 au registre foncier du district de Morges, intérêt maximum 6% l'an, 1er rang, grevant la parcelle 711, feuille 32 de la commune de Morges dont Marlyse Bricoleins Godwin est propriétaire.  
(W 1757<sup>9</sup>)

1110 Morges, 17 juillet 2000 Le président: P.-L. Cornu

Le président du Tribunal du district d'Orbe somme le détenteur du titre suivant:

Cédula hypothécaire au porteur de CHF 40 000.-, intérêt maximum 10%, inscrite au registre foncier d'Orbe le 9 juin 1982, sous no 162 919, grevant en 2e rang, avec profit des cases libres, la parcelle 125 de la commune de Rances, propriété de Georges Jaquier, de le produire jusqu'au 20 mars 2001, sous peine d'en voir prononcer l'annulation.  
(W 675<sup>9</sup>)

1350 Orbe, 9 mars 2000 Le président:  
Jean-Pierre Lador

Le juge II des districts d'Hérens et Conthey Mme Isabelle Boson rend noire que l'hoirie de feu Giovanni Boglione, de dernier domicile à Boulevard Louis II 15, 9800 Principauté de Monaco, ayant droit présumé, allègue avoir perdu deux obligations hypothécaires au porteur souscrites le 4 juin 1976 devant Me Jean Mariéthoz, de respectivement CHF 165 000.- et CHF 110 000.-, garanties par deux hypothèques, inscrites sous PJ no 8617-76/Ayent et no 8618-76/Ayent, grevant en 1er et en 2e rang les immeubles suivants, sis sur commune d'Ayent:

- PPE no 50716, quote-part de 1,98/1000 de la parcelle de base no 178, plan no 3, Anzère, avec droit exclusif sur le garage box no 2;  
- PPE no 50753, quote-part de 18,55/1000 de la parcelle de base no 178, plan no 3, Anzère, avec droit exclusif sur l'appartement no 121 et la cave no 82.

Cela étant, les personnes qui détiendraient ce titre au porteur sont invitées à les produire au greffe du Tribunal d'Hérens et Conthey, à Sion, dans les six mois qui suivront la première publication du présent avis, sous peine d'en voir prononcer l'annulation conformément aux dispositions des art. 977 et 981 c.O.  
(W 2732<sup>9</sup>)

1950 Sion, 14 novembre 2000 Le Juge II: Isabelle Boson

Il Pretore della Giurisdizione di Locarno-Città, Avv. Francesco Bertini, diffida lo/lo/i sconosciuto/i detentore/i della cartella ipotecaria al portatore di CHF 9000.-, gravante in 1° rango la PPP n. 2909 di proprietà di Kurt Ringle, Langnau am Albis, dg. 2741 del 16 aprile 1974, compriprietà del fondo part. n. 5018 RUDF di Locarno, titolo andato smarrito, a produrlo alla scrivente Pretura, notificando eventuali pretese, entro il termine di 1 anno dalla prima pubblicazione apparsa sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio, sotto comminatoria dell'ammortamento.  
(W 2539<sup>9</sup>)

6601 Locarno, 13 ottobre 2000 Il Pretore: Avv. Francesco Bertini

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 31 ottobre 2000 (inc. n. CN.2000.92), in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC diffida lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di nominali CHF 400 000.- gravante in 7° rango il fondo n. 1126 RFD di Lugano (documento giustificativo n. 11866 del 6 ottobre 1972, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto dominatoria di ammortamento.  
(W 2769<sup>9</sup>)

6900 Lugano, 13 novembre 2000 Il Pretore: Avv. Mauro Ermani

## Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento

(OR - CO - CO 971, 977, 986)

## Es werden kraftlos erklärt:

- Schuldbrief Nr. A/887 vom 27. August 1958 im Betrag von CHF 54 000.-, Maximalzinssfuß von 5 1/2%, im ersten Rang, lastend auf dem Grundstück Parzellen Nr. 1313, Nr. 1324 und Nr. 1337, Grundbuch Flawil  
- Inhaberschuldbrief Nr. A/888 vom 27. August 1958 im Betrag von CHF 12 000.-, Maximalzinssfuß von 5 1/2%, im zweiten Rang, lastend auf den Grundstücken Parzellen Nr. 1313, Nr. 1324 und Nr. 1337, Grundbuch Flawil  
- Inhaberschuldbrief Nr. B/311 vom 22. Dezember 1960 im Betrag von CHF 4000.-, Maximalzinssfuß von 5 1/2%, im dritten Rang, lastend auf den Grundstücken Parzellen Nr. 1313, Nr. 1324 und Nr. 1337, Grundbuch Flawil.  
(K 2770)

9230 Flawil, 2. November 2000 Bezirksgericht Untertoggenburg

Der Namen-Schuldbrief über CHF 25 000.- datiert vom 28. August 1933, Gläubigerin: Thurgauer Kantonalbank Frauenfeld, haftend im 1. Rang auf Liegenschaft 1100, Grundbuch Frauenfeld, lautend auf Heidi Weber, geboren 3. August 1930, wohnhaft Wiesenstrasse 3, 8500 Frauenfeld, und Rosemarie Fallier-Lenz, geboren 10. Juli 1935, wohnhaft Wiesenstrasse 3, 8500 Frauenfeld, wird kraftlos erklärt.  
(K 2758)

8501 Frauenfeld, 10. November 2000 Präsidium des Bezirkes Gerichten Frauenfeld

Mit Verfügung vom 7. November 2000 wurden folgende Schuldbriefe kraftlos erklärt:

- Namensschuldbrief vom 21. Oktober 1913 über CHF 10 000.- der Aargauischen Kantonalbank, haftend im ersten Rang auf GB Merenschwand Nr. 133, Parzelle 322.1  
- Inhaberschuldbrief vom 15. April 1924 über CHF 8000.- der Aargauischen Kantonalbank, haftend im ersten Rang und  
- Inhaberschuldbrief vom 15. April 1924 über CHF 6000.-, haftend im zweiten Rang auf GB Merenschwand Nr. 1193, Parzelle 322.02.  
(K 2759)

5630 Muri, 16. November 2000 Gerichtspräsidium Muri

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Zürich hat mit Verfügung vom 3. November 2000 folgende Titel als kraftlos erklärt:

Aktienzertifikate Nr. 120 und 620 über je 46 Namenaktien à CHF 100.- der Logis Suisse SA, Zürich, Wohnbaugesellschaft gesamtschweizerischer Organisationen, lautend auf die Genossenschaft Coop Olten (heute: Coop Mittelland, Industriestrasse 23, 4922 Bützberg) (U/EO000015).  
(K 2760)

8026 Zürich, 3. November 2000 Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichterin s.V. (NR):  
Die juristische Sekretärin: lic.iur. J. Magnin

Par ordonnance du 7 novembre 2000, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine à Fribourg a annulé les deux cédules hypothécaires nominatives, en faveur de l'Union de Banques Suisse à Fribourg, toutes deux du 26 mai 1989, de CHF 1 000 000.- chacune, intérêts maximum 8 1/2% grevant toutes deux en premier rang et collectivement les art. 10 174, 10 175, 10 176, 10 177, 10 179, 10 180, 10 182, 10 184, 10 185, 10 187, 10 189, 10 190, 473 et 615 de la commune de Givisiez, sis rue Jean Prouvé, propriétés de l'UBS SA à Zurich et Bâle.  
(K 2761)

1702 Fribourg, 16 novembre 2000 Le greffier: P. Brouchoud

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

## Bundesamt für Privatversicherungen:

## Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 3. November 2000 die SCG Rückversicherung AG, in Zürich, zum Betrieb der Rückversicherung in allen Versicherungsweigen ermächtigt.  
(A 4837)

## Office fédéral des assurances privées:

## Autorisation d'exploiter l'assurance

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 3 novembre 2000 la SCG Rückversicherung AG, à Zurich, à exploiter la réassurance dans toutes les branches.  
(A 4837)

## Ufficio federale delle assicurazioni private:

## Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 3 novembre 2000 la SCG Rückversicherung AG, a Zurigo, ad esercitare la riassicurazione in tutti i rami.  
(A 4837)

**Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG)**

vom 18. März 1994

Änderung der Fondsreglemente von  
UBS (CH) Equity Fund - Asia und  
UBS (CH) Equity Fund - Global

**Erste Veröffentlichung**

UBS Fund Management (Switzerland) AG, Basel als Fondslieferant und UBS AG, Basel und Zürich als Depotbank der oben genannten Anlagefonds beabsichtigen, die bestehenden Reglemente dieser Anlagefonds in den jeweiligen §§ 7 und 24 zu ändern.

Auf Grund des beabsichtigten Vertriebs der beiden Anlagefonds in Frankreich werden gewisse Anpassungen an das europäische Recht, d.h. an die EG-Richtlinie 85/611/EWG betreffend bestimmte Organismen für gemeinsame Anlagen in Wertpapieren (OGAW) erforderlich. Diese durch wenige Änderungen erreichte Konformität mit der europäischen Regelung ermöglicht die Anwendung eines erleichterten Zulassungsverfahrens in Frankreich.

Im Einzelnen sind folgende Änderungen vorgesehen:

§ 7 Ziffer 2 drittes Lemma von UBS (CH) Equity Fund - Asia lautet neu:  
- Anteile an anderen Effektenfonds, die zur Hauptsache in asiatischen Beteiligungswerten (exkl. japanische) investieren. Der Anteil dieser Effektenfonds unter Einschluss derjenigen unter Ziffer 3 ist auf 5% des Fondsvermögens begrenzt. Vorbehalten bleiben allfällige Einschränkungen gemäss § 14 Ziffer 3.

§ 7 Ziffer 2 drittes Lemma von UBS (CH) Equity Fund - Global lautet neu:

- Anteile an anderen Effektenfonds, die zur Hauptsache in Beteiligungswerten im vorstehend beschriebenen Sinn investieren. Der Anteil dieser Effektenfonds ist auf 5% des Fondsvermögens begrenzt. Vorbehalten bleiben allfällige Einschränkungen gemäss § 14 Ziffer 3.

§ 7 Ziffer 3 letztes Lemma von UBS (CH) Equity Fund - Asia und UBS (CH) Equity Fund - Global wird ersatzlos gestrichen.

Im jeweiligen § 14 lauten Ziffern 3 und 4 neu:

3. Das vorliegende Reglement ersetzt das Reglement vom 1. April 1999.  
4. Das vorliegende Reglement tritt am [Datum des Inkrafttretens] in Kraft.

Wir weisen die Anleger darauf hin, dass sie innert 30 Tagen seit der zweiten und letzten Veröffentlichung dieser Reglementänderungen bei der Eidgenössischen Bankkommission, Postfach, 3001 Bern, Einwendungen erheben oder die Auszahlung ihrer Anteile in bar verlangen können. 072 (A 4836)

Die zweite und letzte Veröffentlichung erfolgt am 20. November 2000.

4002 Basel, 16. November 2000

Die Fondsleitung: UBS Fund Management (Switzerland) AG

Die Depotbank: UBS AG

**Öffentliches Inventar - Rechnungsruf****Erste Veröffentlichung**

**Siegrist Walter Albert**, geboren 13. Mai 1921, von Meisterschwanden, Ehemann der Erna Ruth geb. Schlup, Fahnenfabrikant, wohnhaft gegen Aarwangenstrasse 57, 4900 Langenthal, verstorben am 29. Juni 2000 in Langenthal. (A 4836)

Eingabefrist bis und mit 15. Dezember 2000.

Anmeldestellen:

- a. Regierungstatthalteramt Aarwangen, Verwaltungszentrum, Jurastrasse 22, 4900 Langenthal:  
- für Forderungen und Bürgschaftsansprüche gegenüber dem Erblasser.  
b. Andreas Bandi, Notar und Fürsprecher, Jurastrasse 31, 4900 Langenthal:  
- für Guthaben des Erblassers.

Massaverwalterin:

Frau Sandra Eggenschwiler, c/o Notariats- und Advokaturbüro Andreas Bandi, Jurastrasse 31, 4900 Langenthal. (A 4840)

4900 Langenthal, 16. November 2000 Der Beauftragte: Andreas Bandi Notar und Fürsprecher

**Öffentliches Inventar - Rechnungsruf**

Erblasser: **Hiltbrunner Peter Paul**, geboren 10. Juli 1946, von Wyssachen, gestorben 15. August 2000, wohnhaft gewesen Russenweg 8, 8008 Zürich.

Datum der Anordnung: 5. September 2000

Anmeldefrist für Forderungen, inkl. Bürgschaftsforderungen, und Schulden bis 18. Dezember 2000. Die Forderungen sind Wert Todestag zu berechnen.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben jenen Gläubigern weder persönlich noch mit der Erbschaft haften, deren Forderungen zufolge versäumter Anmeldung nicht in das Inventar aufgenommen werden, sofern sie nicht durch Pfandrechte gedeckt sind.

Die Schuldner und die im Besitz von Faustpfändern befindlichen Gläubiger, welche keine Eingabe machen, werden mit Ordnungsbussen bestraft. (A 4841)

8034 Zürich 8, 13. November 2000 Notariat Riesbach-Zürich Feldwegstrasse 49, Postfach 821, Zürich

**Anzeige gemäss Art. 181 OR****Erste Veröffentlichung**

In Anwendung von Art. 181 OR zeigt die **Charmilles Technologies Sales Ltd**, mit Sitz in 1217 Meyrin, rue du Pré-de-la-Fontaine 8-10, den Gläubigern an, dass sie mit Vertrag vom 21. August 2000, von der Rolma AG, mit Sitz an der Luberzen 40, 8902 Urdorf, mit Wirkung ab 1. Oktober 2000, die Vertriebsrechte für die Charmilles-Maschinen in der Schweiz und alle mit diesem Teilgeschäftsbetrieb verbundenen Aktiven und Passiven übernommen hat. (A 4838)

1217 Meyrin, 11. November 2000 Charmilles Technologies Sales Ltd

**Avis selon Part. 181 CO****Première publication**

En application de l'art. 181 al. 1 CO, **Charmilles Technologies Sales Ltd**, dont le siège est à 1217 Meyrin, rue du Pré-de-la-Fontaine 8-10, avise les créanciers que par contrat du 21 août 2000, elle a repris de Rolma AG, dont le siège est à ln der Luberzen 40, 8902 Urdorf, avec effet du 1er octobre 2000, les droits de ventes pour les machines de Charmilles en Suisse ainsi que tous les actifs et passifs de cette partie de l'entreprise s'y rapportant. (A 4838)

1217 Meyrin, 11 novembre 2000 Charmilles Technologies Sales Ltd

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 58 ZGB, 742 ff. OR und 745 Abs. 3 OR sowie provisorischer Verteilplan betreffend freie Stiftungsmittel**

**Personalfürsorgestiftung der Glas & Spiegel AG in Liq., Basel****Erste Veröffentlichung**

Die Aufsichtsbehörde BVG und Stiftungsaufsicht verfügte am 19. September 2000 auf Antrag der amtlichen Verwaltung die Auflösung und Liquidation der Personalfürsorgestiftung der Glas & Spiegel AG. Allfällige Gläubiger der rubrizierten Vorsorgeeinrichtung werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit dieser Publikation des Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, Frau Yolanda Müller Klominek, Beim Goldenen Löwen 13, 4052 Basel, anzumelden.

Der provisorische Verteilplan betreffend die freien Stiftungsmittel liegt innert 30 Tagen seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Liquidatorin zur Einsicht auf und kann gegen telefonische Voranmeldung eingesehen werden. Allfällige Einwendungen gegen die geplante Verteilung sind bei der Liquidatorin schriftlich und begründet innert 30 Tagen seit der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt geltend zu machen.

Gemäss dem provisorischen Verteilplan gelangen in den Genuss der freien Stiftungsmittel Destinatäre der Personalfürsorgestiftung der Glas & Spiegel AG in Liq., die zwischen dem 1. Januar 1995 und dem Konkursstag der Glas & Spiegel AG (31. August 1998) im Dienste der Glas & Spiegel AG, Basel, standen. Überdies müssen die Destinatäre mindestens vier Dienstjahre sowie ein Alter von mindestens 29 Jahren im Zeitpunkt ihres Ausscheidens ausweisen. Ebenfalls berücksichtigt werden Rentner.

Falls keine Änderungen des provisorischen Verteilplans aufgrund solcher Einwendungen erfolgen, der Verteilplan durch die Aufsichtsbehörde genehmigt wird und in Rechtskraft erwächst, werden die Auszahlungen im Rahmen der bisherigen Ermittlungen vorgenommen. Allfällige Guthaben jener Destinatäre, welche nicht mehr auffindbar sind, werden der Stiftung Auffangeinrichtung BVG, Administration Freizügigkeitskonten, Zürich, nach Massgabe der Liquidation zur weiteren Verwaltung überwiesen werden. (A 4839<sup>2</sup>)

4000 Basel, 16. November 2000

Die Liquidatorin

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Blockbuster Entertainment AG, Aarau****Erste Veröffentlichung**

Gemäss Fusionsvertrag vom 21. Oktober 1997 sind Aktiven und Passiven der Blockbuster Entertainment AG, mit Sitz in Aarau, aufgrund der Fusionsbilanz per 30. Juli 1997 nach Massgabe von Art. 748 OR auf die Unigamma Asset Management AG, mit Sitz in Aarau, übergegangen und die Blockbuster Entertainment AG hat sich aufgelöst.

Die Gläubiger der Blockbuster Entertainment AG werden hiermit aufgefordert, ihr Ansprüche innert einer Frist von zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet bei der Unigamma Asset Management AG, Tellstrasse 55, 5000 Aarau, anzumelden. Sofern nicht innert der gleichen Frist ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schuldverpflichtungen der aufgelösten Blockbuster Entertainment AG auf die Unigamma Asset Management AG über. (A 4842<sup>2</sup>)

5000 Aarau, 16. November 2000 Unigamma Asset Management AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Unigamma Asset Management AG, Aarau****Erste Veröffentlichung**

Gemäss Fusionsvertrag vom 10. November 2000 sind Aktiven und Passiven der Unigamma Asset Management AG, mit Sitz in Aarau, aufgrund der Fusionsbilanz per 1. Juli 2000 nach Massgabe von Art. 748 OR auf die Discovery Zone AG, nun Unigamma Asset Management AG, mit Sitz in Zürich, übergegangen und die angetretene Unigamma Asset Management AG hat sich aufgelöst.

Die Gläubiger der aufgelösten Unigamma Asset Management AG werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet bei der Discovery Zone AG, neu Unigamma Asset Management AG, Stampfenbachstrasse 142, 8006 Zürich, anzumelden. Sofern nicht innert der gleichen Frist ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schuldverpflichtungen der aufgelösten Unigamma Asset Management AG auf die neue Unigamma Asset Management AG über. (A 4843<sup>2</sup>)

8006 Zürich, 16. November 2000 Unigamma Asset Management AG, Zürich

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Evento GmbH in Liq., Altstätten****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Gesellschafter der Evento GmbH, mit Sitz in Altstätten, vom 27. Oktober 2000 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung und Belegen dem Liquidator, Herrn Stefan Lüthi, Büchel/Schönenboden, 9658 Wildhaus, anzumelden. (A 4783<sup>3</sup>)

9568 Wildhaus, 14. November 2000

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Bepa Consultancy AG in Liquidation, Baar****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Bepa Consultancy AG vom 8. November 2000 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, der Contreva Management AG, vertreten durch den einzelzeichnungsberechtigten Direktor Herrn Mario Scholz, anzumelden. (A 4809<sup>2</sup>)

6300 Zug, 15. November 2000

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Alb AG in Liquidation, Basel****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. September 2000 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Alb AG in Liquidation, c/o Jürg Derendinger, Elisabethenstrasse 6, 4051 Basel, schriftlich und begründet anzumelden. Es ist eine vorzeitige Verteilung im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzusehen. (A 4784<sup>1</sup>)

4051 Basel, 14. November 2000

Alb AG in Liquidation

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Beskid AG in Liq., Basel****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 5. Oktober 2000 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung am Sitz der Gesellschaft, c/o Bank Ethingier & Cie AG, Freie Strasse 107, 4051 Basel, anzumelden. (A 4785<sup>1</sup>)

4051 Basel, 14. November 2000

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Le temps retrouvé Sàrl in Liquidation, Basel****Erste Veröffentlichung**

Auflösung und Liquidation der Gesellschaft laut öffentlicher Urkunde vom 25. Januar 1999.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und begründet innert 30 Tagen nach der dritten Publikation bei der Liquidatorin, Arlette Schneider, Rue du Haut-Fourneau 7, 2800 Delémont, anzumelden. (A 4844<sup>2</sup>)

2800 Delémont, 16. November 2000

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Zossenweg AG Immobiliengesellschaft in Liquidation, Basel****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. September 2000 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Zossenweg AG Immobiliengesellschaft in Liquidation, c/o Jürg Derendinger, Elisabethenstrasse 6, 4051 Basel, schriftlich und begründet anzumelden. (A 4786<sup>1</sup>)

Es ist eine vorzeitige Verteilung im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzusehen. (A 4786<sup>1</sup>)

4051 Basel, 14. November 2000

Zossenweg AG

Immobiliengesellschaft

in Liquidation

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR****Verein Eidg. Schwing- und Aelplerfest Bern 1998 (ESAF 1998), Bern****Dritte Veröffentlichung**

Durch Vorstandsbeschluss bzw. ausserordentlicher Vereinsversammlung vom 13. Oktober 2000 wurde die Auflösung und Liquidation des Vereins beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator Felix Bangterer, Fürsprecher und Notar, Bälliz 62, 3601 Thun, anzumelden. (A 4787<sup>2</sup>)

3601 Thun, 14. November 2000

Die Liquidatoren

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Hermes Sicherheit GmbH in Liquidation, Binningen****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung hat am 2. November 2000 die Auflösung der GmbH beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei Hermes Sicherheit GmbH anzumelden. (A 4788<sup>1</sup>)

4102 Binningen, 14. November 2000

Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO****Société coopérative des producteurs de lait de Buttes, Buttes****Deuxième publication**

La société est dissoute (FOSC du 28. 07. 2000, no 79, p. 5171). Les créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication du présent avis, auprès du liquidateur, monsieur Pierre-Auguste Thiébaud, rue du Rousseau 1, 2115 Buttes. (A 4810<sup>2</sup>)

2115 Buttes, 15 novembre 2000

Le liquidateur

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Blu Inn SA in liquidazione, Chiasso****Prima pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 17 ottobre 2000 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Marco Maghetti, via Livio 24, 6830 Chiasso, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 4828<sup>2</sup>)

6830 Chiasso, 16 novembre 2000

Il liquidatore

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Parkway SA, Chiasso****Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 2 novembre 2000 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro un mese alla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore: Signora Monica Canova, c/o Velaconsul SA, via Vela 3, casella postale 2642, 6830 Chiasso. (A 4811<sup>2</sup>)

6830 Chiasso, 15 novembre 2000

Il liquidatore

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Unifur Brokers SA in liquidazione, Chiasso****Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare la società ha deciso il suo scioglimento e non sussiste che per la sola liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Unifur Brokers SA in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre, per iscritto, i loro crediti e relativi documenti giustificativi secondo l'art. 742 CO., nel termine di 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di penzione, al liquidatore Signor Carlo Lips, Muralto. (A 4829\*)  
6600 Muralto, 16 novembre 2000 Il liquidatore

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

##### Wohnbaugenossenschaft Habitat 7000 in Liquidation, Chur

**Zweite Veröffentlichung**  
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. August 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen. Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, lic.lur. et oec. Christian Thöny, Rechtsanwalt, Quaderstrasse 16, 7000 Chur einzureichen. (A 4812\*)  
7000 Chur, 15. November 2000 Der Liquidator

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Rezzo chauffages S.A. en liquidation, Crissier

**Troisième publication**  
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 2 novembre 2000, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur M. Laszlo Rezzo, rue des Alpes 53, 1023 Crissier. (A 4789\*)  
1023 Crissier, 14 novembre 2000 Le liquidateur

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Metallgiesserei Flückiger AG Dotzigen in Liq., Dotzigen

**Zweite Veröffentlichung**  
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. September 2000 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Herrn René Marty, Schlossgasse 4A, 8570 Weinfelden, anzumelden. Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. Eine vorzeitige Vermögensverteilung und damit die vorzeitige Löschung im Handelsregister gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten. (A 4813\*)  
8570 Weinfelden, 15. November 2000 Der Liquidator

#### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

##### Compaq Computer AG, Dübendorf

**Zweite Veröffentlichung**  
Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 25. Oktober 2000 die Auflösung und Fusion der Aktiengesellschaft mit der Compaq Computer (Schweiz) GmbH, in Dübendorf, beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit in Analogie zu Art. 748 und 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist bei der Compaq Computer (Schweiz) GmbH, Überlandstrasse 1, 8600 Dübendorf, anzumelden. (A 4814\*)  
8600 Dübendorf, 15. November 2000 Compaq Computer (Schweiz) GmbH

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### AIRCOR SA, Fribourg

**Première publication**  
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 10 octobre 2000 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de trente jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnés des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Fiduciosa SA, Boulevard de Pérolles 55, 1705 Fribourg. (A 4845\*)  
1705 Fribourg, 16 novembre 2000 La liquidatrice

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Capo SA, Fribourg

**Première publication**  
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 10 octobre 2000 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de trente jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnés des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Fiduciosa SA, Boulevard de Pérolles 55 55, 1705 Fribourg. (A 4846\*)  
1705 Fribourg, 16 novembre 2000 La liquidatrice

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Macrotrade S.A., Fribourg

**Dritte Veröffentlichung**  
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. November 2000 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 10 Tagen beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Beat Fellmann, c/o Holderbank, Zürcherstrasse 170, 8645 Jona, anzumelden. (A 4793\*)  
8645 Jona, 14. November 2000 Der Liquidator

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### B-I-Recruiting SA en liquidation, Genève

**Troisième publication**  
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 7 novembre 2000 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de la liquidatrice, Rivafid Société Fiduciaire SA, avenue de Miremont 14, 1206 Genève. La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745, al. 3 CO. (A 4790\*)  
1206 Genève, 14 novembre 2000 La liquidatrice

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Fiduciaire Rexco S.A. en liquidation, Genève

**Troisième publication**  
L'assemblée générale extraordinaire du 10 novembre 2000 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. La société a l'intention de procéder à la répartition du solde actif selon l'art. 745 al. 3 CO. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances (par écrit, accompagnées des pièces justificatives) dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur, la Fiduciaire Saechi S.A., avenue de Mirmont 32, 1206 Genève. (A 4791\*)  
1206 Genève, 14 novembre 2000 La liquidatrice

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Interce Engineering Services SA en liquidation, Genève

**Troisième publication**  
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 6 novembre 2000 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, Monsieur Jacques Bischof, chemin des Clochettes 14, 1206 Genève. La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745, al. 3 CO. (A 4792\*)  
1206 Genève, 14 novembre 2000 Le liquidateur

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### SI Fonbleu, Genève

**Deuxième publication**  
Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 30 octobre 2000, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, en mains du liquidateur, Monsieur Pierre-Alain Bonvallat, rue des Eaux-Vives 23, case postale, 1211 Genève 6. La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO. (A 4815\*)  
1211 Genève 6, 15 novembre 2000 Le liquidateur

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Société Immobilière Rue du Village Suisse No 4, Genève

**Deuxième publication**  
Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 30 octobre 2000, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, en mains du liquidateur, Monsieur Pierre-Alain Bonvallat, rue des Eaux-Vives 23, case postale, 1211 Genève 6. La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO. (A 4816\*)  
1211 Genève 6, 15 novembre 2000 Le liquidateur

#### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

##### Vogt Bau AG, Hängendorf

**Zweite Veröffentlichung**  
Die ordentliche Generalversammlung der Vogt Bau AG, in Hängendorf, vom 30. August 2000 hat die Fusion mit der Vogt Strassenbau AG in Olten beschlossen. Die Fusion erfolgt rückwirkend per 1. Januar 2000. Die Vogt Bau AG ist damit aufgelöst. Ihre Aktiven und Passiven sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Vogt Strassenbau AG übergegangen. Den allfälligen Gläubigern der aufgelösten Vogt Bau AG wird hiermit davon Kenntnis gegeben, dass sie innert Monatsfrist nach der dritten Publikation des vorliegenden Schuldenrufes ihre Forderungen schriftlich bei der Vogt Strassenbau AG, Ghedgraben 10, 4600 Olten anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4817\*)  
4600 Olten, 15. November 2000 Vogt Strassenbau AG

#### Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR

##### Scarlatti AG, Hiltelfingen

**Dritte Veröffentlichung**  
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Oktober 2000 hat die Auflösung der Gesellschaft und Umwandlung in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung beschlossen. Die Gläubiger werden im Sinne von Art. 826 Abs. 2 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet am Domizil der Gesellschaft, Zedtwitzweg 8, 3626 Hünibach, anzumelden. Die Schuld geht auf die neue Gesellschaft über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird. (A 4794\*)  
3626 Hünibach, 14. November 2000 Scarlatti AG

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Chlous S.A. en liquidation, Lausanne

**Première publication**  
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 14 juillet 2000, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à l'adresse de la société en liquidation, «co/étude Patrick Foetisch, rue du Petit-Chêne 18, 1003 Lausanne». (A 4830\*)  
1003 Lausanne, 16 novembre 2000 Le liquidateur

#### Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

##### Cida Electra SA, Lausanne

**Troisième publication**  
L'assemblée générale extraordinaire de la société Cida Electra SA du 3 novembre 2000 a décidé la fusion avec la société FINELEC SA à Sion (Canton du Valais).

L'actif et le passif de la société Cida Electra SA sont repris par la société FINELEC SA conformément au contrat de fusion du 3 novembre 2000 sur la base d'un bilan pro forma au 31 décembre 1999 correspondant au bilan dûment audité au 31 décembre 1999, ajusté en fonction des réserves latentes imposées par le Canton de Vaud. La société Cida Electra SA est dissoute. Les créanciers éventuels de la société Cida Electra SA sont invités à produire leurs créances par écrit dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de la société FINELEC SA, sortie autoroute Sion-Ouest, 1951 Sion (Canton du Valais). La société reprenante attire expressément l'attention des créanciers éventuels sur la possibilité de la confusion des biens des deux sociétés après l'expiration d'un délai de trois mois à compter du troisième appel aux créanciers conformément à l'art. 748 chiffre 6 CO en relation avec l'art. 745 CO. (A 4795\*)  
1951 Sion, 14 novembre 2000 FINELEC SA

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Le Huron S.A. en liquidation, Lausanne

**Deuxième publication**  
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 26 octobre 2000, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, c/o Dominique Hiltzer, chalet Le Huron, 1865 Les Diablerets. (A 4819\*)  
1865 Les Diablerets, 15 novembre 2000 Le Liquidateur

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Les Retraites-Chandieu E.S.A. en liquidation, Lausanne

**Troisième publication**  
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société du 7 novembre 2000 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature d'ici au 31 décembre 2000. Les créances doivent être adressées au liquidateur, Monsieur Bertrand Chave, à l'adresse de la rue des Terreaux 3, 1003 Lausanne, c/o Fiduciaire W. Jeanbourquin S.A. (A 4796\*)  
1003 Lausanne, 14 novembre 2000 Le liquidateur

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Menuiserie Cuendet S.A., en liquidation, Lausanne

**Première publication**  
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 16 octobre 2000 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, pièces justificatives à l'appui, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur M. Jean-François Thoney, p.a. Société Coopérative d'Habitation Lausanne, case postale 253, 1000 Lausanne 22. Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit, cas échéant, de procéder à une répartition anticipée (art. 745, al. 3 CO). (A 4831\*)  
1000 Lausanne, 16 novembre 2000 Le liquidateur

#### Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

##### RGG S.A., Lausanne

**Troisième publication**  
Suivant décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de RGG S.A. du 7 novembre 2000, la société a fusionné avec Les Retraites-Chandieu E.S.A., à Lausanne, cette dernière société ayant repris les actifs et passifs de RGG S.A. à titre universel. RGG S.A. est dissoute sans liquidation, conformément à l'art. 748 CO. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, dans un délai de 30 jours suivant la troisième publication du présent appel aux créanciers, afin d'être désintéressés ou garantis. Faute de production, ils seront réputés avoir renoncé à recevoir des sûretés. (A 4797\*)  
1000 Lausanne, 14 novembre 2000 Les Retraites-Chandieu E.S.A.

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### S.I. Eden-Diamant SA en liquidation, Lausanne

**Troisième publication**  
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 25 octobre 2000, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à faire part de leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication du présent avis, en mains des liquidateurs Robertino Lei Ravello et Fiduciaire Dreyfus et Zurbuchen SA, chez Zenith finance S.A., place Pépinet 1, 1001 Lausanne. (A 4798\*)  
1001 Lausanne, 14 novembre 2000 Les liquidateurs

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Zanzibar S.A. en liquidation, Lausanne

**Première publication**  
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 septembre 2000 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation sous la raison sociale «Zanzibar S.A. en liquidation». Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances, pièces justificatives dans le mois qui suivra la troisième publication du présent avis, en main du liquidateur, Monsieur Adam Hartley, à 1295 Commugny, chemin Chantebise 4 (chez le liquidateur). (A 4847\*)  
1295 Commugny, 16 novembre 2000 Le liquidateur

#### Trasformazione di una società anonima in una società a garanzia limitata a senso degli art. 824 e 826 CO

##### Giacomo Perniciaro Sagl, Losone

**Prima pubblicazione**  
Il 4 agosto 1997 l'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Giacomo Perniciaro SA, ha deciso lo scioglimento della società senza liquidazione, mediante trasformazione in società a garanzia limitata, conformemente agli art. 824 e segg. CO. A norma dell'art. 826 c.p.v. 1 CO, attivo e il passivo della società anonima disciolta passano alla società Giacomo Perniciaro Sagl secondo il bilancio al 31 dicembre 1996. La Giacomo Perniciaro SA verrà in seguito cancellata.

I creditori della società anonima disciolta sono invitati a notificare i loro crediti entro 30 giorni dalla terza pubblicazione di questo avviso e sono avvertiti che, salvo espressa opposizione da parte loro, la nuova società Giacomo Perniciaro Sagl diventerà loro debitrice.

Le notifiche devono essere inoltrate alla Giacomo Perniciaro Sagl, via Balzago 6, casella postale 756, 6616 Losone. (A 4848\*)  
6616 Losone, 16 novembre 2000 Giacomo Perniciaro Sagl

#### Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 823, 742 e 745 CO

##### Brimac Sagl in liquidazione, Lugano

###### Seconda pubblicazione

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria dei soci del 13 ottobre 2000 la società ha deciso il proprio scioglimento e messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare le loro pretese entro un mese dalla data della terza pubblicazione di questa diffida, come agli art. 742 e 745 CO.

Le notifiche devono essere indirizzate a Brimac Sagl in liquidazione, via Riviera 21, 6976 Castagnola. (A 4820\*)  
6976 Castagnola, 15 novembre 2000 Il liquidatore

#### Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

##### Viva Holding SA in liquidazione, Lugano

###### Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 20 ottobre 2000 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti, per iscritto, entro un mese dalla data della terza pubblicazione. Le notifiche dovranno essere inviate alla società in liquidazione c/o Firsia Fiduciaria e Revisione SA, via S. Balestra 17, 6901 Lugano. (A 4849\*)

6901 Lugano, 16 novembre 2000

Il liquidatore

#### Schuldeneruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

##### Frey Liegenschaften AG, Luzern

###### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. Oktober 2000 hat die Auflösung der Gesellschaft durch Fusion mit der Frey + Cie. Elektrotechnische Unternehmungen, Luzern (nunmehr Frey Liegenschaften AG, Luzern) beschlossen.

Aktiven und Passiven der aufgelösten Frey Liegenschaften AG sind demzufolge mit Wirkung ab 30. April 2000 auf dem Wege der Universalzession auf die Frey + Cie. Elektrotechnische Unternehmungen (nunmehr Frey Liegenschaften AG) übergegangen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung schriftlich bei der Revisionsstelle, Visura Treuhand-Gesellschaft, Landenbergstrasse 34, 6002 Luzern, anzumelden bzw. Sicherheiten zu verlangen. Es ist eine vorzeitige Löschung gemäss Art. 745 Abs. 3 OR mit abgekürztem Verfahren vorgesehen. (A 4821\*)  
6002 Luzern, 15. November 2000 Frey Liegenschaften AG

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Vamaro AG, Maienfeld

###### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Oktober 2000 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung des Schuldenerufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Beat Baikhardt, c/o Calanda Treuhand AG, Wiesentalstrasse 126, 7006 Chur, anzumelden. (A 4799\*)  
7006 Chur, 14. November 2000 Der Liquidator

#### Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée conformément aux art. 824 et 826 CO

##### Anixer (Switzerland) SA, Montreux

###### Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 10 novembre 2000 a décidé la transformation, sans liquidation, de la société en une société à responsabilité limitée.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans les trente jours suivant la troisième publication auprès de Anixer (Switzerland) Sàrl, à Montreux, La Foge, Chailly-sur-Clarens. A défaut, la nouvelle société en deviendra débitrice. (A 4850\*)  
1820 Montreux, 16 novembre 2000 Le liquidateur

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO

##### Culirev S. à r. l., Montreux

###### Deuxième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 1er novembre 2000, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances d'ici au 31 décembre 2000 auprès du liquidateur, Christian Monti, à 1815 Baugy-sur-Clarens. (A 4822\*)  
1815 Baugy-sur-Clarens, 15 novembre 2000 Le liquidateur

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### RIG - Techniques S.A., Montreux

###### Deuxième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 9 novembre 2000, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances d'ici au 31 décembre 2000 auprès du liquidateur, Jean-Jacques Reato, c/o Sofidest S.A., à Villeneuve. (A 4823\*)  
1844 Villeneuve, 15 novembre 2000 Le liquidateur

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Mindlink SA in liquidation, Neuchâtel

###### Première publication

Par décision de son assemblée générale du 8 novembre 2000, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur: M. Jean-Pierre Cuche, chemin de la Marnière 63, 2068 Hauterive. (A 4832\*)

2068 Hauterive, 16 novembre 2000

Le liquidateur

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Sinavex S.A. en liquidation, Nyon

###### Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 octobre 2000 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai de trente jours à compter de la troisième publication en mains de la liquidatrice, Pluri-com Conseils S.A., à 1260 Nyon, chemin du Joran 4B. (A 4800\*)  
1260 Nyon, 14 novembre 2000 La liquidatrice

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

##### Société de laiterie d'Oulens en liquidation, Oulens-sous-Echallens

###### Troisième publication

Suivant décision de son assemblée générale extraordinaire du 10 août 2000, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à Jean-Pierre Bigler, 1041 Oulens-sous-Echallens. (A 4801\*)  
1041 Oulens-sous-Echallens, 14 novembre 2000 Le liquidateur

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Wohlfahrtsstiftung der Gebrüder Spaini AG, Pratteln

###### Erste Veröffentlichung

Der Stiftungsrat hat am 29. November 1999 die Auflösung und Liquidation der Stiftung beschlossen.

Den allfälligen Gläubigern der Wohlfahrtsstiftung der Gebrüder Spaini AG, Pratteln in Liquidation wird hiermit davon Kenntnis gegeben, dass sie innert Monatsfrist nach der dritten Publikation des vorliegenden Schuldenerufes ihre Forderungen schriftlich bei den Liquidatoren der Wohlfahrtsstiftung der Gebrüder Spaini AG, Pratteln in Liq. c/o Gebr. G. & L. Spaini, Salinenstrasse 54, 4133 Pratteln, anzumelden haben. (A 4851\*)  
4133 Pratteln, 16. November 2000 Die Liquidatorin

#### Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Auforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

##### Abatron AG, Rickenbach

###### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Abatron AG, Rickenbach, vom 6. November 2000, hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von CHF 500 000.- auf CHF 250 000.- beschlossen. Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 500 Namenaktien à CHF 500.- welche die Gesellschaft erworben hat.

Gemäss Revisionsbericht im Sinne von Art. 732 OR der besonders befähigten Revisionsstelle Pius Bienz Treuhand- und Revisions-AG, Luzern, datiert vom 18. Oktober 2000 sind die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt.

Den Gläubigern der Gesellschaft wird hiermit im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Anmeldungen sind schriftlich an den Notar Herr Stefan Huber, Sonnhaldweg 4, 6221 Rickenbach, zu richten. (A 4824\*)

6221 Rickenbach, 15. November 2000

Abatron AG

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Personalfürsorgestiftung der Paul Weber AG, Rothrist

###### Dritte Veröffentlichung

Der Stiftungsrat der Personalfürsorgestiftung der Paul Weber AG, Rothrist hat an der Sitzung vom 3. November 2000 beschlossen, die Stiftung zu liquidieren und anschliessend aufzulösen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenerufes schriftlich und begründet einzureichen an: Stiftungsrat der Personalfürsorgestiftung der Paul Weber AG, Rosenweg 12, 4852 Rothrist.

Allfällige Beschwerden sind dem Amt für berufliche Vorsorge, Frey-Herosé-Strasse 12, 5001 Aarau, innert 30 Tagen seit der dritten Publikation einzureichen. (A 4802\*)  
4852 Rothrist, 14. November 2000 Personalfürsorgestiftung der Paul Weber AG

#### Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée conformément aux art. 824 et 826 CO

##### Trueb-Motos SA, Sévaz

###### Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 8 janvier 1998 a décidé la transformation de la société en société à responsabilité limitée.

Les créanciers de la société anonyme sont invités à produire leurs créances dans le délai de trente jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, à la société Trueb-Motos Sàrl, La Guérite 95, 1541 Sévaz. (A 4803\*)  
1541 Sévaz, 14 novembre 2000 Le conseil d'administration

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

##### Elektroplanung - Widmer GmbH, Sirmach

###### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. September 2000 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert dreissig Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenerufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt in schriftlicher Form beim Liquidator, Herrn Bernd Hildebrand, Unterholzstrasse 26, 8561 Otterberg anzumelden.

Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist. (A 4721\*)  
8561 Otterberg, 9. November 2000 Der Liquidator

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

##### REFU Drives (Schweiz) GmbH in Liquidation, Tegna

###### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 27. Oktober 2000 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenerufes bei der Liquidatorin Provida Consulting AG, Kohlrainstrasse 10, 8700 Küsnacht, anzumelden. (A 4833\*)  
8700 Küsnacht, 16. November 2000 Die Liquidatorin

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

##### Fondation de prévoyance en faveur du personnel Les Hoirs de Gustave Pèrisset SA, Ursy

###### Première publication

Par décision de l'autorité de surveillance des fondations et des institutions de prévoyance professionnelle du 30 septembre 1999, le Fonds a été dissout en date du 18 août 1999 et est entré en liquidation en date du 18 février 2000.

Les créances du Fonds sont invités à produire leurs réclamations dans le délai de trente jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, auprès des liquidateurs, MM. Gérard Pèrisset, Guy Pèrisset et Jean-Claude Giroud, 1670 Ursy. (A 4834\*)

1670 Ursy, 16 novembre 2000

Fondation de prévoyance

en faveur du personnel

Les Hoirs de Gustav Pèrisset SA

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Sutter Bedachungen AG in Liquidation, Wald ZH

###### Zweite Veröffentlichung

Auflösung und Liquidation der Gesellschaft laut öffentlicher Urkunde vom 2. November 2000.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche zuzüglich einer detaillierten Begründung, innert Monatsfrist nach der dritten Publikation schriftlich beim Liquidator, Bernhard Sutter, Sanatoriumstrasse 37, 8636 Wald, anzumelden. (A 4825\*)  
8636 Wald, 15. November 2000 Der Liquidator

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Treff-Punkt Wiler-Bär AG in Liquidation, Wil

###### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. November 2000 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator anzumelden. Zustelladresse: Horath Treuhand AG, Friedtalweg 20, 9500 Wil SG. (A 4804\*)  
9500 Wil, 14. November 2000 Der Liquidator

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Coiffure Sie & Er AG in Liquidation, Zollikon

###### Erste Veröffentlichung

Das Bezirksgericht Meilen hat am 9. Juli 1998 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft verfügt.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert einem Monat nach Veröffentlichung des Schuldenerufes schriftlich und begründet beim Liquidator anzumelden (Franco Burzi, Am Brunnenbächli 2, 8125 Zollikoberg). (A 4852\*)  
8125 Zollikoberg, 16. November 2000 Der Liquidator

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Aka AG in Liq., Zürich

###### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juli 2000 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft im Verfahren nach Art. 745 Abs. 3 OR mit vorzeitiger Verteilung beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenerufes schriftlich bei der Aka AG in Liq., c/o Dr. Hansjürg Lenhard, Tödi-strasse 17, Postfach 651, 8027 Zürich, anzumelden. (A 4826\*)  
8027 Zürich, 15. November 2000 Der Liquidator

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### J. Naef + Prof. E. Studer + G. Suter Architekten BSA AG in Liquidation, Zürich

###### Erste Veröffentlichung

In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 1. Februar 2000 hat die Gesellschaft ihre Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenerufes, schriftlich, bei folgender Adresse anzumelden: Belfida Treuhand AG, Badenerstrasse 334, 8040 Zürich. (A 4835\*)  
8040 Zürich, 16. November 2000 Die Liquidatorin

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### SelektionPro AG in Liquidation, Zürich

###### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der SelektionPro AG vom 29. September 2000 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenerufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, Frau Monika Spirig, c/o KMU Personaldienste, Röslistrasse 15, 8006 Zürich, anzumelden. (A 4827\*)  
8006 Zürich, 15. November 2000 Die Liquidatorin

#### Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Tamorj Finanz AG, Zürich

###### Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat mit Beschluss vom 22. Dezember 1999 die Auflösung der Gesellschaft und ihre Liquidation entschieden.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden mit diesem Aufruf aufgefordert, ihre Forderungen gemäss Art. 742 und 745 OR binnen eines Monats nach der dritten Veröffentlichung dieser Bekanntmachung mitzuteilen, mit der Folge der Verwirkung im Unterlassungsfall.

Die Mitteilungen müssen dem Liquidator Laurito Frigerio geschickt werden, c/o Abilfida SA, Via Zurigo 5, 6901 Lugano. (A 4805\*)  
6901 Lugano, 14. November 2000 Abilfida SA

## Bilanzen - Bilans - Bilanci

## SWICA Versicherungen, Winterthur

| Aktiven  | Bilanz per 31. Dezember 1999 |                | Eigenkapital und Verbindlichkeiten   | (B 239) Passiven    |                |
|--|------------------------------|----------------|--|---------------------|----------------|
|  | Berichtsjahr<br>CHF          | Vorjahr<br>CHF |  | Berichtsjahr<br>CHF | Vorjahr<br>CHF |
| A. Flüssige Mittel   | 3 757 323                    | 8 832 266      | A: Eigenkapital  | 16 052 411          | 15 829 102     |
| B. Forderungen   | 13 023 747                   | 11 199 004     | I. Eingefordertes Aktienkapital/Genossenschaftskapital                                 | 10 000 000          | 10 000 000     |
| I. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft                                     | 10 269 845                   | 8 224 234      | II. Partizipationskapital  | —                   | —              |
| 1. an Versicherungsnehmer  | 422 247                      | 138 678        | III. Kapitalreserven   | 2 000 000           | 2 000 000      |
| 2. an Agenten und Vermittler   | 9 836 133                    | 7 929 119      | IV. Gewinnreserven   | 2 950 000           | 1 450 000      |
| 3. an Versicherungsgesellschaften  | 11 465                       | 156 437        | 1. Gesetzliche Gewinnreserve   | 1 450 000           | 950 000        |
| II. Sonstige Forderungen an verbundene Unternehmen, Beteiligungen, Aktionäre     | 2 384 218                    | 2 635 769      | 2. Reserve für eigene Aktien   | —                   | —              |
| III. Sonstige Forderungen an andere Schuldner                                    | 369 684                      | 339 001        | 3. Aufwertungsreserve  | —                   | —              |
| C. Kapitalanlagen  | 112 731 674                  | 92 314 677     | 4. Statutarische Reserven  | —                   | —              |
| I. Grundstücke und Bauten  | 3 640 000                    | 3 760 000      | 5. Freiwillige Reserven  | 1 500 000           | 500 000        |
| II. Kapitalanlagen in verbundenen Unternehmen, Beteiligungen, bei Aktionären     | —                            | —              | V. Bilanzgewinn/Bilanzverlust  | 1 102 411           | 2 379 102      |
| III. Andere Kapitalanlagen   | 109 091 674                  | 88 554 677     | B. Nachrangige Verbindlichkeiten   | —                   | —              |
| 1. Aktien, andere nicht festverzinsliche Wertpapiere und Anticile an Anlagefonds | 15 734 461                   | 9 944 840      | C. Fonds für spätere Zuweisungen   | —                   | —              |
| 2. Eigene Aktien   | —                            | —              | D. Andere Verbindlichkeiten  | 2 928 280           | 2 812 867      |
| 3. Festverzinsliche Wertpapiere  | 93 218 213                   | 78 470 837     | I. Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft                                     | 366 373             | 320 322        |
| 4. Schuldscheindarlehen und Schuldbuchforderungen                                | —                            | —              | 1. gegenüber Versicherungsnehmern  | 230 468             | 248 986        |
| 5. Hypothekendarlehen  | 139 000                      | 139 000        | 2. Prämiendepots und vorausbezahlte Prämien  | —                   | —              |
| 6. Policendarlehen und vorausbezahlte Versicherungsleistungen                    | —                            | —              | 3. gegenüber Agenten und Vermittlern   | —                   | —              |
| 7. Festgelder und ähnliche Kapitalanlagen  | —                            | —              | 4. gegenüber Versicherungsgesellschaften   | 135 905             | 71 336         |
| 8. Sonstige Kapitalanlagen   | —                            | —              | II. Anleiheverbindlichkeiten   | —                   | —              |
| IV. Depotforderungen aus in Rückdeckung übernommenem Versicherungsgeschäft       | —                            | —              | III. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber verb. Unternehmen, Beteiligungen, Aktionären | 1 401 457           | 1 773 823      |
| D. Kapitalanlagen für anteilgebundene Lebensversicherungen                       | —                            | —              | IV. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Banken  | —                   | —              |
| E. Sachanlagen (ohne Grundstücke und Bauten), im Ausland aktivierte Vorräte      | —                            | 5              | V. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber andern Gläubigern                              | 1 160 450           | 718 722        |
| F. Immaterielle Werte  | —                            | —              | <b>Versicherungstechnische Rückstellungen und übrige</b>                               |                     |                |
| I. Aufwendungen für die Errichtung, Erweiterung oder Umstellung des Unternehmens | —                            | —              | E. Versicherungstechnische Rückstellungen für eigene Rechnung                          | 107 468 152         | 91 618 116     |
| II. Geschäfts- oder Firmenwert   | —                            | —              | I. Prämienüberträge  | —                   | —              |
| III. Sonstige immaterielle Aktiven   | —                            | —              | II. Deckungskapital  | 21 101 090          | 16 374 065     |
| G. Sonstige Vermögensgegenstände   | —                            | —              | III. Gutgeschriebene Überschussanteile der Versicherten (Lebensversicherung)           | —                   | —              |
| H. Eingefordertes, aber nicht einbezahltes Kapital                               | —                            | —              | IV. Schadenrückstellung  | 86 367 062          | 75 244 051     |
| I. Rechnungsabgrenzungsposten  | 2 518 841                    | 1 844 193      | V. Rückstellung für erfolgsabhängige und erfolgsunabhängige Überschussbeteiligung      | —                   | —              |
| J. Bilanzsumme   | 132 031 585                  | 114 190 145    | VI. Aufsichtsrechtlich vorgeschriebene Schwankungsrückstellung                         | —                   | —              |
|  |                              |                | VII. Sonstige versicherungstechnische Rückstellungen                                   | —                   | —              |
|  |                              |                | F. Versicherungstechnische Rückstellungen für anteilgebundene Lebensversicherungen     | —                   | —              |
|  |                              |                | G. Andere Rückstellungen   | 4 844 100           | 2 394 101      |
|  |                              |                | H. Depotverbindlichkeiten aus in Rückdeckung gegebenem Versicherungsgeschäft           | —                   | —              |
|  |                              |                | I. Rechnungsabgrenzungsposten  | 738 642             | 1 535 959      |
|  |                              |                | J. Bilanzsumme   | 132 031 585         | 114 190 145    |

Winterthur, 26. Juni 2000

SWICA Versicherungen

## ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN - MARCHÉS PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

Ausschreibungen  
Nach WTOAppels d'offres  
Conformément à l'OMCBandi di concorso  
In conformità all'OMC

## Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

## Kantone / Cantons / Cantoni

## Ausschreibende Stelle:

## wif-Ausschuss

## Vorsitzender der Geschäftsleitung Dr. Peter Grünfelder

## c/o Bildungsdirektion, Walchtor, 8090 Zürich

## Leistung: Unterstützung der Projektleitung und der Amtsstelle bei der

## Einführung eines Qualitätsmanagement-Systems

## Ausführungstermine: Februar 2001 bis Mai 2003

Besondere Anforderungen: Die Bewerber haben sich über die Fähigkeit zur Erbringung der nachgefragten Leistung durch entsprechende Referenzprojekte auszuweisen. Insbesondere müssen die Bewerber Qualitätsmanagementprojekte im öffentlichen Bereich von ähnlicher Komplexität erfolgreich abgeschlossen haben.

## Sprache des Verfahrens: Deutsch

Die Submissionunterlagen können bei der wif-Geschäftsleitung, 8090 Zürich schriftlich oder per email: wif...@bid.zh.ch kostenlos angefordert werden. Informationen über die Verwaltungsreform sind ferner auf der Internet-Seite der Verwaltungsreform auf www.wif.zh.ch enthalten.

Die vcrschlossenen Angebote sind bis zum 8. Januar 2001 (Eingang bei der ausschreibenden Stelle; Datum des Poststempels ist nicht massgebend) mit dem Vermerk «Offerte Qualitätsmanagement-System» an die Geschäftsleitung des wif-Ausschusses, P. Grünfelder, c/o Bildungsdirektion, Walchtor, 8090 Zürich, einzureichen.

Der Auftrag untersteht den Bestimmungen des GATT/WTO-Übereinkommens.

## Lohnentwicklung 1996

## Evolution des salaires 1996

Seit 1994 wird der Lohnindex mit Hilfe einer neuen Quelle berechnet, nämlich aufgrund von Daten, die durch die Sammelstelle für die Statistik der Unfallversicherung (SSUV) geliefert werden. Die Resultate für das Jahr 1996 werden in der vorliegenden Publikation im Detail dargestellt.

Depuis 1994, l'indice des salaires est calculé à l'aide d'une nouvelle source, à savoir celle établie à partir des données fournies par le Service de centralisation des statistiques de l'assurance-accidents (SSA). Les résultats pour 1996 sont exposés en détail dans la présente publication.

28 Seiten/pages, Fr. 5.-

Bestellnummer/No de commande 166-9600

Auskunft/Complément d'information: Tel. 031 322 29 75

Bestellungen/Commandes:

Bundesamt für Statistik, Spedition, Schwarztorstrasse 96, 3003 Bern, Tel. 031 323 60 60 / Fax 031 323 60 61.

## Zusammenfassung in französischer Sprache

Adjudicateur: Administration du Canton de Zurich, wif-Ausschuss, 8090 Zürich

Type de procédure: procédure ouverte

Prestation, nature: Implantation d'un système qualité dans l'Administration du Canton Zurich

Obtention des formulaires de participation: Geschäftsleitung des wif-Ausschusses, Dr. Peter Grünfelder, c/o Bildungsdirektion, Walchtor, 8090 Zürich

Délai pour le dépôt de l'offre: jusqu'au 8 janvier 2001

Langue de procédure: allemand

Rechtsmittelbelehrung:

Gegen diese Submission kann innert 10 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim Verwaltungsgericht des Kantons Zurich, Militärstrasse 36, 8004 Zurich, schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen, sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angeführten Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen. (GA 1119)

## Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

## Kantone / Cantons / Cantoni

## 1. Adjudicateur:

Département des ponts et chaussées du canton de Fribourg

2. Type de procédure: Sélective

3. Objet: RC 150 Châlet-Sr-Denis - Palézieux

Reconstruction de la route cantonale

4. Délai pour le dépôt de la demande: 17 novembre 2000

5. Délai pour le dépôt de l'offre: 19 janvier 2001

6. Obtention des formulaires de participation: Département des ponts et chaussées du canton de Fribourg

7. Publication officielle: Feuille officielle du canton de Fribourg

(GA 1120)

## Vergebene Aufträge

## Nach WTO

## Ordres attribués

## Conformément à l'OMC

## Appalti aggiudicati

## In conformità all'OMC

## Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

## Bund / Confédération / Confederazione

## 1. Auftraggeberin:

Bundesamt für Bauten und Logistik BBL

Sektion Publikationen

CH-3003 Bern

Telefon 031 322 39 05 / Fax 031 322 39 04

2. Gewähltes Vergabeverfahren: Offenes Verfahren

3. Datum des Zuschlags: 10. November 2000

## 4. Vergabekriterien: -

## 5. Anzahl Angebote: -

6. Berücksichtigte(r) Anbieter(in): Annoncen-Agentur Biel AG, Langfeldweg 135, CH-2501 Biel-Bienne

7. Art und Umfang des Auftrags: Technische Herstellung SHAB Losnummer 2: Anzeigenakquisition und -verwaltung für das Schweizerische Handelsamtsblatt (SHAB)

8. Preis oder Preisspanne: CHF 320 000.- bis CHF 700 000.-

## 9. Aufträge an Dritte: -

10. Sonstige Angaben: Ausschreibung SHAB Nr. 145 vom 27. Juli 2000 für Projekt (035) 620.010 Technische Herstellung SHAB

11. Begründung des Zuschlagsentscheides: Bestes Preis-/Leistungsverhältnis

12. Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der «Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne», schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 1121)

## Publikationen des seco

Neueste Publikationen aus der  
Schriftenreihe des  
Staatssekretariats für Wirtschaft

## Regionalpolitik

Bernet Thomas, Lehmann Bernard, Stucki Erwin W.

Strategische Erfolgspositionen von Regionen: die Förderung

der wirtschaftlichen Entwicklung ländlicher Regionen durch

politische Massnahmen, 1998, 97 Seiten

EDMZ-Bestellnummer 710.605d

Tel. 031 325 50 50 / Fax 031 325 50 58

[www.admin.ch/edmoz](http://www.admin.ch/edmoz)

## Tourismuspolitik

Aeppli Roland, Moser Thomas

Auswirkungen der Währungsunion auf den Schweizer

Tourismus, 1999, 162 Seiten

Vertrieb: seco, Tourismus

Tel. 031 322 27 85 / Fax 031 311 39 81

homepage: [www.seco-admin.ch](http://www.seco-admin.ch)

**1. Adjudicateur:**

**Office fédéral des constructions et de la logistique OFCL**  
**Section Publications**  
**CH-3003 Berne**  
 Téléphone 031 322 39 05 / Fax 031 322 39 04  
 2. *Moder de passation:* Procédure ouverte  
 3. *Date de passation:* 10 novembre 2000  
 4. *Critères d'adjudication:* -  
 5. *Nombre d'offres déposées:* -  
 6. *Désignation du soumissionnaire retenu (adjudicataire):* Annoncen-Agenturen Biel AG, Längfeldweg 135, CH-2501 Biel-Bienne  
 7. *Genre et étendue des prestations commandées:* Conception de la FOSC  
 Lot no 2: *collecte et gestion des annonces publicitaires pour la Feuille officielle suisse du commerce (FOSC)*  
 8. *Prix payé ou fourchette de prix:* CHF 320 000.- à CHF 700 000.-  
 9. *Marché sous-traitable à des tiers:* -  
 10. *Autres renseignements:* Appel d'offre FOSC no 145 du 27 juillet 2000 pour le projet (035) 620.010  
 Conception de la FOSC  
 11. *Critères pour la décision d'attribution:* Meilleur rapport prix / prestations  
 12. *Indication des voies de recours:* Cette décision peut faire l'objet d'un recours auprès de la «Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, CH-1006 Lausanne». Le recours doit être déposé par écrit dans un délai de vingt jours à compter de la notification de la décision. Motifs et preuves à l'appui, la requête doit être présentée en 2 exemplaires, dûment signée par la personne qui formule des recours ou son représentant légal et assortie d'une copie de la décision sujette à recours ainsi que des pièces justificatives.  
 (GA 1121)

9. -

10. *Sonstige Angaben:* Ausschreibung SHAB vom 25. Juli 2000.  
 11. *Begründung des Zuschlagsentscheides:*  
 Preis/Leistungsverhältnis; Verständnis des Auftrags;  
 Qualifikation des vorgesehenen Projektteams;  
 Realisierungswahrscheinlichkeit des vorgelegten Vorgehens- und Arbeitsplanes.  
 12. *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.  
 (GA 1122)

**1. Adjudicateur:**

**Office fédéral de la statistique OFS**  
**Espace de l'Europe 10, 2010 Neuchâtel**  
 2. *Procédure d'adjudication choisie:* Procédure ouverte  
 3. *Date d'adjudication:* 9 novembre 2000  
 4. *Critères d'adjudication:* -  
 5. *Nombre d'offres déposées:* 16  
 6. *Soumissionnaire retenu (Adjudicataire):* INSER SA, chemin de Meillefer 36, 1052 Le Mont-sur-Lausanne  
 7. *Nature et étendue des prestations:* Conception et réalisation d'une solution informatique complète pour le registre fédéral des bâtiments et des logements  
 8. *Prix le plus bas et le plus élevé considérés:* CHF 380 270.- jusqu'à CHF 2 770 000.-  
 9. -  
 10. *Autres renseignements:* Appel d'offre FOSC du 25 juillet 2000  
 11. *Critères pour la décision d'attribution:* Rapport qualité/prix, compréhension du mandat; qualification de l'équipe de projet; probabilité de réalisation du plan de travail et de procédure présenté.  
 12. *Indication des voies de recours:* Il peut être recouru par écrit contre la décision dans le délai de 20 jours de sa communication auprès de la Commission de recours en matière de soumissions publiques, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne. Le recours est à soumettre en double exemplaire et doit comporter les demandes, les arguments en leur faveur et l'indication des moyens de preuve. Il doit porter la signature du recourant ou de son représentant. Un exemplaire de la décision contestée et les moyens de preuves à disposition doivent y être annexés.  
 (GA 1122)

**1. Auftraggeberin:**

**Bundesamt für Statistik BFS**  
**Espace de l'Europe 10, 2010 Neuchâtel**  
 2. *Gewähltes Vergabeverfahren:* Offenes Verfahren  
 3. *Datum des Zuschlags:* 9. November 2000  
 4. *Vergabekriterien:* -  
 5. *Anzahl Angebote:* 16  
 6. *Berücksichtigte(r) Anbieter(in):* INSER SA, chemin de Meillefer 36, 1052 Le Mont-sur-Lausanne  
 7. *Art und Umfang des Auftrags:* Konzeption und Realisierung einer umfassenden Informatiklösung für das eidgenössische Gebäude- und Wohnregister  
 8. *Preisspanne der Angebote:* CHF 380 270.- bis CHF 2 770 000.-

**Vergebene Aufträge**

Nicht der WTO unterstellt

**Ordres attribués**

Non soumis à l'OMC

**Appalti aggiudicati**

Non sottomessi alle regole dell'OMC

**Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi**

**Verschiedene / Divers / Diversi**



**1. Auftraggeberin:**

**ENERGIE SBB**  
**Energieproduktion**  
**Industriestrasse 1, Postfach, CH-3052 Zollikofen**  
 2. *Vergabeverfahren:* Offenes Verfahren  
 3. *Datum des Zuschlags:* 2. November 2000  
 4. *Berücksichtigte Anbieter:*  
 UW Romont: Freibürgische Elektrizitätswerke  
 SP Zollikofen: Swiss Citypower AG  
 UW Emmenbrücke: Central Schweizerische Kraftwerke  
 5. *Art und Umfang des Auftrags:* Wartung und Bedienung der Unterwerke 2001  
 6. *Tiefster/höchster Preis der in das Vergabeverfahren einbezogenen Angebote:*  
 UW Romont: CHF 39 910.- CHF 108 888.-  
 SP Zollikofen: CHF 27 570.- CHF 125 000.-  
 UW Emmenbrücke: CHF 54 580.- CHF 306 000.- (NG 355)

**Das Rote Kreuz macht Menschlichkeit möglich.**

**Schweizerisches Rotes Kreuz +**  
 3001 Bern • PC 30-9700-0

**MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI**

**Verordnung über die Ausfuhrbeitragsansätze für landwirtschaftliche Grundstoffe**

**Änderung vom 24. Oktober 2000**

**Das Eidgenössische Finanzdepartement verordnet:**

I  
 In Artikel 1 der Verordnung vom 26. Oktober 1995<sup>1)</sup> über die Ausfuhrbeitragsansätze für landwirtschaftliche Grundstoffe werden die Ausfuhrbeitragsansätze, gültig ab Januar 2001, wie folgt festgesetzt:

| Zolltarifnummer   | Ansatz je 100 kg Eigen-gewicht CHF | Zolltarifnummer | Ansatz je 100 kg Eigen-gewicht CHF |
|-------------------|------------------------------------|-----------------|------------------------------------|
| ex 0401.1010/1090 | 10.80                              | 1701.9999       | 40.20                              |
| ex 2010/2090      | 29.60 <sup>2)</sup>                | 1702.1100/1900  | 14.65                              |
| 3020              | 260.80 <sup>3)</sup>               | 1100/1900       | 15.95 <sup>4)</sup>                |
| ex 0402.1000      | 221.50                             | 2010            | 18.89                              |
| ex 2111/2119      | 348.50                             | 2020            | —                                  |
| ex 2111/2119      | 316.10 <sup>5)</sup>               | 3029            | 15.40                              |
| ex 2120           | 623.40                             | 3032            | 40.40                              |
| ex 9110/9910      | 120.60                             | 3038            | 18.89                              |
| ex 9110/9910      | 109.40 <sup>6)</sup>               | 3042            | 27.01                              |
| ex 0405.1011/1019 | 21.—                               | 3048            | 11.—                               |
| ex 1091/1099      | 31.50                              | 4019            | 40.40                              |
| ex 9010/9090      | 31.50                              | 4021            | 53.55                              |
| 0408.1110/1190    | 215.15                             | 4029            | 27.01                              |
| ex 1910/1990      | 82.95 <sup>7)</sup>                | 6010            | 18.89                              |
| ex 9110/9190      | 156.73                             | 6021            | 53.55                              |
| ex 9910/9990      | 43.23                              | 6028            | 11.—                               |
| 1101.0029         | 103.30                             | 9019            | 40.40                              |
| 1102.1029         | 103.30                             | 9029            | 18.89                              |
| 1103.1199         | 103.30                             | 9031            | 53.55                              |
| ex 1919           | 103.30                             | 9032            | 27.01                              |
| ex 1104.1919      | 103.30                             | 9039            | 11.—                               |
| ex 2919           | 103.30                             | 1703.1010       | 53.55                              |
| ex 3089           | 94.30 <sup>8)</sup>                | 1090            | 10.50                              |
| ex 3089           | 64.80 <sup>9)</sup>                | 9010            | 53.55                              |
| 1701.1100         | 40.40                              | 9099            | 10.50                              |
| 1200              | 40.40                              |                 |                                    |

<sup>1)</sup> RS 632.111.723.1  
<sup>2)</sup> Zur Herstellung von Speiseeis  
 ex 0401.2010/2090  
 ex 0401.3020  
<sup>3)</sup> Bei Importverzicht  
<sup>4)</sup> Zur Herstellung von Mayonnaise, Salatsaucen oder ähnlichen Produkten im Sinne der Art. 114-117 der Lebensmittelverordnung  
<sup>5)</sup> Für Waren der Tarif-Nr. 1904.10  
<sup>6)</sup> Für andere Waren der Kap. 15-22  
<sup>7)</sup> In Sirupform

II  
 Diese Änderung tritt am 1. Januar 2001 in Kraft.  
 24. Oktober 2000 Eidgenössisches Finanzdepartement:  
 Kaspar Villiger

**Ordonnance sur les taux des contributions à l'exportation des produits agricoles de base**

**Modification du 24 octobre 2000**

**Le Département fédéral des finances arrête:**

I  
 A l'article 1 de l'ordonnance du 26 octobre 1995 sur les taux des contributions à l'exportation des produits agricoles de base<sup>1)</sup>, les taux sont fixés comme suit à partir du mois de janvier 2001:

| Numéro du tarif des douanes | Taux par 100 kg poids effectif CHF | Numéro du tarif des douanes | Taux par 100 kg poids effectif CHF |
|-----------------------------|------------------------------------|-----------------------------|------------------------------------|
| ex 0401.1010/1090           | 10.80                              | 1701.9999                   | 40.20                              |
| ex 2010/2090                | 29.60 <sup>2)</sup>                | 1702.1100/1900              | 14.65                              |
| 3020                        | 260.80 <sup>3)</sup>               | 1100/1900                   | 15.95 <sup>4)</sup>                |
| ex 0402.1000                | 221.50                             | 2010                        | 18.89                              |
| ex 2111/2119                | 348.50                             | 2020                        | —                                  |
| ex 2111/2119                | 316.10 <sup>5)</sup>               | 3029                        | 15.40                              |
| ex 2120                     | 623.40                             | 3032                        | 40.40                              |
| ex 9110/9910                | 120.60                             | 3038                        | 18.89                              |
| ex 9110/9910                | 109.40 <sup>6)</sup>               | 3042                        | 27.01                              |
| ex 0405.1011/1019           | 21.—                               | 3048                        | 11.—                               |
| ex 1091/1099                | 31.50                              | 4019                        | 40.40                              |
| ex 9010/9090                | 31.50                              | 4021                        | 53.55                              |
| 0408.1110/1190              | 215.15                             | 4029                        | 27.01                              |
| ex 1910/1990                | 82.95 <sup>7)</sup>                | 6010                        | 18.89                              |
| ex 9110/9190                | 156.73                             | 6021                        | 53.55                              |
| ex 9910/9990                | 43.23                              | 6028                        | 11.—                               |
| 1101.0029                   | 103.30                             | 9019                        | 40.40                              |
| 1102.1029                   | 103.30                             | 9029                        | 18.89                              |
| 1103.1199                   | 103.30                             | 9031                        | 53.55                              |
| ex 1919                     | 103.30                             | 9032                        | 27.01                              |
| ex 1104.1919                | 103.30                             | 9039                        | 11.—                               |
| ex 2919                     | 103.30                             | 1703.1010                   | 53.55                              |
| ex 3089                     | 94.30 <sup>8)</sup>                | 1090                        | 10.50                              |
| ex 3089                     | 64.80 <sup>9)</sup>                | 9010                        | 53.55                              |
| 1701.1100                   | 40.40                              | 9099                        | 10.50                              |
| 1200                        | 40.40                              |                             |                                    |

<sup>1)</sup> RS 632.111.723.1  
<sup>2)</sup> Pour fabriquer des glaces comestibles  
 ex 0401.2010/2090  
 ex 0401.3020  
<sup>3)</sup> L'intéressé renonce à son droit d'importer  
<sup>4)</sup> Fabrication de mayonnaise, sauces à salade ou produits similaires au sens des art. 114 à 117 de l'ordonnance sur les denrées alimentaires  
<sup>5)</sup> Pour les marchandises du no 1904.10 du tarif  
<sup>6)</sup> Pour les autres marchandises relevant des chapitres 15 à 22  
<sup>7)</sup> A l'état de sirop

II  
 La présente modification entre en vigueur le 1er janvier 2001.  
 24 octobre 2000 Département fédéral des finances:  
 Kaspar Villiger

**Ordinanza sulle aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base**

**Modifica del 24 ottobre 2000**

**Il Dipartimento federale delle finanze ordina:**

I  
 A partire dal mese di gennaio 2001, le aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base, di cui all'articolo 1 della pertinente ordinanza del 26 ottobre 1995<sup>1)</sup>, sono fissate come segue:

| Voce di tariffa delle dogane | Aliquota p. 100 kg peso effettivo CHF | Voce di tariffa delle dogane | Aliquota p. 100 kg peso effettivo CHF |
|------------------------------|---------------------------------------|------------------------------|---------------------------------------|
| ex 0401.1010/1090            | 10.80                                 | 1701.9999                    | 40.20                                 |
| ex 2010/2090                 | 29.60 <sup>2)</sup>                   | 1702.1100/1900               | 14.65                                 |
| 3020                         | 260.80 <sup>3)</sup>                  | 1100/1900                    | 15.95 <sup>4)</sup>                   |
| ex 0402.1000                 | 221.50                                | 2010                         | 18.89                                 |
| ex 2111/2119                 | 348.50                                | 2020                         | —                                     |
| ex 2111/2119                 | 316.10 <sup>5)</sup>                  | 3029                         | 15.40                                 |
| ex 2120                      | 623.40                                | 3032                         | 40.40                                 |
| ex 9110/9910                 | 120.60                                | 3038                         | 18.89                                 |
| ex 9110/9910                 | 109.40 <sup>6)</sup>                  | 3042                         | 27.01                                 |
| ex 0405.1011/1019            | 21.—                                  | 3048                         | 11.—                                  |
| ex 1091/1099                 | 31.50                                 | 4019                         | 40.40                                 |
| ex 9010/9090                 | 31.50                                 | 4021                         | 53.55                                 |
| 0408.1110/1190               | 215.15                                | 4029                         | 27.01                                 |
| ex 1910/1990                 | 82.95 <sup>7)</sup>                   | 6010                         | 18.89                                 |
| ex 9110/9190                 | 156.73                                | 6021                         | 53.55                                 |
| ex 9910/9990                 | 43.23                                 | 6028                         | 11.—                                  |
| 1101.0029                    | 103.30                                | 9019                         | 40.40                                 |
| 1102.1029                    | 103.30                                | 9029                         | 18.89                                 |
| 1103.1199                    | 103.30                                | 9031                         | 53.55                                 |
| ex 1919                      | 103.30                                | 9032                         | 27.01                                 |
| ex 1104.1919                 | 103.30                                | 9039                         | 11.—                                  |
| ex 2919                      | 103.30                                | 1703.1010                    | 53.55                                 |
| ex 3089                      | 94.30 <sup>8)</sup>                   | 1090                         | 10.50                                 |
| ex 3089                      | 64.80 <sup>9)</sup>                   | 9010                         | 53.55                                 |
| 1701.1100                    | 40.40                                 | 9099                         | 10.50                                 |
| 1200                         | 40.40                                 |                              |                                       |

<sup>1)</sup> RS 632.111.723.1  
<sup>2)</sup> Per la fabbricazione di gelati comestibili  
 ex 0401.2010/2090  
 ex 0401.3020  
<sup>3)</sup> L'interessato rinuncia al suo diritto di importare  
<sup>4)</sup> Per la fabbricazione di maionese, salse per insalate e prodotti simili ai sensi degli art. 114-117 dell'ordinanza sulle derrate alimentari  
<sup>5)</sup> Per le merci della voce 1904.10 di tariffa  
<sup>6)</sup> Per le altre merci dei capitoli 15-22  
<sup>7)</sup> Allo stato di sciroppo

II  
 La presente modifica entra in vigore il 1° gennaio 2001.  
 24 ottobre 2000 Dipartimento federale delle finanze:  
 Kaspar Villiger

**INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI**

**Offenlegung von Beteiligung gemäss Börsengesetz**

Gestützt auf Art. 20 des Börsengesetzes, macht die Firma LEM Holding SA folgende Meldung:  
 Der Stand des Erwerbs der eigenen Aktien hat den 5%-Grenzwert unterschritten.

Plan-les-Ouates, den 13. November 2000

LEM Holding SA  
 018-689238/1611

**Sustainable Performance Group**

**Offenlegung von Beteiligungen**

Seit dem 14. November 2000 hat sich die bisher über 5% zählende Beteiligung der Pensionskasse C&A Mode Brenninkmeijer & Cie folgendermassen verändert:  
 Pensionskasse C&A Mode Brenninkmeijer & Cie: Beteiligung neu unter 5%.

005-027723/1611



## Mövenpick Holding

Zürich

### ERGEBNIS DES ÖFFENTLICHEN ANGEBOTS ZUM RÜCKKAUF VON EIGENEN AKTIEN

Am 30. Oktober 2000 unterbreitete die Mövenpick Holding («Mövenpick») ein öffentliches Angebot zum Rückkauf von maximal 10% des Aktienkapitals und der Stimmrechte. Der Rückkaufspreis beträgt CHF 854.- brutto je Inhaberaktie von CHF 50 Nennwert (CHF 572.60 netto nach Abzug der eidgenössischen Verrechnungssteuer von 35% auf der Differenz zwischen Rückkaufspreis und Nennwert der Inhaberaktie) bzw. CHF 244.- brutto je Namenaktie von CHF 10 Nennwert (CHF 162.10 netto nach Abzug der eidgenössischen Verrechnungssteuer von 35% auf der Differenz zwischen Rückkaufspreis und Nennwert der Namenaktie).

#### Ergebnis

Bis zum Ablauf der Angebotsfrist am 10. November 2000 wurden Mövenpick 99'016 Inhaberaktien und 9'132 Namenaktien, entsprechend 11.6% des Aktienkapitals und 6.3% der Stimmrechte, angeeignet.

#### Kürzung der angedienten Inhaberaktien

Mövenpick sind mehr als 10% des Aktienkapitals zum Rückkauf angeboten worden. Weil jedoch ein Überangebot nur bei den Inhaberaktien besteht, ist Mövenpick berechtigt, weitere Inhaberaktien bis zu einem Maximalbetrag von 10% des Aktienkapitals zurückzukaufen. Da aber auch anschliessend immer noch zu viele Inhaberaktien angeboten worden sind, erfolgt eine Kürzung der angedienten Inhaberaktien auf proportionaler Basis. Die Berechnung der je Mövenpick Inhaberaktionär effektiv für den Rückkauf angenommenen Anzahl Inhaberaktien erfolgt auf der Basis des Zuteilungssatzes von 86.3386% auf der Anzahl angedienter Inhaberaktien. Insgesamt kauft Mövenpick 85'489 Inhaberaktien zurück. Alle zum Rückkauf angebotenen 9'132 Namenaktien werden durch Mövenpick angenommen.

#### Auszahlung des Rückkaufspreises

Die Auszahlung des Rückkaufspreises von CHF 572.60 netto je gekaufter Inhaberaktie bzw. von CHF 162.10 netto je gekaufter Namenaktie erfolgt mit Valuta 20. November 2000.

16. November 2000

### CREDIT SUISSE FIRST BOSTON

| Mövenpick Holding                   | Valoren-Nr. | ISIN             | Common Code | Ticker |
|-------------------------------------|-------------|------------------|-------------|--------|
| Inhaberaktie<br>von CHF 50 Nennwert | 88 840      | CH 000 088 840 1 | 004500334   | MOV    |
| Namenaktie<br>von CHF 10 Nennwert   | 88 839      | CH 000 088 839 3 | 008625948   | MOVN   |

**CREDIT SUISSE** | **FIRST BOSTON**

## Bénédict-Schule Luzern AG (Ecole Bénédict Luzern SA)

mit Sitz in Luzern, Pilatusstrasse 6, 6003 Luzern

### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Versammlungsort: Militärstrasse 106, 8004 Zürich  
in den Räumlichkeiten der Bénédict-Schule Zürich AG

Datum/Zeit: 4. Dezember 2000, 10.00 Uhr

Vertretung: richten sich nach Gesetz und Statuten

Traktanden: Zweckänderung  
Generelle Statutenrevision

Die neuen Statuten liegen ab 13. November 2000 am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf. Kopien können von den Aktionären bei der Gesellschaft angefordert werden.

Der Verwaltungsvertrag  
043-06956/1611

### Offenlegung von Beteiligungen

Actelion Ltd. hat nach dem erfolgreichen Abschluss einer öffentlichen Aktienplatzierung aus ihrem Aktionärskreis die Mitteilung erhalten, dass eine aus Deutsche Bank AG, Deutsche Bank AG, London Branch, Deutsche Bank (Suisse) SA, DWS Investment GmbH, Deutsche Vermögensbildungsgesellschaft mbH, DWS Investment S.A. und Morgan Grenfell & Co Limited bestehende Aktionärsgruppe mit total 244 600 Namenaktien jetzt einen Stimmrechtsanteil von 5,07% hält.

Ausschwil, 9. November 2000

Actelion Ltd.  
010-713992/1611

## Ein As für jeden Inserenten

der die Leser am Arbeitsplatz erreichen will.  
Das Schweizerische Handelsamtsblatt wird fast ausschliesslich von Lesern in leitenden Positionen 5x wöchentlich am Arbeitsplatz studiert.

## Cetim SA, Pregassona

### Avviso di convocazione

Si avvisano i Signori azionisti della Cetim SA, Pregassona, che

### l'assemblea straordinaria

della società è convocata presso lo studio legale e notarile dell'avv. Franco Ballabio, Via Frasca 3, Lugano, per il giorno 13 dicembre 2000, alle ore 11.00, con il seguente ordine del giorno:

1. Lettura dell'ultimo verbale
2. Relazione sull'andamento delle trattative in corso
3. Proposta di vendita di una parte delle proprietà
4. Eventuali

L'assemblea prevista per il 15 novembre 2000 non ha potuto aver luogo.

Lugano, 13 novembre 2000

Cetim SA  
Avv. Franco Ballabio  
024-261355/1611



Ich mache Sie bei Ihrer  
Kundschaft zur festen Einrichtung.  
*Das Inserat.*

**PUBLICITAS**

Beratungszentrum City West, Seilerstrasse 8, 3001 Bern  
Beratungszentrum Stadt, Spitalgass-Passage 16, 3001 Bern  
Telefon 031 384 11 11  
Telefax 031 384 13 30

### SHAB-Abonnement

Ja, ich möchte das Schweizerische Handelsamtsblatt täglich erhalten und abonniere es für den folgenden Zeitraum:

- 12 Monate zum Preis von CHF 115.- (inkl. MWSt.)
- 6 Monate zum Preis von CHF 74.- (inkl. MWSt.)
- 3 Monate zum Preis von CHF 54.- (inkl. MWSt.)
- 12 Monate (Ausland) zum Preis von CHF 195.-

Name/Vorname: \_\_\_\_\_

Firma: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

Postfach: \_\_\_\_\_

PLZ Ort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Einsenden an: Schweizerisches Handelsamtsblatt, Postfach 8164, 3001 Bern  
Fax 031 324 09 61

## Brauerei Falken AG, 8200 Schaffhausen

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, 8. Dezember 2000, 17.30 Uhr, im «Casino», Steigstrasse 26, Schaffhausen.

#### Traktanden:

- Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 1999/2000 sowie Entgegennahme des Berichtes der Revisionsstelle**  
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht und die Jahresrechnung 1999/2000 zu genehmigen.
- Entlastung des Verwaltungsrates**  
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates Entlastung zu erteilen.
- Verwendung des Bilanzgewinnes**  
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den zur Verfügung stehenden Bilanzgewinn von Fr. 237 002.93, bestehend aus dem Jahresgewinn 1999/2000 von Fr. 200 755.48 und dem Gewinnvortrag aus dem Vorjahr von Fr. 36 247.45, wie folgt zu verwenden:  

|                              |               |
|------------------------------|---------------|
| - Dividende                  | Fr. 150 000.— |
| - Zuweisung an freie Reserve | Fr. 50 000.—  |
| - Vortrag auf neue Rechnung  | Fr. 37 002.93 |
- Wahl der Revisionsstelle**  
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, die Ernst & Young AG, St. Gallen, für ein weiteres Jahr als Revisionsstelle zu wählen.
- Verschiedenes**

Der Geschäftsbericht mit Jahresbericht und Jahresrechnung sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen ab 17. November 2000 am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf und können dort angefordert werden.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich vertreten lassen wollen, können die Zutrittskarte mit Stimmmaterial ab 17. November 2000 bis und mit 6. Dezember 2000 am Sitz der Gesellschaft beziehen. Die Abgabe der Zutrittskarten erfolgt gegen Aktiennachweis oder Hinterlegung der Aktien am Sitz der Gesellschaft.

Depotvertreter nach Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft Anzahl, Art, Nennwert und Kategorie der von ihnen vertretenen Aktien spätestens am 8. Dezember 2000 bei der Zutrittskontrolle bekannt zu geben.

Schaffhausen, 14. November 2000

**BRAUEREI FALKEN AG**  
Für den Verwaltungsrat  
Dr. Jürg P. Spahn, Präsident  
178-713550/1611

### Offenlegung von Beteiligungen gemäss Börsengesetz

Die TOP-T Investment AG, Glattfelden, gibt folgende Mitteilung gemäss Art. 20 BEHG zur Offenlegung von Beteiligungen an eigenen Aktien bekannt:

Die TOP-T Investment AG hält per 13. November 2000 TOP-T Aktien wie folgt:

|                      |                                      |
|----------------------|--------------------------------------|
| Anzahl Inhaberkarten | Anteil an ausstehenden Inhaberkarten |
| 11 730               | 5.002%                               |

Glattfelden, 14. November 2000

144-053181/1611

## BBL PATRIMONIAL

Sicav de droit luxembourgeois  
Siège social: 52, route d'Esch - Luxembourg  
R.C.S. Luxembourg n° B 24.401

Représentant Officiel: Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S.A.,  
30, av. De Frontenex, Genève

### Avis de convocation à l'assemblée générale ordinaire

Les actionnaires sont invités à assister à l'Assemblée Générale Ordinaire qui se tiendra au siège social, le lundi 4 décembre 2000, à 11 h 00, pour délibérer sur

l'ordre du jour suivant:

- Rapports du Conseil d'Administration et du Réviseur d'Entreprises.
- Approbation des comptes au 30 septembre 2000.
- Affectation des résultats.
- Décharge aux administrateurs.
- Nominations statutaires.
- Divers.

Pour être admis à l'Assemblée Générale, tout propriétaire d'actions au porteur doit déposer ses titres aux sièges et agences de la Banque Bruxelles Lambert (Suisse), et faire part de son désir d'assister à l'Assemblée, le tout cinq jours francs au moins avant l'Assemblée.

Les actionnaires en nom seront admis sur justification de leur identité, à la condition d'avoir, cinq jours francs au moins avant la réunion, fait connaître au Conseil d'Administration leur intention de prendre part à l'Assemblée.

Le Conseil d'Administration

046-748382/1611

## BBL (L) INVEST

Sicav de droit luxembourgeois  
Siège social: 52 route d'Esch - Luxembourg  
R.C.S. Luxembourg n° B 44.873

Représentant Officiel: Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S.A., 30, av. De Frontenex, Genève

### Avis de convocation à l'assemblée générale ordinaire

Les actionnaires sont invités à assister à l'assemblée générale ordinaire qui se tiendra au siège social, le lundi 4 décembre 2000, à 14 h 45, pour délibérer sur l'ordre du jour suivant:

- Rapports du conseil d'administration et du réviseur d'entreprises.
- Approbation des comptes au 30 septembre 2000.
- Affectation des résultats.
- Décharge aux administrateurs.
- Nominations statutaires.
- Divers.

Pour être admis à l'assemblée générale, tout propriétaire d'actions au porteur doit déposer ses titres aux sièges et agences de la Banque Bruxelles Lambert (Suisse), et faire part de son désir d'assister à l'assemblée, le tout cinq jours francs au moins avant l'assemblée.

Les actionnaires en nom seront admis sur justification de leur identité, à la condition d'avoir, cinq jours francs au moins avant la réunion, fait connaître au conseil d'administration leur intention de prendre part à l'assemblée.

Le conseil d'administration

046-748381/1611

## NEWPHARM S.A., Barbengo

### Convocazione

Gli azionisti della Newpharm S.A., Barbengo sono convocati per

### l'assemblea generale ordinaria

che si terrà il giorno 6 dicembre 2000, alle ore 14.00, alla sede della società in Via ai Balconi 4, Barbengo.

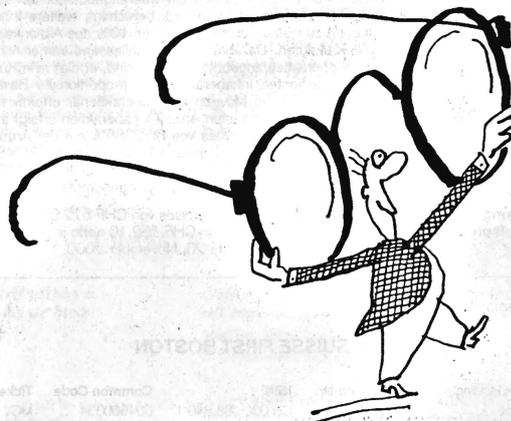
#### Trattande:

- Approvazione del bilancio, perdite e profitti chiusi al 31 dicembre 1999 e relativo scarico all'amministrazione.
- Eventuali.

Il bilancio, il conto profitti e perdite e il rapporto di revisione sono a disposizione degli azionisti alla sede della società.

Barbengo, 13 novembre 2000

NEWPHARM S.A.  
Il consiglio d'amministrazione  
Karl Wyss Manfred Müller  
024-201283/1611



Ich mache Ihren Kunden grosse Augen.  
Das Inserat.



Beratungszentrum City West, Seilerstrasse 8, 3001 Bern  
Beratungszentrum Stadt, Spitalgass-Passage 16, 3001 Bern  
Tel. 031 384 11 11  
Fax 031 384 13 30

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft -

Inserieren Sie!



Ich pflege Ihre Kundschaft am wirksamsten. Das Inserat.

PUBLICITAS

Tel. 031 384 11 11  
Fax 031 384 13 30

## Höhere Fachschule für Immobilien-Treuhänder Höhere Fachprüfung für Immobilien-Treuhänder



### Schulbeginn

Die Höhere Fachschule für Immobilien-Treuhänder SVIT beginnt am 21. April 2001 und dauert (inklusive Repetitorium) bis 6. Juli 2002. Der Besuch einer Schule ist nicht Voraussetzung für die Zulassung zur Höheren Fachprüfung. Ort der Schule ist Zürich. Anmeldeschluss ist der 15. Januar 2001.

### Vorkurs Rechnungswesen

Für alle Besucher der Höheren Fachschule für Immobilien-Treuhänder SVIT bietet der SVIT einen Vorkurs im Rechnungswesen an. Beginn: 30. Januar 2001.

### Höhere Fachprüfung für Immobilien-Treuhänder

Ende August/Anfangs September 2002 findet die Eidgenössische Höhere Fachprüfung für Immobilien-Treuhänder für das Prüfungsgebiet deutsch- und italienischsprachige Schweiz statt. Ort der Prüfung ist Zürich. Anmeldeschluss ist der 31. Januar 2002.

### Kosten:

Höhere Fachschule: Fr. 7750.- (Fr. 6750.- für SVIT-Mitglieder)  
Vorkurs Rechnungswesen: Fr. 1050.- (Fr. 900.- für SVIT-Mitglieder)  
Prüfung: Fr. 3000.-

Die ausführliche Dokumentation der Höheren Fachschule SVIT, für den Vorkurs Rechnungswesen und detailliertere Unterlagen zur Prüfung (mit Reglement, Wegleitung, Anmeldeformularen etc.) können unter untenstehender Adresse schriftlich bestellt werden (vorausbestellte Unterlagen wurden bereits versandt).

### Schweizerischer Verband der Immobilien-Treuhänder SVIT

Postfach 221, Buchmattweg 4, 8057 Zürich  
Fax: 01 363 54 58, E-Mail info@svit.web-serv.ch